

التقرير السنوي 2017

شركة المعادن والصناعات التحويلية

## محتويات التقرير

نبذة عن الشركة

مجلس الإدارة

رسالة الرئيس التنفيذي

تقرير الحوكمة

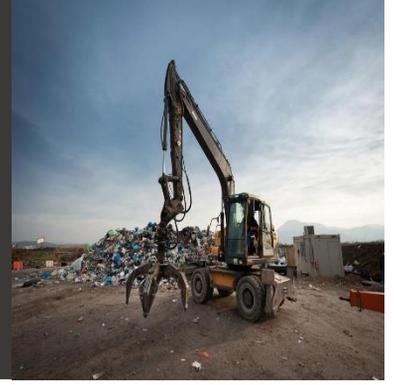
تقرير المخالفات

أهم المؤشرات المالية

تقرير مراقبي الحسابات

البيانات المالية

## «ندعم شركائنا بأكثر من مليوني متر مربع في القطاع الصناعي الصديق للبيئة»



### عن الشركة

شركة المعادن والصناعات التحويلية (MRC) شركة مساهمة مدرجة في بورصة الكويت، وتعد من الشركات الرائدة في مجال الإستدامة الصناعية وتعمل على تطوير القطاع الصناعي عبر تزويد عملاءها بالحلول المستدامة للعمليات الصناعية وإدارة النفايات وإعادة التدوير منذ عام 1987، وتقدم الشركة خدماتها للعديد من الجهات في القطاع الحكومي والشركات الرائدة في قطاع النفط والغاز، والقطاع الصناعي، والتجاري وغيرهم. تتبنى MRC أعلى معايير الجودة العالمية في العمليات والإستدامة البيئية وهي حاصلة على العديد من الشهادات من هيئات الجودة العالمية مثل ISO و OHSAS، وهي تقدم الحلول العملية والمبتكرة ذات التكلفة المنافسة في معالجة المخلفات الصناعية والنفايات الخطرة بالإضافة إلى خدمات التنظيف وإدارة المرافق وأنظمة التدفئة والتهوية والتكييف من خلال عدد من الشركات التابعة لها. وانطلاقاً من إيمانها والتزامها بمبادئ الإستدامة ضمن رؤية "كويت جديدة 2035"، تبادر الشركة لتكون السبّاقة في التطور الصناعي في دولة الكويت، من خلال التعاون مع مختلف الجهات الحكومية ومراكز الأبحاث والجهات الأكاديمية ودعمها، إضافة إلى تعزيز مفهوم الشراكة لتقديم المزيد من الإبداع والإبتكار في مجال الإستدامة الصناعية في البلاد.

## حلول مستدامة في إدارة النفايات وإعادة التدوير والصناعة

## أعضاء مجلس الإدارة

## مساعد ابراهيم الهولبي

## \*رئيس مجلس الإدارة ورئيس لجنة الترشيحات والمكافآت

\*يشغل السيد مساعد الهولبي منصب مدير أول تطوير الأعمال للقطاعين الحكومي، والنفط والغاز بشركة أجيلتي وهي من الشركات الرائدة لقطاع الخدمات اللوجستية المتكاملة منذ 2006. السيد مساعد الهولبي عميد ركن متقاعد من القوة الجوية حيث شغل مناصب عديدة بالجيش الكويتي من 1974 حتى نهاية 2001 أهمها إدارة مشروع القيادة والسيطرة التابع للقوة الجوية والذي تم تصميمه وتطويره بالجمهورية الفرنسية من 1984 الى 1991.

\*انتقل للعمل بالقطاع الخاص كمدير عام لشركة بيت البناء الكويتي ومنها الى شركة ام تي ام الأمريكية كنائب مدير المشاريع للشركة بدولة الكويت حتى 2006 ، كما يملك الهولبي خبرات واسعة في مجال الإدارة والأعمال.

\*السيد مساعد الهولبي خريج كلية الأركان حرب من الجامعة الجوية التابعة للقوات الجوية الامريكية. مونتجرى بولاية الاباما الامريكية.



## طارق إبراهيم الموسى

## نائب رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي

## عضو لجنة المخاطر

## عضو لجنة الترشيحات والمكافآت

يشغل السيد طارق الموسى منصب عضو غير تنفيذي بمجلس إدارة شركة المشاريع المتحدة للخدمات الجوية (يوباك ) وهي شركة رائدة في مجال إدارة المرافق والمشاريع العقارية التجارية في الكويت منذ عام 2000. كما يشغل منصب رئيس لجنة المخاطر والتدقيق وعضو لجنة المكافآت والترشيحات بذات الشركة وقد تولي الموسى قبيل انضمامه للمعادن والصناعات التحويلية عام 2009 عدة مناصب تنفيذية متعددة داخل شركة أجيلتي. وعمل أخيراً مديراً تنفيذياً للبرامج الإستراتيجية . السيد طارق الموسى حاصل على شهادة البكالوريوس في الاعلام وعلم الإجتماع من إيفانسفيل بولاية انديانا بالولايات المتحدة الامريكية. كما شارك في العديد من الدورات التدريبية والمؤتمرات منها مؤتمراً الكويت للتدقيق الداخلي المبني على المخاطر.



## أعضاء مجلس الإدارة



## فوزي علي المصنف

عضو مجلس إدارة مستقل  
عضو لجنة الترشيحات والمكافآت  
عضو لجنة التدقيق  
عضو لجنة إدارة المخاطر

يشغل السيد فوزي المصنف منصب نائب رئيس مجلس إدارة شركة الفنار كما عمل خلال مشواره المهني كعضو بعدد من الشركات المرموقة منها نائب رئيس مجلس إدارة الشركة الكويتية للصخور ( 2000 - 2006 ) وأمين سر مجلس إدارة جمعية ضاحية عبدالله السالم ( 1978 - 1982 ) بالإضافة إلى تدرجه بعدة بمناصب بوزارات الدولة إلى منصب مدير إدارة. كما للسيد فوزي المصنف بيا طويلا في إدارة شركات الاموال.

السيد فوزي المصنف حاصل على دبلوم معهد المعلمين ( 1978 ) كما اجتاز العديد من الدورات في الإدارة و الإقتصاد وإدارة الأفراد من ( الولايات المتحدة - سويسرا - القاهرة - الكويت ).



## خالد إبراهيم الموسى

عضو مجلس إدارة غير تنفيذي  
رئيس لجنة التدقيق

يشغل السيد خالد الموسى منذ عام 2005 منصب مدير أول إدارة العقارات بشركة أجيليتي والتي تعد من رواد اللوجيستية على مستوى العالم. كما شغل الموسى العديد من المناصب على مدار حياته المهنية منها الإدارية والتشغيلية وأيضا التدريبية كما بنك برقان، كما عمل كمدير إقليمي للتسويق بينك الكويت والشرف الأوسط - لعدد 8 افرع، كما يمتلك الموسى خبرات واسعة في إدارة الأعمال المؤسسية.

السيد خالد الموسى حاصل على بكالوريوس إدارة الأعمال من جامعة ساوث إنديانا بالولايات المتحدة الأمريكية -

عام 1986

## أعضاء مجلس الإدارة



نادر غلوم سكين

عضو مجلس إدارة مستقل

عضو لجنة التدقيق

عضو لجنة إدارة المخاطر

يشغل السيد نادر منصب رئيس مجلس إدارة مختبر الكويت الدولي كما يشغل منصب الرئيس التنفيذي لإدارة العقارات والمرافق بشركة اجيليتي وقد شغل على مدار فترة إنضمامه لشركة أجيليتي والتي تعد من رواد اللوجستية على مستوى العالم عدة مناصب تنفيذية كما شارك في تطوير العديد من المشروعات بالكويت والإمارات العربية والسعودية والبحرين بتكلفة تصل الي 100 مليون ديناراً كويتياً كما يملك سكين خبرة طويلة في مجالات شتى منها إدارة التسويق وإدارة العقارات الصناعية وإدارة المرافق والصيانة وإدارة المشاريع وتطوير الأعمال والعلاقات الحكومية وإعداد الميزانية وتفاوض على العقود و التخطيط الإستراتيجي للأعمال إضافة الي مجال الهندسة.



طارق إبراهيم الموسى  
نائب رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي

#### السادة المساهمين

أكثر من ثلاثين عاماً مضت على إطلاق شركة المعادن والصناعات التحويلية، احتلت فيها الشركة مكانة مرموقة في طبيعة الشركات المساهمة في الدولة، حيث استطاعت الشركة خلال سنوات العمل تحقيق سمعة طيبة في السوق من خلال تحقيق ثقة العملاء والوفاء بالالتزامات تجاه جميع الأطراف.

وقد كان هذا العام عامًا مميزًا استطاعت فيه الشركة بعون الله مواجهته وتخطي العديد من التحديات سواء المالية منها أو السوقية بجذب إستثمارات وعقود جديدة.

جدير بالذكر قيام الشركة بالتأصيل لقواعد حوكمة سليمة من خلال وضع أطر وسياسات محكمة للعمل داخل المؤسسة تضمن بشكل كبير تطبيق سليم وفعال للحوكمة وتفعيل لنظم الرقابة الداخلية والالتزام بنأتها بها عن النمطية، ويقترب بها من الانضباط إلى أقصى حد.

نجحت المعادن خلال العام 2017 في تحقيق إيرادات بواقع 18,483,725 مليون دينار كويتي مقارنة بـ 12,132,644 مليون دينار كويتي في عام 2016 وبنسبة زيادة في الإيرادات وصلت 52,3%. كما نجحت الشركة في زيادة رأس مالها المدفوع من 8,255,650 ليصبح 10,000,000 دينار كويتي عن طريق توزيع أسهم مجانية لمساهمي الشركة. كما استمرت الشركة بالعمل في المشاريع التي من أبرزها مشروعها مع شركة إيكويت الرائدة في إنتاج البتروكيماويات الذي يتضمن شراء الخردة البلاستيكية من البولي إيثيلين والبولي بروبيلين مما يعد توفيرًا لحلولًا متكاملة لإدارة النفايات، العام وفي هذا المقام ووفقًا لقواعد حوكمة الشركات فإن مجلس إدارة شركة المعادن والصناعات التحويلية يقر ويتعهد بسلامة ونزاهة ومصداقية البيانات المالية وكافة التقارير المقدمة للمساهمين وأنها شاملة كافة الجوانب المالية للشركة من بيانات ونتائج تشغيلية.

وما وصلنا إليه اليوم لا يعتبر سوى نقطة بداية أخرى نطلق بها إلى آفاق جديدة وكبيرة بحجم طموحاتنا وتطلعاتنا التي لا تعرف الحدود ولا تعترف بالصعوبات، في أن نشكل إضافة حقيقية لموكب التنمية الاقتصادية، وأن نصنع الفرق في مبدأ الشراكة المجتمعية، وأن نكون الخيار الأمثل لعملائنا من خلال تعزيز العمل مع شركات قطاع النفط والغاز وقطاع

البتروكيماويات لتطوير مستقبل مستدام للكويت من خلال الإستمرار في رفع كفاءة القطاع الصناعي، ومفهوم الإستدامة فيه، وذلك لضمان تحقيق رؤية الكويت لبيئة سليمة وصحية. جنبًا إلى جنب مع التزامنا البيئي والذي يأتي في صلب أعمالنا، فمن خلاله نحرص على إيجاد حلول ذكية ومبتكرة لمساعدة عملائنا على تطبيق مبدأ الإستدامة الصناعية، حيث يسرنا التعاون مع جميع الشركات لتزويدهم بالحلول التي تضمن تحويل جميع مواد السكراب إلى مواد خام صناعية قيمة. كما يحق لنا أن نفخر أن شركتنا تقدم ما يجاوز المائتي وظيفة إدارية وفنية، يقوم عليها موظفينا وشركائنا الحقيقيون في النجاح إذ هم المحرك الرئيسي الذي يحظى بأكثر قدر من الإهتمام والرعاية بمساعدة المتخصصين في تنمية الموارد البشرية.

ولأننا نتطلع لأن نكون نموذجًا للشركات الوطنية التي تتعامل بأعلى المعايير العالمية على جميع المستويات خاصة مع التطور المستمر الذي تشهده البيئة الإستثمارية والسوق الكويتي ككل في مجال التشريعات الرقابية فقد اعتمدنا وطورنا نظم ممتازة تطبق أفضل العمليات والإجراءات على المستويات الإدارية بأعلى معايير الشفافية التي تتماشى مع رؤيتنا وأهدافنا الإستراتيجية. وجدير بالذكر أن مجلس إدارة الشركة قد أوصى بعدم توزيع أرباح عن هذا العام لتوفير قدر من السيولة الإستغلاله في المشروعات المستقبلية والتي تعود بالنفع على المساهمين وغيرهم من أصحاب المصالح على المدى الطويل.

#### السادة المساهمين

إطلاقًا من يقيننا بأننا ما كنا لنحقق أي قدر من النجاح والتقدم إلا من خلال إسهام موظفينا وشركائنا ومساهميننا، لذا يسرني أن أعرب عن كامل الشكر والتقدير لكم على الثقة الغالية ولموظفينا على جهودهم وإخلاصهم للشركة، على وعد منا بالعمل الدؤوب على السير بالشركة للأمام دائمًا وتحقيق أفضل النتائج بإذن الله تعالى.



# تقرير الحوكمة

# ” تبقى الحوكمة الجيدة جزء لا يتجزأ من الطريقة التي تعمل بها الشركة ”

## تقرير الحوكمة

### جدول محتويات التقرير

رقم الصفحة	البيان	م
4	<u>القاعدة الاولى بناء هيكل متوازن لمجلس الإدارة</u>	1
4	نبذة عن تشكيل مجلس الإدارة.	1.1
5	نبذة عن اجتماعات مجلس الإدارة.	2.1
6	موجز عن كيفية تطبيق متطلبات التسجيل والتنسيق وحفظ محاضر إجتماعات مجلس إدارة الشركة.	3.1
6	<u>القاعدة الثانية التحديد السليم للمهام والمسؤوليات</u>	2
6	نبذة عن كيفية قيام الشركة بتحديد سياسة مهام ومسؤوليات وواجبات كل من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية ، وكذلك السلطات والصلاحيات التي يتم تفويضها للإدارة التنفيذية.	1.2
8	إنجازات مجلس الإدارة خلال العام.	2.2
8	نبذة عن تطبيق متطلبات تشكيل مجلس الإدارة للجان متخصصة تتمتع بالاستقلالية.	3.2
11	موجز عن كيفية تطبيق المتطلبات التي تتيح لأعضاء مجلس الإدارة الحصول على المعلومات والبيانات بشكل دقيق وفي الوقت المناسب.	4.2
12	<u>القاعدة الثالثة اختيار أشخاص من ذوي الكفاءة لعضوية مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية.</u>	3
12	نبذة عن تطبيق متطلبات تشكيل لجنة الترشيحات والمكافآت.	1.3
12	تقرير المكافآت الممنوحة لأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية.	2.3
13	<u>القاعدة الرابعة ضمان نزاهة التقارير المالية</u>	4
13	التعهدات الكتابية من قبل كل من مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية بسلامة ونزاهة التقارير المالية المعدة.	1.4
13	نبذة عن تطبيق متطلبات تشكيل لجنة التدقيق.	2.4
13	توصيات لجنة التدقيق وقرارات مجلس الإدارة.	3.4
13	التأكيد على استقلالية وحيادية مراقب الحسابات الخارجي.	4.4
13	<u>القاعدة الخامسة وضع نظم سليمة لإدارة المخاطر والرقابة الداخلية</u>	5
13	بيان مختصر عن تطبيق متطلبات تشكيل إدارة / مكتب / وحدة مستقلة لإدارة المخاطر.	1.5
14	نبذة عن تطبيق متطلبات تشكيل لجنة إدارة المخاطر.	2.5
14	موجز يوضح أنظمة الضبط والرقابة الداخلية.	3.5
14	بيان مختصر عن تطبيق متطلبات تشكيل إدارة / مكتب / وحدة مستقلة للتدقيق الداخلي.	4.5

14	<b><u>القاعدة السادسة تعزيز السلوك المهني والقيم الأخلاقية</u></b>	6
14	موجز عن ميثاق العمل الذي يشتمل على معايير ومحددات السلوك المهني والقيم الأخلاقية.	1.6
15	موجز عن السياسات والأليات بشأن الحد من تعارض المصالح.	2.6
15	<b><u>القاعدة السابعة الإفصاح والشفافية بشكل دقيق وفي الوقت المناسب</u></b>	7
15	موجز عن تطبيق أليات العرض والإفصاح الدقيق والشفاف التي تحدد جوانب ومجالات وخصائص الإفصاح.	1.7
15	نبذة عن تطبيق سجل إفصاحات أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية.	2.7
15	بيان مختصر عن تطبيق متطلبات تشكيل وحدة تنظيم شئون المستثمرين.	3.7
15	نبذة عن كيفية تطوير البنية الأساسية لتكنولوجيا المعلومات ، والاعتماد عليها بشكل كبير في عمليات الإفصاح.	4.7
16	<b><u>القاعدة الثامنة إحترام حقوق المساهمين.</u></b>	8
16	موجز عن تطبيق متطلبات تحديد وحماية الحقوق العامة للمساهمين ، وذلك لضمان العدالة والمساواة بين كافة المساهمين.	1.8
16	موجز عن إنشاء سجل خاص يحفظ لدى وكالة المقاصة ، وذلك ضمن متطلبات المتابعة المستمرة للبيانات الخاصة بالمساهمين.	2.8
16	نبذة عن تشجيع المساهمين على المشاركة والتصويت في الاجتماعات الخاصة بجمعيات للشركة.	3.8
16	<b><u>القاعدة التاسعة إدراك دور أصحاب المصالح.</u></b>	9
16	نبذة عن النظم والسياسات التي تكفل الحماية والاعتراف بحقوق أصحاب المصالح	1.9
16	نبذة عن كيفية تشجيع أصحاب المصالح على المشاركة في متابعة أنشطة الشركة المختلفة.	2.9
17	<b>القاعدة العاشرة تعزيز وتحسين الأداء.</b>	10
17	موجز عن تطبيق متطلبات وضع الأليات التي تتيح حصول كل من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية على برامج ودورات تدريبية بشكل مستمر.	1.10
17	نبذة عن كيفية تقييم أداء مجلس الإدارة ككل ، واداء كل عضو من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية.	2.10
17	نبذة عن جهود مجلس الإدارة بخلف القيم المؤسسية (Value) Creation لدى العاملين في الشركة ، وذلك من خلال تحقيق الأهداف الاستراتيجية وتحسين معدلات الأداء	3.10
17	القاعدة الحادية عشر التركيز على أهمية المسؤولية الاجتماعية.	11
17	موجز عن وضع سياسة تكفل تحقيق التوازن بين كل من أهداف الشركة وأهداف المجتمع.	1.11
17	نبذة عن البرامج والأليات المستخدمة والتي تساعد على إبراز جهود الشركة المبذولة في مجال العمل الاجتماعي.	2.11

كلمة السيد / نائب رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي للشركة

السادة المساهمين الكرام،،

تحية طيبة وبعد،،،

بداية يسرني بالنيابة عن الزملاء أعضاء مجلس إدارة شركة المعادن والصناعات التحويلية "MRC" أن أقدم لكم تقرير حوكمة الشركات للعام المنتهي في 31 ديسمبر 2017، والذي نستعرض فيه نتائج تطبيق الشركة لنظام حوكمة متكامل من خلال وضع الأطر والأليات واللوائح لكافة الممارسات بالشركة.

" تبقى الحوكمة الجيدة جزء لا يتجزأ من الطريقة التي تعمل بها الشركة "

نحن ملتزمون بالعمل بطريقة صحيحة، ومبدئية وبشكل تجاري مخضرم والبقاء مسئولين أمام أصحاب المصلحة لدينا.

نحن نرى أن الشفافية والمسائلة ضرورية لشركتنا لتزدهر وتنجح على المدى القصير والمتوسط والطويل.

وفيما يلي نبرز الجوانب الرئيسية لإطار الحوكمة لدى الشركة، فمجلس إدارة الشركة يولي إهتماما كبيرا وعلى نحو مستمر لممارسات الحوكمة لدى الشركة، ذلك أن المجلس يرى أن الحوكمة تمثل عنصر هام في كيان الشركة.

يتبنى مجلس الإدارة إطار شامل لسياسات وإرشادات الحوكمة المصممة خصيصا لتحقيق التوازن بين الأداء والتوافق على نحو ملائم. وهو ما يمكن الشركة من القيام - على نحو فعال- بنشاطها التجاري والصناعي.

وختاما أود ان أعرب عن خالص التقدير لأعضاء مجلس الإدارة لتضافر جهودهم من أجل بناء نظام حوكمة سليم وتفعيل مبادئه مما يعد إنجازا جديرا بالثناء، كما نشكر جهود فريق الحوكمة والإلتزام وكافة العاملين بالشركة.

كما يتوجه مجلس إدارة الشركة بخالص التقدير لهيئة أسواق المال لدعمهم المستمر وجهودهم المبذولة في بناء سوق استثماري رائد، وخلق أنظمة وضوابط رقابية تعمل على الارتقاء بمستوى البيئة الاقتصادية وتحقيق التوازن العادل.



طارق إبراهيم الموسى

نائب رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي

1. القاعدة الأولى : بناء هيكل متوازن لمجلس الإدارة

1.1 نبذة عن تشكيل مجلس الإدارة

- يتم انتخاب وتجديد عضوية مجلس الإدارة وفقاً للقواعد والنظم المعمول بها . إن أي تغييرات تتعلق بعدد أعضاء مجلس إدارة الشركة يجب أن يتم من خلال تعديلات في النظام الأساسي للشركة للتوافق مع تطبيق القواعد والنظم والتعليمات النافذة.
  - مدة العضوية في مجلس الإدارة ثلاث سنوات ، ويجوز إعادة انتخاب الأعضاء اللذين انتهت مدتهم.
- أعضاء مجلس الإدارة

م	الاسم	الصفة	تصنيف العضو بمجلس الإدارة
1	مساعد إبراهيم الهولي	رئيس مجلس الإدارة	عضو غير تنفيذي
2	طارق إبراهيم موسى	نائب رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي	عضو تنفيذي
3	فوزي علي المصنف	عضو مجلس إدارة	عضو مستقل
4	خالد إبراهيم موسى	عضو مجلس إدارة	عضو غير تنفيذي
5	نادر غلوم سكين	عضو مجلس إدارة	عضو غير تنفيذي

تم تشكيل مجلس الإدارة بما يتيح التأكد من أن الأعضاء يوفرون للشركة التوازن المناسب من المهارات والخبرات والمعارف وكذلك الإستقلالية .

المؤهلات العلمية والخبرات العملية للسادة أعضاء مجلس الإدارة .

م	الاسم	المؤهل العلمي	الخبرة العملية
1	مساعد إبراهيم الهولي	ماجستير في العلوم العسكرية من جامعة إير / القوات الجوية الأمريكية . مونتغمري ، ألاباما ، الولايات المتحدة الأمريكية.	لاكثر من 35 عاما من الخبرة المؤسسية والعسكرية، مساعد الهولي يقود فريق العمل في الشركة في منصبه الحالي لرئيس مجلس الإدارة. منذ تعيينه في عام 2014، كان الهولي قوة دافعة رئيسية وراء نمو الشركة وتحولها من خلال التوجه الإستراتيجي الذي مكن الشركة من تطوير مكانتها والإستفادة من أليات تطوير السوق. بدأ الهولي حياته المهنية كضابط بالقوات الجوية الكويتية . ثم تولى عدة مناصب من بينها مدير عام ومستشار رئيس مجلس الإدارة في بيت إعادة الإعمار الكويتي. نائب مدير البرامج لأحدى شركات الاتصالات الأمريكية كما عمل كمدير تطوير الأعمال في قطاع النفط والغاز في عام 2006.
2	طارق إبراهيم موسى	حاصل على اختصاص الإعلام وعلم الاجتماع من جامعة إيفانسفيل - إنديانا.	تولى السيد / طارق موسى عدد من المناصب التنفيذية في شركة أجيليتي لأكثر من 6 سنوات، كان آخرها منصب المدير التنفيذي للبرامج الإستراتيجية. وقد التحق موسى بأجيليتي ومن ثم شغل منصب المدير الإقليمي لأجيليتي للخدمات الحكومية والدفاع، وقد لعب موسى دوراً حيوياً في تطوير أعمال أجيليتي في العراق وفي تأسيس كافة العمليات اللوجيستية وتقديم المعطيات الخاصة . بمناقصات إعادة الإعمار، كما قام أيضاً بتأسي وإدارة عمليات تقديم العروض وفوز الشركة بعقد الخدمات الحكومية والدفاع. شغل موسى قبل انضمامه لشركة أجيليتي منصب المدير العام لعمليات الشركة الوطنية العقارية، وهي شركة لإستثمار وإدارة العقارات، وكان مسؤولاً عن محفظة عقارية تقدر بقيمة 400 مليون دولار بالإضافة إلى إدارة المجمعات التجارية والسكنية وبدء التشغيل والعمليات اليومية للمنطقة التجارية الحرة في الكويت، وهو مشروع يتبع نظام البناء والتشغيل والتحويل والذي فازت به الشركة الوطنية العقارية.
3	فوزي علي المصنف	حاصل على دبلوم معهد المعلمين ( 1978 ) تلقى دورات إدارة و اقتصاد وإدارة أفراد (الولايات المتحدة - سويسرا - القاهرة - الكويت)	يشغل السيد فوزي المصنف منصب عضو مستقل بمجلس إدارة شركة المعادن والصناعات التحويلية ( 5 سنوات ) ونائب رئيس مجلس إدارة شركة الفنار العقارية ونائب رئيس مجلس إدارة الشركة الكويتية للصحور ( 2000 - 2006 ) و أمين سر مجلس إدارة جمعية ضاحية عبدالله السالم ( 1978 - 1982 ) بالإضافة إلى تدرجه بعدة مناصب بوزارات الدولة إلى منصب مدير إدارة.
4	خالد إبراهيم موسى	حاصل على بكالوريوس إدارة الأعمال من جامعة ساوث إنديانا بالولايات المتحدة الأمريكية - عام 1986	يشغل السيد خالد موسى منذ عام 2005 منصب مدير أول إدارة العقارات بشركة أجيليتي والتي تعد من رواد اللوجيستية على مستوى العالم. شغل موسى العديد من المناصب على مدار حياته المهنية منها الإدارية والتشغيلية وأيضاً التدريبية كما يملك برقان كما قد عمل كمدير إقليمي للتسويق ببنك الكويت والشرق الأوسط - لعدد 8 افرع
5	نادر غلوم سكين	حاصل على ماجستير إدارة الأعمال من جامعة لنكولن الملكية المتحدة وبكالوريوس الهندسة الكهربائية من جامعة البحرين.	يشغل السيد نادر منصب رئيس مجلس إدارة مختبر الكويت الدولي كما يشغل منصب الرئيس التنفيذي لإدارة العقارات والمرافق بشركة أجيليتي وقد شغل على مدار فترة إنضمامه لشركة أجيليتي والتي تعد من رواد اللوجيستية على مستوى العالم عدة مناصب تنفيذية كما شارك في تطوير العديد من المشروعات بالكويت والإمارات العربية والسعودية والبحرين بتكلفة تصل إلى 100 مليون ديناراً كويتياً كما يملك سكين خبرة طويلة في مجالات شتى منها إدارة التسويق وإدارة العقارات الصناعية وإدارة المرافق والصيانة وإدارة المشاريع وتطوير الأعمال والعلاقات الحكومية وإعداد الميزانية وتفاوض على العقود والتخطيط الإستراتيجي للأعمال إضافة إلى مجال الهندسة.

تم تعيين أمين سر مجلس الإدارة "السيد / حامد عبد الله نصر" بقرار مجلس الإدارة في 27/3/2017 للقيام بمهام ومسئوليات أمين السر.

### 2.1 نبذة عن إجتماعات مجلس إدارة الشركة

يعقد مجلس الإدارة (6) إجتماعات سنوية على الأقل منها إجتماع واحد على الأقل كل ربع سنة وذلك بدعوة من رئيس المجلس أو من ينوب عنه ، كما يمكن لمجلس الإدارة عقد إجتماعات بناءً على طلب إثنين من الأعضاء على الأقل ولا يعد إجتماع مجلس الإدارة صحيحاً إلا بحضور غالبية أعضاء مجلس الإدارة ولا يجوز الحضور بالوكالة.، هذا ويجوز عقد إجتماعات مجلس الإدارة باستخدام وسائل الإتصال الحديثة. خلال عام 2017 ، عقد مجلس الإدارة (6) إجتماعات. ويبين الجدول التالي عدد إجتماعات مجلس الإدارة التي حضرها كل عضو ، كما يتضح من الجدول مدى الإلتزام الواضح لدى كل عضو بحضور إجتماعات مجلس الإدارة:

#### اجتماعات مجلس الإدارة خلال عام 2017

م	أسماء أعضاء مجلس الإدارة	عدد الاجتماعات التي حضرها العضو خلال عام 2017
1	مساعده الهولى	6
2	طارق موسى	5
3	فوزي المضيف	6
4	خالد موسى	6
5	نادر سكين	3

### 3.1 موجز عن كيفية تطبيق متطلبات التسجيل والتنسيق وحفظ محاضر اجتماعات مجلس إدارة الشركة

عملت الشركة على إنشاء سجل خاص باجتماعات مجلس الإدارة بأرقام متتابعة للإجتماعات المنعقدة خلال العام متضمناً تفاصيل تلك الاجتماعات من حيث تاريخ الانعقاد وتوقيت بداية ونهاية الاجتماعات، بالإضافة الى محاضر الاجتماعات المدون بها المناقشات والمداومات وعمليات التصويت، والوثائق والمستندات ذات الصلة. ويقوم أمين سر مجلس الإدارة بتحديث السجل وحفظ محاضر الاجتماعات فور الإنعقاد كونه المنوط بتلك الأعمال وتعد ضمن مهامه ومسئولياته المعتمدة من قبل مجلس الإدارة.

## 2. القاعدة الثانية التحديد السليم للمهام والمسؤوليات

1.2 نبذة عن كيفية قيام الشركة بتحديد مهام ومسؤوليات وواجبات كل من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية ، وكذلك السلطات والصلاحيات التي يتم تفويضها للإدارة التنفيذية.

- الفصل بين دور كل من رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي للشركة :

يستمر الفصل بين أدوار كل من رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي للشركة لتكون مختلفة بشكل جوهري.

- رئيس مجلس الإدارة هو عضو غير تنفيذي مكلف بقيادة المجلس وضمان فعالية أدائه ووضع جدول أعماله بالتشاور مع الرئيس التنفيذي للشركة وأعضاء مجلس الإدارة.

وتشمل مهام رئيس مجلس الإدارة تسهيل الحوار في إجتماعات المجلس وضمان حسن سير عمل الإدارة التنفيذية ، ووضع خطط العمل السنوية لمجلس الإدارة.

يتألف مجلس الإدارة من أعضاء غير تنفيذيين يتم انتخابهم أثناء الجمعية العمومية وذلك لضمان استقلالية الإجراءات والقرارات في كافة الأوقات وعدد هؤلاء الأعضاء يكفي لتمكينه من تشكيل العدد المطلوب من اللجان على مستوى مجلس الإدارة

- وضمن حزمة لوائح وسياسات داخلية اعتمدها الشركة بالتوافق فيما ينص عليه نظام الشركة الأساسي والكتاب الخامس عشر من اللائحة التنفيذية حوكمة الشركات، سياسة معتمدة تحدد بالتفصيل مهام ومسؤوليات وواجبات كلاً من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية، بالإضافة لتحديد السلطات والصلاحيات التي يتم تفويضها من مجلس الإدارة الى الإدارة التنفيذية في إطار وثيقة رسمية تحدد تفاصيل تلك السلطات والصلاحيات ومدتها.

وفيما يلي إشارة إلى أبرز مهام ومسؤوليات مجلس الإدارة ، والإدارة التنفيذية.

### مهام ومسؤوليات مجلس الإدارة

- وضع اهداف الشركة واستراتيجياتها وخططها الرئيسية.
- وضع الميزانيات التقديرية السنوية والبيانات المالية المرحلية والسنوية.
- الإشراف على النفقات الرأسمالية الرئيسية للشركة إضافة إلى ملكية الأسهم والأصول والتصرف فيهما.
- اعتماد ومراقبة التقدم المحرز فيما يتصل بإعادة الهيكلة المالية وكذلك الميزانيات التقديرية السنوية وتوزيعات الأرباح وخلافه من الأمور التي تؤثر على الميزانية العمومية ، والتي قد يدخل في إطارها عمليات الدمج والاستحواذ وتصفية الإستثمار.
- التأكد من مدى التزام الشركة بالسياسات والإجراءات التي تضمن إحترام الشركة للأنظمة واللوائح الداخلية المعمول بها.
- ضمان دقة وسلامة البيانات والمعلومات الواجب الإفصاح عنها وذلك وفق سياسات ونظم عمل الإفصاح والشفافية المعمول بها.
- تطبيق نظام حوكمة الشركات ومراقبة فعالية تطبيقه.
- مراقبة أداء كل عضو من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية وفقاً لمؤشرات الأداء الرئيسية (KPIs)
- إعداد تقرير سنوي يعرض علي الجمعية العامة للمساهمين يتطلب متطلبات لوائح حوكمة الشركات والإجراءات المتخذة لتلبية هذه الإحتياجات ودرجة الإمتثال.

- تشكيل اللجان التابعة لمجلس الإدارة وتحديد صلاحياتها ومهامها ومسؤولياتها ، وتسمية الأعضاء وتحديد مهامهم وحقوقهم وواجباتهم ومراقبة تلك اللجان وتقييم أدائها دورياً.
- تطبيق سياسة لتنظيم العلاقة مع أصحاب المصالح الرئيسيين من أجل حماية حقوقهم.
- إعداد وإقرار نظام التفويض بالصلاحيات التي يتم منحها للإدارة التنفيذية.
- إعداد لوائح وأنظمة رقابة داخلية ذات صلة بالشركة من خلال تحديد المهام والواجبات والمسؤوليات للمستويات التنظيمية المختلفة.

#### مهام ومسؤوليات رئيس مجلس الادارة

- الإشراف على أعمال مجلس الإدارة ولجان مجلس الإدارة
- تمثيل الشركة أمام كافة الجهات (العملاء، والموردين، والحكومة ، والمساهمين، والمؤسسات المالية ، والموظفين ، ووسائل الإعلام ، والمجتمع ، والجمهور) وفق النظام الأساسي للشركة.
- ضمان التواصل الفعال مع المساهمين وتوصيل آرائهم لمجلس الإدارة.
- ضمان الحصول على المعلومات وتوزيعها على أعضاء المجلس في الوقت المناسب.
- التأكد من من مشاركة كافة أعضاء مجلس الإدارة في كافة قرارات المجلس.
- التأكد من اطلاع المجلس على كافة تقارير الجهات الرقابية أو المخالفات التي صدرت عن الشركة.
- التحقق من التزام المجلس بقواعد الحوكمة والتعليمات والقوانين المنظمة لعمل مجلس الادارة.
- الاطلاع على افصاحات أعضاء مجلس الإدارة عن حالات تعارض المصالح عند توفرها ، وعرضها على مجلس الإدارة.

#### مهام ومسؤوليات الإدارة التنفيذية :

- تنفيذ الخطط الاستراتيجية للشركة وما يرتبط بها من سياسات ولوائح داخلية والتأكد من كفاءتها وفعاليتها.
- إعداد التقارير الدورية (مالية وغير مالية) بشأن التقدم المحرز في نشاط الشركة.
- وضع نظام محاسبي متكامل وإعداد القوائم المالية وفقاً لمعايير المحاسبة الدولية المعتمدة من قبل الهيئة.
- إدارة العمل اليومي وتسيير النشاط، فضلاً عن إدارة موارد الشركة بالشكل الأمثل.
- المشاركة الفعالة في بناء وتنمية ثقافة القيم الأخلاقية داخل الشركة.
- وضع نظم الرقابة الداخلية وإدارة المخاطر والتأكد من فعاليتها وكفاءتها.

#### 2.2 إنجازات مجلس الإدارة خلال العام

نجح مجلس الإدارة هذا العام في أن يضيف إلي نجاحاته وإنجازاته حيث ساهم في تحقيق أهداف استراتيجية نستعرض منها الأتي على سبيل المثال:

- زيادة الإيرادات التشغيلية.
- تحقيق معدلات النمو المرجوة.
- الحفاظ على نظام حوكمة متكامل بالشركة وترسيخ كافة متطلباته.

### 3.2 نبذة عن تطبيق متطلبات تشكيل مجلس الإدارة للجان متخصصة تتمتع بالإستقلالية

عملاً بأحكام وقواعد الكتاب الخامس عشر من اللائحة التنفيذية لقانون هيئة أسواق المال (حوكمة الشركات) وبما تقتضيه مصالح الشركة، فقد تم تشكيل لجان منبثقة من مجلس الإدارة تعمل على تمكين مجلس الإدارة من تأدية مهامه بشكل فعال من خلال تقارير وتوصيات تلك اللجان كلاً في ضوء المهام والمسئوليات المنوطة به.

#### أ) لجنة التدقيق

تم تشكيل لجنة التدقيق بموجب قرار مجلس الإدارة في 29 يونيو 2016 ، إذ تقوم هذه اللجنة بمهام ومسئوليات التدقيق الداخلي للشركة. وقد شكلت هذه اللجنة لمدة ثلاث سنوات يمكن تجديدها حتى إنتهاء عضوية أيّاً من الأعضاء، وبمراعاة كافة الخصائص المنصوص عليها باللائحة التنفيذية والكتاب الخامس عشر حوكمة الشركات. كما تم تعيين أمين سر اللجنة "السيدة / أميمة حماد " للقيام بالمهام والمسئوليات المنوطة به.

#### أهم مهام لجنة التدقيق.

- مراجعة البيانات المالية السنوية والمرحلية قبل عرضها على مجلس الإدارة وإبداء الرأي والتوصية بشأنها لمجلس الإدارة بهدف ضمان عدالة وشفافية البيانات والتقارير المالية.
- التوصية بتعيين وإعادة تعيين مراقبي الحسابات الخارجيين والتأكد من استقلاليتهم وعدم تقديم أية خدمات للشركة عدا ما تقتضيه مهنة التدقيق.
- تقييم مدى كفاية وفعالية نظم الرقابة الداخلية المطبقة داخل الشركة وإعداد تقرير يتضمن رأي وتوصيات اللجنة في هذا الشأن.
- مراجعة وإقرار خطط التدقيق المقترحة من المدقق الداخلي والإشراف الفني عليه وكذلك مراجعة نتائج تقارير التدقيق الداخلي والجهات الرقابية.
- مراجعة وإقرار خطط التدقيق المقترحة من المدقق الداخلي والإشراف الفني عليه وكذلك مراجعة نتائج تقارير التدقيق الداخلي والجهات الرقابية.

## أعضاء لجنة التدقيق .

الاسم	صفة العضو باللجنة	تصنيف العضو بمجلس الإدارة
خالد إبراهيم موسى	رئيس لجنة التدقيق	عضو غير تنفيذي
نادر سكين	عضو لجنة التدقيق	عضو غير تنفيذي
فوزي المصنف	عضو لجنة التدقيق	عضو مستقل

## إجتماعات لجنة التدقيق خلال العام 2017

الاسم	صفة العضو باللجنة	عدد الإجتماعات التي حضرها العضو
خالد إبراهيم موسى	رئيس لجنة التدقيق	5
نادر سكين	عضو لجنة التدقيق	4
فوزي المصنف	عضو لجنة التدقيق	5

## إنجازات لجنة التدقيق خلال العام على سبيل المثال:

- مراجعة البيانات المالية السنوية والمرحلية قبل عرضها على مجلس الإدارة وإبداء الرأي والتوصية.
  - التأكد من عدم قيام مدققي الشركة الخارجيين بتقديم أية خدمات للشركة عدا ما تقتضيه مهنة التدقيق.
  - مراجعة توصيات المدققين الداخليين والخارجيين بشأن نظم الرقابة الداخلية، وكذلك متابعة تنفيذ الإدارة للإجراءات التصوبية المتخذة بشأن تلك التوصيات.
  - مناقشة أية صعوبات او معوقات تواجه مراقب الحسابات الخارجي أو أية قيود على نطاق أنشطته.
  - تعيين مدقق مستقل لإجراء فحص وتقييم لنظم الرقابة الداخلية وتقديم تقرير سنوي بذلك.
- (ب) لجنة المخاطر
- كما تم تشكيل لجنة المخاطر بموجب قرار مجلس الإدارة في 29 يونيو 2016 ، اذ تقوم هذه اللجنة بمهام ومسئوليات إدارة المخاطر للشركة. وقد شكلت هذه اللجنة لمدة ثلاث سنوات يمكن تجديدها حتى انتهاء عضوية أياً من الأعضاء، وبمراعاة كافة الخصائص المنصوص عليها باللائحة التنفيذية والكتاب الخامس عشر حوكمة الشركات. كما تم تعيين أمين سر اللجنة "السيدة / أميمة حماد" للقيام بالمهام والمسئوليات المنوطة به .

## أهم مهام لجنة إدارة المخاطر

- إعداد ومراجعة استراتيجيات وسياسات إدارة المخاطر قبل اعتمادها من مجلس الإدارة، والتأكد من تنفيذ هذه الإستراتيجيات والسياسات، وأنها تتناسب مع طبيعة وحجم أنشطة الشركة.
- ضمان توافر الموارد والنظم الكافية لإدارة المخاطر.
- التأكد من أن موظفي إدارة المخاطر لديهم الفهم الكامل للمخاطر المحيطة بالشركة، والعمل على زيادة وعي العاملين بثقافة المخاطر وإدراكهم لها.

## أعضاء لجنة إدارة المخاطر

الاسم	صفة العضو باللجنة	تصنيف العضو بمجلس الإدارة
نادر سكين	رئيس لجنة إدارة المخاطر	عضو غير تنفيذي
طارق إبراهيم موسى	عضو لجنة إدارة المخاطر	عضو تنفيذي
فوزي المصنف	عضو لجنة إدارة المخاطر	عضو مستقل

## إجتماعات لجنة المخاطر خلال العام 2017

الاسم	صفة العضو باللجنة	عدد الاجتماعات التي حضرها العضو
طارق إبراهيم موسى	رئيس لجنة المخاطر	4
نادر سكين	عضو لجنة المخاطر	4
فوزي المصنف	عضو لجنة المخاطر	4

## إنجازات لجنة إدارة المخاطر خلال العام على سبيل المثال:

- مراجعة إطار عمل إدارة المخاطر.
- الإطلاع على معيار تقييم المخاطر.
- مراجعة إستراتيجيات وسياسات إدارة المخاطر.
- مراجعة لائحة اللجنة.
- مراجعة تقارير تقييم المخاطر.
- مراجعة وثيقة تأمين الشركة ضد مخاطر الأعمال.

## ج) لجنة الترشيحات والمكافآت

كما تم تشكيل لجنة الترشيحات والمكافآت بموجب قرار مجلس الإدارة في 29 يونيو 2016 ، وقد شكلت هذه اللجنة لمدة ثلاث سنوات يمكن تجديدها حتى انتهاء عضوية أياً من الأعضاء، وبمراعاة كافة الخصائص المنصوص عليها باللائحة التنفيذية والكتاب الخامس عشر حوكمة الشركات. كما تم تعيين أمين سر اللجنة "السيدة" أميمة حماد " للقيام بالمهام والمسئوليات المنوطة به .

## أعضاء لجنة الترشيحات والمكافآت

الاسم	صفة العضو باللجنة	تصنيف العضو بمجلس الإدارة
مساعدا الهولي	رئيس لجنة الترشيحات والمكافآت	عضو - غير تنفيذي
طارق إبراهيم موسى	عضو لجنة الترشيحات والمكافآت	عضو تنفيذي
فوزي المصنف	عضو لجنة الترشيحات والمكافآت	عضو مستقل

## إجتماعات لجنة الترشيحات والمكافآت خلال عام 2017

الاسم	صفة العضو باللجنة	عدد الاجتماعات التي حضرها العضو
مساعد الهولي	رئيس لجنة الترشيحات والمكافآت	1
طارق ابراهيم الموسى	عضو لجنة الترشيحات المكفآت	1
فوزي المصنف	عضو لجنة الترشيحات المكفآت	1

عقدت لجنة الترشيحات والمكافآت اجتماعاً واحداً خلال عام 2017 بموجب دعوة من رئيس اللجنة وبحضور كامل الأعضاء، كما دونت نتائج الإجتماع بمحضر موقع من أعضاء اللجنة.

### مهام لجنة الترشيحات والمكافآت:

- التوصية بقبول الترشيح وإعادة الترشيح لأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية.
- وضع سياسة واضحة لمكافآت أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية.
- وضع توصيف وظيفي للعضو التنفيذي والأعضاء غير التنفيذيين والعضو المستقل.
- إعداد تقرير سنوي مفصل عن كافة المكافآت الممنوحة لأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية و/ أو من في حكمهم.

### إنجازات لجنة الترشيحات والمكافآت:

- البت في قرارات توزيع مكافآت أعضاء مجلس الإدارة من عدمه. مراجعة جدول الرواتب والدرجات الوظيفية.

### 4.2 موجز عن كيفية تطبيق المتطلبات التي تتيح لأعضاء مجلس الإدارة الحصول على المعلومات والبيانات بشكل دقيق وفي الوقت المناسب .

تحرص الشركة على تقديم وإتاحة كافة المعلومات والبيانات لمجلس الإدارة، لذا عمل مجلس إدارة الشركة على إعتقاد مهام ومسئوليات أمين سر المجلس والتي تتضمن توفير المعلومات والبيانات لأعضاء مجلس الإدارة بشكل دقيق وفي الوقت المناسب. وكذلك توافر كافة الوثائق والتقارير ذات الصلة بأية أمور يتم إدراجها بجدول الأعمال ويقوم أمين السر بتزويد أعضاء مجلس الإدارة بتلك التقارير والوثائق بفترة كافية للدراسة والاطلاع.

3. القاعدة الثالثة اختبار أشخاص من ذوي الكفاءة لعضوية مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية

**1.3 نبذة عن تطبيق متطلبات تشكيل لجنة الترشيحات والمكافآت**

يضاف لما قد تم ذكره بهذا الصدد قيام مجلس الإدارة باعتماد ميثاق عمل اللجنة والذي يتضمن مهام ومسؤوليات اللجنة بما يتفق مع المنصوص عليه بالكتاب الخامس عشر من اللائحة التنفيذية حوكمة الشركات.

**2.3 تقرير المكافآت الممنوحة لأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية**

والتزاماً من الشركة بتطبيق كافة معايير الشفافية بأرقى المستويات وفقاً لما نصت عليه الممارسات الرائدة وقواعد حوكمة الشركات، فقد حرصت لجنة الترشيحات والمكافآت بإعداد تقرير عن كافة المكافآت الممنوحة لأعضاء مجلس الإدارة التنفيذية ومن في حكمهم، وبيانه كما يلي:

**المكافآت الممنوحة لأعضاء مجلس الإدارة خلال عام 2017**

ملاحظات	منافع و/ أو مزايا	مكافأة مجلس الإدارة	الصفة
قررت لجنة الترشيحات والمكافآت عدم توزيع مكافآت مجلس الإدارة هذا العام ماعدا العضو المستقل قررت اللجنة أن تكون ماكافئته بنفس قيمة العام السابق	لا يوجد	لا يوجد	أعضاء مجلس الإدارة

**المكافآت الممنوحة للإدارة التنفيذية ومن في حكمهم خلال عام 2017**

المجموع (دينار كويتي)	مكافأة ثابتة ومتغيرة (دينار كويتي)	عدد الموظفين	الصفة
110,700	110,700	4	أعضاء الإدارة التنفيذية

#### 4. القاعدة الرابعة ضمان نزاهة التقارير المالية

##### 1.4 التعهدات الكتابية من قبل كل من مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية بسلامة ونزاهة التقارير المالية المعدة

تدرك الإدارة التنفيذية مدى أهمية البيانات المالية للشركة وأنها المنوطة بدورها أمام مجلس الإدارة بضمن نزاهة وسلامة تلك البيانات، لذلك تقدم الإدارة التنفيذية تعهدات كتابية لمجلس إدارة الشركة بسلامة ونزاهة البيانات المالية وأنها تستعرض كافة الجوانب المالية للشركة، ويتم إعدادها وفق معايير المحاسبة الدولية المعتمدة. كما يقوم مجلس الإدارة بدوره بالتعهد لمساهمي الشركة بسلامة ونزاهة البيانات المالية والتقارير ذات الصلة بنشاط الشركة، وذلك من خلال التقرير السنوي المقدم للمساهمين بنهاية السنة المالية. وتعد البيانات المالية والتقارير الصادرة عن الشركة المشار إليها سلفاً على النحو التالي:

- - البيانات المالية السنوية.
- - البيانات المالية المرحلية.
- - نماذج الإفصاح عن أرباح الشركة السنوية والمرحلية.
- - التقارير السنوية.

##### 2.4 نبذة عن تطبيق متطلبات تشكيل لجنة التدقيق

يضاف لما قد تم ذكره بهذا الصدد بأن أعضاء اللجنة جميعهم من ذوي الخبرات والكفاءات التي تتيح لهم القيام بالمهام المنوطة بهم على اكمل وجه، بالإضافة الى قيام مجلس الإدارة باعتماد ميثاق عمل اللجنة والذي يتضمن مهام ومسؤوليات اللجنة بما يتفق مع المنصوص عليه بالكتاب الخامس عشر من اللائحة التنفيذية حوكمة الشركات.

##### 3.4 توصيات لجنة التدقيق وقرارات مجلس الإدارة

تقوم اللجان المنبثقة من مجلس إدارة الشركة بإبداء الرأي والتوصيات اللازمة لمجلس الإدارة، ونظراً لكون اللجان متخصصة وتقوم بدراسة وتحليل الأمور المنوطة بها فتعد كافة التوصيات المقدمة لمجلس الإدارة خلال العام معتمدة وتم العمل بها. ولم ترصد اللجنة خلال العام أي تعارض بين توصيات اللجنة وقرارات مجلس الإدارة.

##### 4.4 التأكيد على استقلالية وحيادية مراقب الحسابات الخارجي

ؤكد الشركة من خلال بحث ودراسة لجنة التدقيق على حيادية مراقبي الحسابات الخارجيين وبالإستقلالية التامة عن الشركة ومجلس إدارتها وبعدم قيامهم بتقديم أية خدمات للشركة عدا ما تقتضيه اعمال التدقيق الخارجي.

## 5. القاعدة الخامسة وضع نظم سليمة لإدارة المخاطر والرقابة الداخلية

### 1.5 بيان مختصر عن تطبيق متطلبات تشكيل إدارة / مكتب / وحدة مستقلة لإدارة المخاطر

دارة المخاطر تعد احد الإهتمامات الرئيسية لمجلس إدارة الشركة. ويعتبر التطوير المستمر والتطبيق الفعال لإدارة المخاطر من أهم الأهداف للوصول الى استقرار واستمرارية النشاط، فضلاً عن أن تحديد المخاطر ضمن مستويات مناسبة هو أمر بالغ الأهمية لمواصلة الشركة نجاحها. لذلك فقد اعتمد مجلس الإدارة تعيين وحدة مستقلة لإدارة المخاطر، إذ تقوم هذه الوحدة برفع تقاريرها الى لجنة المخاطر وبدورها تقوم لجنة المخاطر بدراسة هذه التقارير ورفعها مع توصيات اللجنة الى مجلس الإدارة كي يكون على دراية كاملة بالمخاطر الرئيسية التي قد تواجه الشركة.

### 2.5 نبذة عن تطبيق متطلبات تشكيل لجنة إدارة المخاطر

يضاف لما قد تم ذكره بهذا الصدد قيام مجلس الإدارة باعتماد ميثاق عمل اللجنة والذي يتضمن مهام ومسؤوليات اللجنة بما يتفق مع المنصوص عليه بالكتاب الخامس عشر من اللائحة التنفيذية حوكمة الشركات.

### 3.5 موجز يوضح أنظمة الضبط والرقابة الداخلية

إن مجلس الإدارة مسئول كلياً عن أنظمة الضبط والرقابة الداخلية بالشركة، لذلك فقد تم وضع سياسات داخلية وأليات ولوائح معمول بها لضمان الرقابة الداخلية بالشركة، كما تقوم إدارة التدقيق الداخلي بالعمل علي مراجعة ورصد تطبيق تلك السياسات واللوائح وإعداد التقارير اللازمة في هذا الشأن يتم رفعها للجنة التدقيق الداخلي بالشركة، وبدورها تقوم لجنة التدقيق الداخلي بدراسة هذه التقارير ورفعها لمجلس الإدارة. والجدير بالذكر توافر أنظمة ضبط ورقابة داخلية تغطي كافة الأنشطة بالشركة وتعزز سلامة ودقة وكفاءة عملياتها، وتتمتع بالتحسين المستمر كما تم مراعاة مبادئ الضبط الداخلي لعملية الرقابة المزدوجة بالهيكل التنظيمي للشركة والمتمثلة فيما يلي:

- تحديد السلطات والمسؤوليات بشكل دقيق
- الفصل التام في المهام وعدم تعارض المصالح.
- الفحص والرقابة المزدوجة.
- التوقيع المزدوج.
- وجود سياسات وإجراءات معتمدة للشركة.
- اتباع أنظمة تكنولوجية حديثة لتنفيذ المعاملات الداخلية بالشركة (e-forms)
- هذا وقد تم تعيين مكتب تدقيق مستقل معتمد "ديلويت وتوش" للقيام بتقييم ومراجعة نظم الرقابة الداخلية وإعداد تقرير في هذا الشأن "تقرير الرقابة الداخلية" ليتم موافاة الهيئة به سنوياً. كما ستقوم الشركة بتعيين مكتب تدقيق آخر بمراجعة وتقييم أداء إدارة التدقيق الداخلي بالشركة كل ثلاث سنوات عملاً بالمادة (6-9) بالكتاب الخامس عشر من اللائحة التنفيذية حوكمة الشركات.

#### 4.5 بيان مختصر عن تطبيق متطلبات تشكيل إدارة / مكتب / وحدة

##### مستقلة للتدقيق الداخلي

حرصت الشركة على تطبيق أعمال التدقيق الداخلي بالشركة بشكل متكامل ومستقل، فقد أسندت مهام التدقيق الداخلي للشركة الأم بعد موافقة هيئة أسواق المال بتاريخ 28 يونيو 2016، حيث أن الشركة الأم لديها إدارة تدقيق داخلي متكاملة ومستقلة تقوم بالمراجعة والتدقيق على كافة أنظمة الرقابة الداخلية وفق معايير وخطط تدقيق متكاملة ومعتمدة من مجلس الإدارة، كما تقوم إدارة التدقيق الداخلي بإعداد التقارير في هذا الشأن ويتم تقديمها للجنة التدقيق الداخلي بالشركة وبدورها تقوم لجنة التدقيق الداخلي بدراسة وتحليل تلك التقارير لرفعها الى مجلس الإدارة مع التوصيات اللازمة في هذا الشأن.

#### 6. القاعدة السادسة تعزيز السلوك المهني والقيم الأخلاقية

##### 1.6 موجز عن ميثاق العمل الذي يشتمل على معايير ومحددات السلوك

##### المهني والقيم الأخلاقية

تلتزم الشركة بتطبيق معايير السلوك المهني والاخلاقي في كافة أعمالها عن طريق وضع ميثاق معتمد من مجلس الإدارة يوجب على كل ذي شأن التقيد بأعلى المعايير الأخلاقية والمهنية في العمل بغض النظر عن المكان والظروف. ويعد الإحترام والنزاهة والأمانة المالية والتنوع وتكافؤ الفرص والصحة والسلامة من أهم القيم والمبادئ التي تتبناها الشركة .

##### 2.6 موجز عن السياسات والأليات بشأن الحد من تعارض المصالح

إعتمد مجلس إدارة الشركة سياسة خاصة بتعارض المصالح والتي تهدف إلى ضمان تطبيق الإجراءات المناسبة لاكتشاف حالات تعارض المصالح الجوهرية والتعامل معها بشكل فعال، والتأكد بأن مجلس الإدارة يقوم بالتعامل مع حالات تعارض المصالح القائمة والمحتملة بشكل سليم وأن كافة القرارات يتم إتخاذها بما يحقق مصالح الشركة. وتعد هذه السياسة بمثابة جزء لا يتجزأ من إلتزام الشركة الكامل بالنزاهة والعدالة في التعامل مع أصحاب المصالح، كما تبرز السياسة مفهوم تعارض المصالح وأسس التعامل وكيفية إدارة حالات تعارض المصالح من خلال أمثلة موضوعة، والأطراف التي قد تتعارض مصالحها مع الشركة ودور كل من مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية والتدقيق الداخلي فيما يخص تعارض المصالح، وكذلك استعرضت السياسة إجراءات التعامل مع حالات تعارض المصالح وآلية الإفصاح.

## 7. القاعدة السابعة الإفصاح والشفافية بشكل دقيق وفي الوقت المناسب

### 1.7 موجز عن تطبيق أليات العرض والإفصاح الدقيق والشفاف التي تحدد جوانب ومجالات وخصائص الإفصاح

يدرك مجلس إدارة الشركة جيداً بأن الإفصاح الدقيق يعد ركيزة أساسية لمتابعة أنشطة الشركة وتقييم أدائها على مختلف الأصعدة للمساهمين الحاليين والمستثمرين المرتقبين والجمهور، لذلك حرصت الشركة على وضع سياسة تتضمن القواعد والإجراءات المطبقة والية الإفصاح المتبعة لإتمام عملية الإفصاح بشكل دقيق وفي الوقت المناسب، وذلك بما يتفق مع الأحكام الواردة بقانون الهيئة ولائحته التنفيذية والتعليمات والضوابط الرقابية المنظمة.

### 2.7 نبذة عن تطبيق سجل إفصاحات أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية

وضعت الشركة سجلاً خاصاً بإفصاحات أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية وهو متاح للإطلاع عليه من قبل كافة مساهمي الشركة دون أي رسم أو مقابل، كما تقوم الشركة بتحديث بيانات السجل بشكل مستمر بما يعكس حقيقة أوضاع الأطراف ذات العلاقة.

### 3.7 بيان مختصر عن تطبيق متطلبات تشكيل وحدة تنظيم شئون المستثمرين

أنشئت الشركة وحدة تنظم شئون المستثمرين وهي المسؤولة عن إتاحة وتوفير البيانات والمعلومات والتقارير اللازمة للمستثمرين المحتملين، وتتمتع هذه الوحدة بالاستقلالية المناسبة بما يتيح لها توفير البيانات والمعلومات والتقارير بشكل دقيق وفي الوقت المناسب، وذلك من خلال وسائل الإفصاح المتعارف عليها ومنها الموقع الإلكتروني للشركة.

### 4.7 نبذة عن كيفية تطوير البنية الأساسية لتكنولوجيا المعلومات، والاعتماد عليها بشكل كبير في عمليات الإفصاح

عملت الشركة على تطوير تكنولوجيا المعلومات الخاص بها والاعتماد عليها بشكل كبير في عملية الإفصاح والتواصل مع المساهمين والمستثمرين وأصحاب المصالح، وذلك من خلال إنشاء قسم خاص على الموقع الإلكتروني للشركة "علاقات المستثمرين" يعرض كافة المعلومات والبيانات التي تساعد المساهمين والمستثمرين الحاليين والمحتملين على ممارسة حقوقهم وتقييم أداء الشركة. كما تجري عمليات تحسين مستمرة على موقع الشركة الإلكتروني لتسهيل عمليات الإفصاح والعرض والإطلاع.

## 8. القاعدة الثامنة احترام حقوق المساهمين

1.8 موجز عن تطبيق متطلبات تحديد وحماية الحقوق العامة للمساهمين، وذلك لضمان العدالة والمساواة بين

كافة المساهمين

يتضمن النظام الأساسي للشركة واللوائح والسياسات الداخلية والإجراءات والضوابط اللازمة لضمان ممارسة جميع المساهمين لحقوقهم بما يحقق العدالة والمساواة، وبما لا يتعارض مع القوانين واللوائح المعمول بها والقرارات والتعليمات الصادرة في هذا الشأن. كما يراعى كافة الحقوق العامة للمساهمين كلاً على حد سواء دون تمييز وبما لا يضر بمصالح الشركة أو يتعارض مع القانون وما يصدر من تعليمات وضوابط رقابية .

2.8 موجز عن إنشاء سجل خاص يحفظ لدى وكالة المقاصة، وذلك ضمن متطلبات المتابعة المستمرة للبيانات الخاصة

بالمساهمين

لمراعاة الدقة والمتابعة المستمرة للبيانات الخاصة بالمساهمين، قامت الشركة بإنشاء سجل خاص "سجل المساهمين" يحفظ لدى وكالة المقاصة "الشركة الكويتية للمقاصة" مقيد به أسماء المساهمين وعدد الأسهم المملوكة لكل منهم ويتم التأشير في سجل المساهمين بأي تغييرات تطرأ على البيانات المسجلة به ، ولكل ذي شأن أن يطلب من الشركة أو وكالة المقاصة تزويده بالبيانات الخاصة به، وكما يتم التعامل مع البيانات الواردة في سجل المساهمين بأقصى درجات الحماية والسرية وفقاً للقوانين المعمول بها.

3.8 نبذة عن تشجيع المساهمين على المشاركة والتصويت في الاجتماعات الخاصة بجمعيات للشركة

يعد مشاركة المساهمين في اجتماعات الجمعية العامة للشركة والتصويت على قراراتها حقاً أصيلاً لكافة المساهمين. لذلك تحرص الشركة دوماً على تشجيع المساهمين للمشاركة والتصويت باجتماعات الجمعية العامة للشركة من خلال توجيه الدعوة الى كافة المساهمين لحضور إجتماع الجمعية العامة متضمناً جدول الأعمال وموعد ومكان انعقاد الاجتماع، وإتاحة المعلومات والبيانات المرتبطة ببنود جدول الأعمال، وكذلك المشاركة الفعالة ومناقشة الموضوعات المدرجة على جدول الأعمال، وبمراعاة كافة الشروط والتعليمات التي تحددها اللائحة التنفيذية لقانون الشركات.

## 9. القاعدة التاسعة ادراك دور أصحاب المصالح

### 1.9 نبذة عن النظم والسياسات التي تكفل الحماية والإعتراف بحقوق أصحاب المصالح

عملت الشركة بوضع اكثر من سياسة فيما تخص أصحاب المصالح، تشتمل على القواعد والإجراءات التي تكفل الحماية والاعتراف بحقوق أصحاب المصالح بمراعاة لما هو مستقر عليية في القوانين الصادرة في هذا الشأن ووفقاً للشروط والخصائص المدرجة باللائحة التنفيذية وما يصدر عنها من تعليمات وضوابط رقابية منظمة.

### 2.9 نبذة عن كيفية تشجيع أصحاب المصالح على المشاركة في متابعة أنشطة الشركة المختلفة

تعمل الشركة على تشجيع أصحاب المصالح للمشاركة في متابعة أنشطة الشركة المختلفة من خلال إمكانية الحصول على المعلومات والبيانات ذات الصلة بأنشطتهم، وتسهيل قيامهم بإبلاغ مجلس إدارة الشركة بطرق آمنة عن أية ممارسات غير سليمة يتعرضون لها من قبل الشركة إن وجدت ، مع توفير الحماية لهم.

## 10. القاعدة العاشرة تعزيز وتحسين الأداء

### 1.10 موجز عن تطبيق متطلبات وضع الآليات التي تتيح حصول كل من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية على برامج

ودورات تدريبية بشكل مستمر

يعد التدريب والتأهيل المستمر لأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية من الأركان الأساسية لقواعد الحوكمة الرشيدة، حيث يساهم بشكل كبير في تعزيز أداء الشركة، لذلك تقوم الشركة بتطوير آليات ونظم تتيح لأعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية الحصول على برامج ودورات تدريبية ومؤتمرات ذات صلة بعمل الشركة تثقل خبراتهم ومهاراتهم الإدارية والتنظيمية. كما ننوه عن بعض الدورات الحاصل عليها أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية:

- إدارة المخاطر التنظيمية.
  - مكافحة الإحتكار.
  - قانون الممارسات الأجنبية الفاسدة.
  - ميثاق أخلاقيات العمل.
- كما تستمر الشركة في تحسين برامج التدريب

## 2.10 نبذة عن كيفية تقييم أداء مجلس الإدارة ككل، وأداء كل عضو من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية

تملك الشركة نظم وآليات لتقييم أداء مجلس إدارة الشركة ككل، وأداء كل عضو من أعضاء مجلس الإدارة واللجان المنبثقة عنه والإدارة التنفيذية، وذلك بشكل دوري من خلال مجموعة مؤشرات ترتبط بمدى تحقيق الأهداف الاستراتيجية للشركة وتعكس أداء كلاً من مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية للوقوف على نقاط القوة والأوجه الواجب تطويرها بما ينعكس على الإحتياجات التدريبية للأعوام المقبلة.

## 3.10 نبذة عن جهود مجلس الإدارة بخلق القيم المؤسسية (Value Creation) لدى العاملين في الشركة، وذلك من خلال تحقيق الأهداف الاستراتيجية وتحسين معدلات الأداء

يعمل مجلس الإدارة بشكل مستمر على خلق القيم المؤسسية (Value Creation) لدى العاملين بالشركة من خلال الإجراءات والآليات التي تعمل على تحقيق الأهداف الاستراتيجية وتحسين معدلات الأداء. كما تؤمن الشركة بأهمية تشجيع الموظفين على السلوك الإيجابي وتقدير الجهود الاستثنائية للموظفين المتميزين، كما تنتهج الشركة نظم التقارير المتكاملة بجميع الإدارات وتعمل على تطويرها بشكل مستمر لتساعد كل من أعضاء مجلس الإدارة والإدارة التنفيذية في اتخاذ القرارات بشكل منهجي دقيق.

## 11. القاعدة الحادية عشر التركيز على أهمية المسؤولية الاجتماعية

### 1.11 موجز عن وضع سياسة تكفل تحقيق التوازن بين كل من أهداف الشركة وأهداف المجتمع

يتمثل مفهوم المسؤولية الاجتماعية لدى الشركة في الإلتزام بشكل مستمر بالتصرف أخلاقياً والمساهمة في تحقيق التنمية المستدامة للمجتمع بوجه عام وللعاملين بالشركة بوجه خاص لذلك وضعت الشركة سياسة داخلية تهدف إلى تحقيق التوازن بين أهداف الشركة وأهداف المجتمع، كما تعكس تلك السياسة الهدف بتطوير الظروف المعيشية والاجتماعية والإقتصادية للمجتمع.

## 2.11 نبذة عن البرامج والآليات المستخدمة والتي تساعد على إبراز جهود الشركة المبدولة في مجال العمل الاجتماعي

لدى الشركة برامج وآليات تبرز جهود الشركة المبدولة في مجال العمل الاجتماعي، منها الإفصاح عن أهداف المسؤولية الاجتماعية للعاملين بالشركة وخطط عمل المسؤولية الاجتماعية التي تقدمها الشركة من خلال الموقع الإلكتروني والتقارير الدورية ذات الصلة. وذلك بالإضافة الى برامج توعوية للعاملين بأهداف المسؤولية الاجتماعية التي تقوم بها الشركة وتسلط الضوء على القضايا التي تساهم الشركة بتطويرها إجتماعيا.

وتحرص الشركة على دعم جهود المسؤولية الاجتماعية بما يتماشى مع التوجه الإستراتيجي للشركة والذي تعد خدمة البيئة والتخلص من النفايات وهو نشاط الشركة الرئيسي محورا أصيلا لخدمة المجتمع والبيئة مما يحقق خدمة مباشرة وغير مباشرة لكل أفراد المجتمع وتعطي فرصة أكبر كل يوم للعيش في بيئة خالية من النفايات الضارة بالإضافة إلي ذلك فإن الشركة ملتزمة بتبني المبادرات المناسبة والملائمة، سواء كانت لدعم البيئة، الفعاليات الخيرية، أو المجتمع المحلي، وذلك من أجل ضمان تحقيق أفضل منفعة لكل من الشركة والمجتمع على حد سواء.

ولمزيد من التفاصيل يرجى الاطلاع على الموقع الرسمي للشركة

[www.mrckw.com](http://www.mrckw.com).

**تقرير المخالفات عن السنة المالية المنتهية في 31/12/2017**

**لم يتم رصد أو توقيع مخالفات على الشركة من الجهات الرقابية والحكومية عن السنة المالية المنتهية في 31/12/2017**



## تقرير لجنة التدقيق



## جدول المحتويات

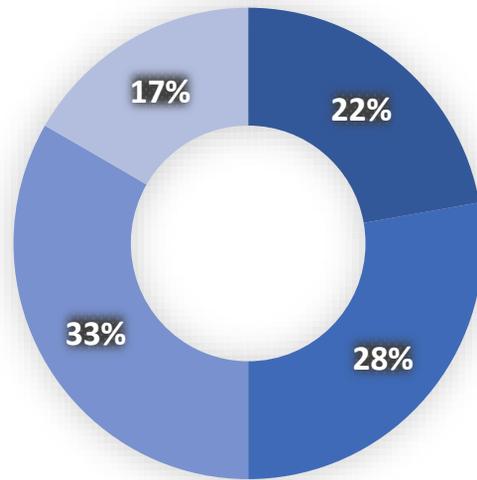
- كلمة رئيس اللجنة
- اهداف اللجنة
- تشكيل اللجنة
- مهام اللجنة
- اجتماعات اللجنة
- انجازات اللجنة

## كلمة رئيس اللجنة

- السادة المساهمين الكرام، تحية طيبة وبعد :
- نقدم لكم تقرير لجنة التدقيق المنبثقة من مجلس الإدارة والمنوطة بالتأكد من كفاية أنظمة الرقابة الداخلية بالشركة والالتزام بكافة اللوائح والسياسات المعتمدة، وقد تم تشكيل لجنة التدقيق وتم اعتمادها من مجلس الإدارة بالشركة في اجتماعه المنعقد بتاريخ 29/6/2016 وبمراعاة كافة الخصائص المنصوص عليها من حيث التشكيل والصلاحيات ومدة العضوية، كما تقوم اللجنة بدورها في تفعيل ومراقبة نظم الرقابة الداخلية بالشركة ومراجعة ودراسة تقارير ادارة التدقيق الداخلي والمخاطر ومراقبي الحسابات الخارجيين كذلك تقارير مكتب المراقبون المستقلون ثم تقوم برفع تقارير لمجلس الادارة بما تراه من آراء أو توصيات وكذلك يقوم المجلس بمتابعة أعمالها بصفة منتظمة لكي يكون على دراية كاملة بأنظمة الرقابة الداخلية والمخاطر التي تواجهها الشركة وأداء الدور الفعال لترسيخ قواعد الرقابة الداخلية.



نسبة توزيع أوقات عمل اللجنة



خالد إبراهيم موسى

رئيس اللجنة

## أهداف اللجنة

### ○ تتلخص أهداف اللجنة في الآتي:

- التأكد من كفاية وسلامة نظم الرقابة الداخلية والتقارير والسياسات والاجراءات وفاعلية مهام مراجعة التدقيق لداخلى.
- التأكيد على الالتزام بتطبيق المتطلبات القانونية والتنظيمية وسياسات واجراءات الشركة المعتمدة.
- إرساء أعلى معايير الرقابة الداخلية وخلق أطر إشرافية تعكس النزاهة والشفافية بكافة المعاملات والنشاطات.
- حماية أصول الشركة.
- التأكد من سلامة البيانات المالية المرحلية والسنوية الصادرة من الشركة

## تشكيل اللجنة



م	الإسم	صفة العضوية فى مجلس الإدارة	صفة العضوية فى اللجنة
1	خالد إبراهيم موسى	عضو غير تنفيذى	رئيس اللجنة
2	فوزي المصف	عضو مستقل	عضو اللجنة
3	نادر سكين	عضو غير تنفيذى	عضو اللجنة

## مهام اللجنة



تتلخص مهام اللجنة فى الآتى:

1. مراجعة البيانات المالية المرحلية والسنوية للشركة قبل عرضها على مجلس الإدارة وابداء الراى والتوصية حيث يلزم لضمان عدالة وشفافية ودقة التقارير المالية.
2. التوصية بتعيين وإعادة تعيين مراقبي الحسابات الخارجيين ومتابعة أعمالهم والتأكد من استقلاليتهم وعدم تقديمهم أية خدمات اخري للشركة غير التى تقتضيها مهنة التدقيق.
3. تقييم مدي كفاية نظم الرقابة الداخلية المطبقة داخل الشركة وغبداء الراى والتوصية بشأنها ورفع التقارير لمجلس الادارة.

4. الإشراف الفني على إدارة التدقيق الداخلي ومراجعة وإقرار خطط التدقيق الداخلي.

5. مراجعة نتائج التدقيق الداخلي والملاحظات الواردة به وكذلك التأكد من إتخاذ الإجراءات التصحيحية اللازمة بشأن هذه الملاحظات.

6. التأكد من التزام الشركة بالقوانين والسياسات والنظم ذات العلاقة.

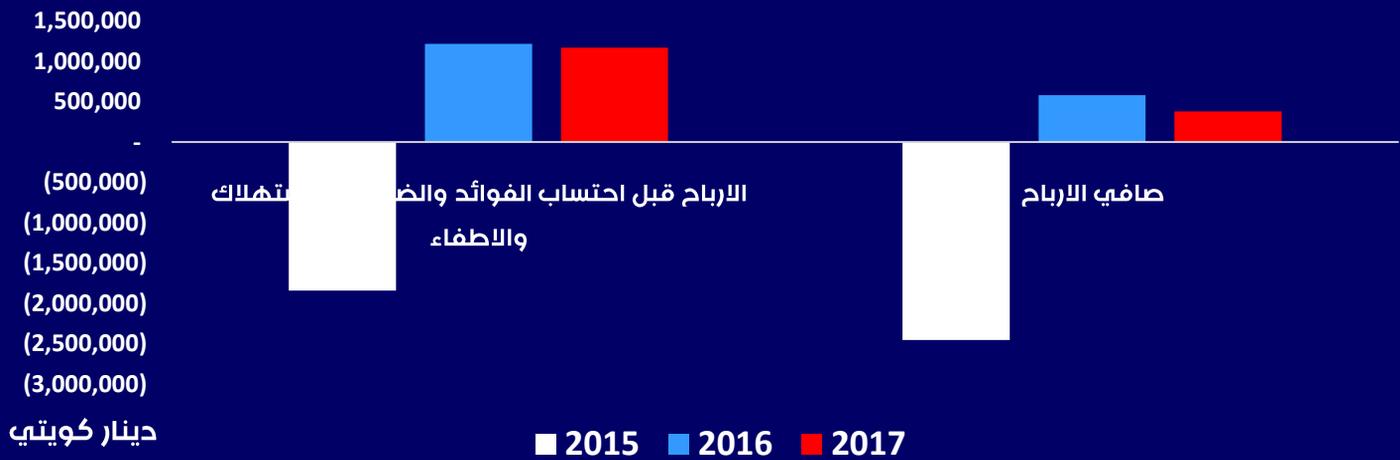
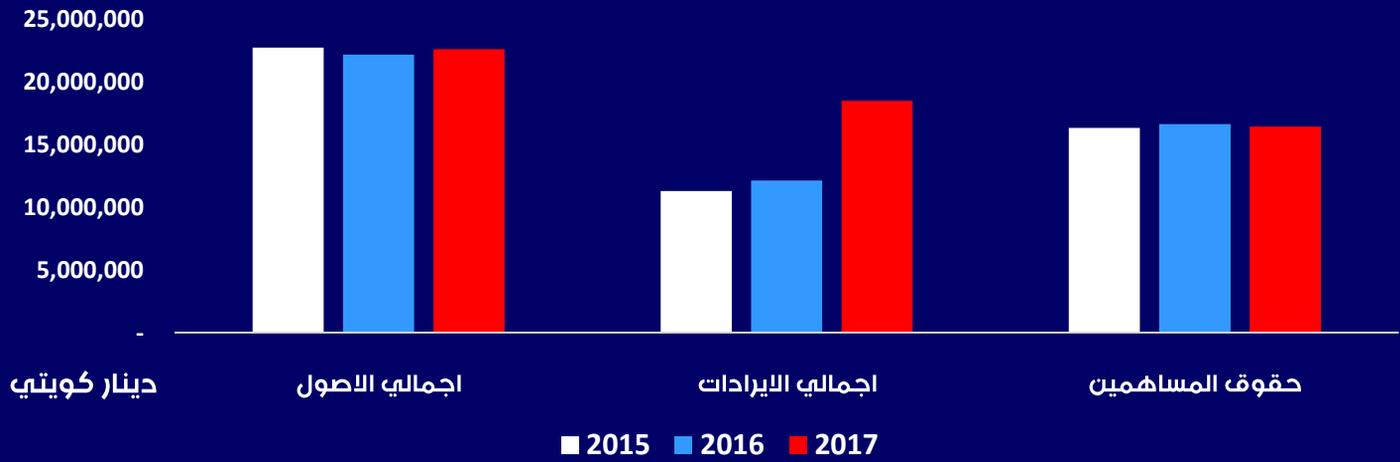
## إجتماعات اللجنة

□ عقدت اللجنة خلال عام 2017 عدد 5 إجتماعات وبيانها كالتالى :

اجتماع رقم	اسم وصفة العضو				
27/12/2017	13/11/2017	13/8/2017	11/5/2017	28/3/2017	خالد موسى رئيس اللجنة
5/2017	4/2017	3/2017	2/2017	1/2017	نادر سكين عضو اللجنة
بناربخ	بناربخ	بناربخ	بناربخ	بناربخ	فوزي المصنف عضو اللجنة

## انجازات اللجنة

- انجزت اللجنة هذا العام العديد من الإنجازات
- نوجزها فيما يلي:
- **البيانات والتقارير المالية**
- ✓ مراجعة البيانات والتقارير المالية قبل عرضها على مجلس الادارة.
- ✓ متابعة الافصاحات والامور الهامة بشأن البيانات المالية.
- ✓ التأكد من تطبيق الاجراءات المحاسبية السليمة.
- **التدقيق الداخلي**
- ✓ متابعة عمل المدقق الداخلي
- ✓ متابعة استكمال خطة التدقيق الداخلي
- **نظم الرقابة الداخلية**
- ✓ تعيين مراقب حسابات مستقل لفحص وتقييم نظم الرقابة الداخلية.
- **مراقب الحسابات الخارجي**
- ✓ التأكيد على استقلالية مراقب الحسابات وتقييم أعماله
- ✓ دراسة آراء مراقب الحسابات الخارجي.
- ✓ البلاغات والتحقيقات (لايوجد)
- **الالتزام بالقوانين والتشريعات**
- ✓ متابعة التزام الشركة بالقوانين والتشريعات ذات الصلة بعملها.



نسبة التغير في صافي الارباح عن 2016 - 34%

نسبة التغير في الايرادات عن 2016 52.34%

نسبة لتغير في ربحية السهم - 82.80%

# تقرير مراقبي الحسابات

تقرير مراقبي الحسابات المستقلين

إلى السادة المساهمين المحترمين  
شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة)  
وشركاتها التابعة  
دولة الكويت

تقرير حول تدقيق البيانات المالية المجمعةالرأي

لقد قمنا بالبيانات المالية المجمعة لشركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) "الشركة الأم" وشركاتها التابعة "المجموعة"، والتي تتضمن بيان المركز المالي المجموع كما في 31 ديسمبر 2017، والبيانات المجمعة للأرباح أو الخسائر والأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الأخر، والتغيرات في حقوق الملكية، والتدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ، والإيضاحات حول البيانات المالية المجمعة، بما في ذلك ملخص السياسات المحاسبية الهامة.

برأينا، إن البيانات المالية المجمعة المرفقة تظهر بصورة عادلة، من جميع النواحي المادية، المركز المالي المجموع للمجموعة كما في 31 ديسمبر 2017، ونتائج أعمالها وتدفقاتها النقدية المجمعة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية.

أساس إبداء الرأي

لقد قمنا بأعمال التدقيق وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق، إن مسؤوليتنا وفقاً لتلك المعايير قد تم شرحها ضمن بند مسؤوليات مراقبي الحسابات حول تدقيق البيانات المالية المجمعة الوارد في تقريرنا. كما أننا مستقلون عن المجموعة وفقاً لمتطلبات ميثاق الأخلاق للمحاسبين المهنيين الصادر عن المجلس الدولي لمعايير أخلاقية المحاسبين، بالإضافة إلى المتطلبات الأخلاقية والمتعلقة بتدقيقنا للبيانات المالية المجمعة في دولة الكويت، كما قمنا بالالتزام بمسؤولياتنا الأخلاقية الأخرى بما يتوافق مع تلك المتطلبات والميثاق. إننا نعتقد بأن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها، كافية وملائمة لتكون أساساً في إبداء رأينا.

التأكيد على أمر

من دون التحفظ على رأينا نود أن نشير إلى إيضاح رقم (30) فيما يتعلق بحقوق الانتفاع المقامة على أراضي مؤجرة من قبل المجموعة وموطنه لدى الشركة الزميلة.

أمور التدقيق الهامة

إن أمور التدقيق الهامة، حسب تقديراتنا المهنية، هي تلك الأمور التي كان لها الأهمية الكبرى في تدقيق البيانات المالية المجمعة للسنة الحالية. ولقد تم استعراض تلك الأمور ضمن تقريرنا حول تدقيق البيانات المالية المجمعة ككل، وفي التوصل إلى رأينا المهني حولها، وإننا لا نبدى رأياً منفصلاً حول تلك الأمور. لقد قمنا بعرض أمور التدقيق الهامة التالية:

**تقييم العقارات الاستثمارية**

إن تقييم العقارات الاستثمارية هي من أمور التدقيق الهامة لأنها تتضمن آراءً وأحكاماً مهمة وتمثل جزءاً هاماً من إجمالي موجودات المجموعة، والذي يعتمد بشكل كبير على التقديرات، لذلك قمنا باعتبار تقييم العقارات الاستثمارية كأمر هام، إن سياسة المجموعة المتبعة هي أن يتم تقييم العقارات الاستثمارية من قبل مقيمين مرخص لهم في التقييم مرة واحدة على الأقل في السنة، إن هذه التقييمات، من ضمن تقييمات أخرى تتم على أساس الافتراضات، مثل تقدير إيرادات التأجير، أسعار الخصم ومعدلات الإشغال، ومعرفة افتراضات السوق ومخاطر المطورين والمعاملات التاريخية. لغرض تقدير القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية، قام المقيمون باستخدام تقنيات تقييم كطريقة التدفقات النقدية المخصومة ومقارنة المبيعات، أخذوا بالاعتبار طبيعة واستخدام العقارات الاستثمارية.

لقد قمنا بمراجعة تقارير التقييم من قبل المقيمين المرخص لهم، كما وأننا ركزنا على مدى كفاية الإفصاح عن تقييم العقارات الاستثمارية. تظهر تلك الإفصاحات المتعلقة بهذا البند ضمن إيضاح (8) حول البيانات المالية المجمعة.

**الأرصدة التجارية المدينة والانخفاض في قيمتها**

تعتبر الأرصدة التجارية المدينة جوهرية للبيانات المالية المجمعة للمجموعة، وتعتبر قابلية الأرصدة التجارية المدينة للحصول عاملاً أساسياً في إدارة رأس المال العامل لدى المجموعة والذي تقوم الإدارة بمتابعته بصورة مستمرة، ونظراً لأهمية تقييم الانخفاض في قيمة الأرصدة التجارية المدينة والأحكام المرتبطة بها، اعتبرنا هذا الأمر كأحد أمور التدقيق الرئيسية.

لقد قمنا بتنفيذ إجراءات تدقيق فيما يتعلق بالأرصدة التجارية المدينة والتي تضمنت فحص المعاملات مع المستندات المؤيدة، طلب المصادقات الخارجية المتعلقة بالأرصدة التجارية المدينة ومراجعة التحصيلات اللاحقة، وكذلك فيما يتعلق بمخصص الانخفاض في القيمة عن طريق تحليل تقادم الأرصدة المدينة وتقييم الأرصدة متأخرة السداد. تظهر تلك الإفصاحات المتعلقة بهذا البند في إيضاح (5) حول البيانات المالية المجمعة.

**معلومات أخرى**

أن رأينا حول البيانات المالية المجمعة لا يغطي المعلومات الأخرى المرتبطة بها، كما أننا لا نعبر عن أية تأكيدات حولها. فيما يتعلق بتدقيقنا للبيانات المالية المجمعة، فإن مسؤوليتنا هي قراءة تلك المعلومات الأخرى، وللقيام بذلك، فإننا نأخذ في الاعتبار فيما إذا كانت المعلومات الأخرى غير متناسقة بشكل مادي مع البيانات المالية المجمعة أو المعلومات التي حصلنا عليها من خلال التدقيق، أو بطريقة أخرى إذا ما كانت تتضمن أخطاء مادية، هذا وإذا ما تبين من خلال عملنا أن هنالك أخطاء مادية في تلك المعلومات الأخرى، فإننا مطالبون بإظهار ذلك ضمن تقريرنا.

**مسؤوليات الإدارة والمسؤولين عن الحوكمة حول البيانات المالية المجمعة**

إن الإدارة هي الجهة المسؤولة عن إعداد وعرض تلك البيانات المالية المجمعة بشكل عادل ووفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية، وعن نظام الرقابة الداخلي الذي تراه مناسباً لتمكينها من إعداد البيانات المالية المجمعة، بحيث لا تتضمن أية أخطاء مادية سواء كانت ناتجة عن الاحتيال أو الخطأ. ولإعداد تلك البيانات المالية المجمعة، تكون إدارة الشركة مسؤولة عن تقييم قدرة المجموعة على تحقيق الاستمرارية والافصاح عند الحاجة عن الأمور المتعلقة بتحقيق تلك الاستمرارية وتطبيق مبدأ الاستمرارية المحاسبي، ما لم يكن بنية الإدارة تصفية الشركة أو إيقاف أنشطتها أو عدم توفر أية بدائل أخرى واقعية لتحقيق ذلك.

إن المسؤولين عن الحوكمة هم الجهة المسؤولة عن مراقبة عملية التقرير المالي للمجموعة.

**مسؤوليات مراقبي الحسابات حول تدقيق البيانات المالية المجمعة**

إن هدفنا هو الحصول على تأكيدات معقولة بأن البيانات المالية المجمعة ككل، خالية من أخطاء مادية، سواء كانت ناتجة عن الاحتيال أو الخطأ، وإصدار تقرير التدقيق الذي يحتوي على رأينا، إن التأكيدات المعقولة هي تأكيدات عالية المستوى، ولكنها لا تضمن بأن مهمة التدقيق المنفذة وفق متطلبات المعايير الدولية للتدقيق، سوف تقوم دائماً بكشف الأخطاء المادية في حالة وجودها. إن الأخطاء وسواء كانت منفردة أو مجتمعة والتي يمكن أن تنشأ من الاحتيال أو الخطأ تعتبر مادية عندما يكون من المتوقع أن تؤثر على القرارات الاقتصادية للمستخدم والمتخذة بناء على ما ورد في تلك البيانات المالية المجمعة.

وكجزء من مهام التدقيق وفق المعايير الدولية للتدقيق، نقوم بممارسة التقديرات المهنية والاحتفاظ بمستوى من الشك المهني طيلة أعمال التدقيق، كما أننا نقوم بالتالي:

- تحديد وتقييم مخاطر الأخطاء المادية في البيانات المالية المجمعة، سواء كانت ناتجة عن الاحتيال أو الخطأ، وتصميم وتنفيذ إجراءات التدقيق الملائمة التي تتجارب مع تلك المخاطر، والحصول على أدلة التدقيق الكافية والملائمة لتوفر لنا أساساً لإبداء رأينا. إن مخاطر عدم اكتشاف الأخطاء المادية الناتجة عن الاحتيال تعتبر أعلى من تلك المخاطر الناتجة عن الخطأ، حيث أن الاحتيال قد يشمل تواطؤ، أو تزوير، أو حذف مقصودة، أو عرض خاطئ أو تجاوز لإجراءات الرقابة الداخلية للمجموعة.
- استيعاب إجراءات الرقابة الداخلية التي لها علاقة بالتدقيق لغرض تصميم إجراءات التدقيق الملائمة حسب الظروف، ولكن ليس لغرض إبداء الرأي حول فعالية إجراءات الرقابة الداخلية للمجموعة.
- تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة ومعقولية التقديرات المحاسبية المطبقة والإيضاحات المتعلقة بها والمعدة من قبل إدارة المجموعة.
- الاستنتاج حول ملاءمة استخدام الإدارة للأسس المحاسبية في تحقيق مبدأ الاستمرارية، وبناء على أدلة التدقيق التي حصلنا عليها، سوف نقرر فيما إذا كان هناك عدم تأكيد جوهري ومرتبب بأحداث أو ظروف قد تشير إلى وجود شكوك جوهري حول قدرة المجموعة على تحقيق الاستمرارية، وإذا ما توصلنا إلى وجود عدم تأكيد جوهري، فإن علينا أن نلفت الانتباه ضمن تقرير التدقيق إلى الإيضاحات المتعلقة بها ضمن البيانات المالية المجمعة، أو في حالة ما إذا كانت تلك الإيضاحات غير ملائمة، لتعديل رأينا. إن استنتاجاتنا سوف تعتمد على أدلة التدقيق التي حصلنا عليها حتى تاريخ تقرير التدقيق، ومع ذلك، فإنه قد يكون هناك أحداث أو ظروف مستقبلية قد تؤدي إلى عدم قدرة المجموعة على تحقيق الاستمرارية.
- تقييم الإطار العام للبيانات المالية المجمعة من ناحية العرض والتنظيم والشفافية، بما في ذلك الإيضاحات، وفيما إذا كانت تلك البيانات المالية المجمعة تعكس المعاملات والأحداث المتعلقة بها بشكل يحقق العرض الشامل بشكل عادل.
- الحصول على دليل تدقيق كافي وملائم فيما يتعلق بالمعلومات المالية للشركة أو أنشطة الأعمال من خلال المجموعة بغرض إبداء الرأي حول البيانات المالية المجمعة. أننا مسؤولون عن التوجيه، الإشراف والأداء على تدقيق حسابات المجموعة. كما أننا مسؤولين بشكل منفرد فيما يتعلق برأينا حول التدقيق.

إننا نتواصل مع المسؤولين عن الحكومة حول عدة أمور من بينها النطاق المخطط لأعمال التدقيق وتوقيتها ونتائج التدقيق الهامة بما في ذلك أية أوجه قصور جوهري في أنظمة الرقابة الداخلية التي لفت انتباهنا أثناء عملية التدقيق.

كما قمنا بتزويد المسؤولين عن الحكومة بما يفيد التزامنا بمتطلبات أخلاقية المهنة المتعلقة بالاستقلالية، وتزويدهم بكافة ارتباطاتنا والأمور الأخرى التي قد تشير إلى وجود شكوك في استقلاليتنا، أو حيثما وجدت، والحماية منها.

ومن بين الأمور التي تم التواصل بها مع المسؤولين عن الحكومة، تلك الأمور التي تم تحديدها من قبلنا على أن لها الأهمية الكبرى في تدقيق البيانات المالية المجمعة للسنة الحالية وتم اعتبارها بذلك، من أمور التدقيق الهامة، ولقد قمنا بالإفصاح عن تلك الأمور ضمن تقرير التدقيق ما لم تكن القوانين أو التشريعات المحلية تحد من الإفصاح عن أمر معين، أو في حالات نادرة جدا، قررنا عدم الإفصاح عنها ضمن تقريرنا تجنباً لنتائج عكسية قد تحدث نتيجة الإفصاح عنها والتي قد تطغى على المصلحة العامة.

#### التقرير حول المتطلبات القانونية والتشريعات الأخرى

برأينا أن الشركة الأم تمسك بحسابات منتظمة، وأن البيانات المالية المجمعة مع تقرير مجلس الإدارة للشركة الأم فيما يتعلق بالبيانات المالية المجمعة متفقة مع ما هو وارد في دفاتر الشركة الأم. وأننا قد حصلنا على المعلومات والتفسيرات التي رأيناها ضرورية لأداء مهام التدقيق، إن البيانات المالية المجمعة تتضمن ما نص عليه قانون الشركات رقم 1 لسنة 2016 ولائحته التنفيذية والتعديلات اللاحقة عليهما وعقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة الأم، وأن الجرد أجري وفقاً للأصول المرعية، وفي حدود المعلومات التي توافرت لدينا لم تقع خلال السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017 مخالفات لأحكام قانون الشركات رقم 1 لسنة 2016 ولائحته التنفيذية والتعديلات اللاحقة عليهما أو لعقد التأسيس والنظام الأساسي للشركة الأم على وجه يؤثر مادياً في المركز المالي للشركة الأم أو نتائج أعمالها، فيما عدا تملك شركة تابعة للمجموعة لعقارات استثمارية وحوادث إيرادات الإيجارات عليها، مما يخالف أغراض الشركة التابعة المنصوص عليها في عقد تأسيسها.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - بيان المركز المالي المجمع - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

2016	2017	إيضاح	الموجودات
			<b>الموجودات المتداولة:</b>
2,715,099	<b>2,284,783</b>	3	نقد ونقد معادل
726,938	<b>1,671,802</b>	4	ودائع لأجل
510,000	<b>39,715</b>	5	إستثمارات مرابحة
6,329,770	<b>5,650,520</b>	6	مدينون وأرصدة مدينة أخرى
118,000	<b>601,426</b>	7	إجمالي المبلغ المستحق من العملاء عن أعمال العقود
1,588,474	<b>1,649,502</b>	8	مخزون
<b>11,988,281</b>	<b>11,897,748</b>		<b>مجموع الموجودات المتداولة</b>
			<b>الموجودات غير المتداولة:</b>
183,495	<b>183,495</b>		موجودات مالية متاحة للبيع
4,921,172	<b>5,490,154</b>	9	إستثمار في شركة زميلة
2,605,000	<b>2,551,000</b>	11	عقارات إستثمارية
2,074,482	<b>2,085,525</b>	12	ممتلكات وعقارات ومعدات
406,889	<b>406,889</b>		شهرة
<b>10,191,038</b>	<b>10,717,063</b>		<b>مجموع الموجودات غير المتداولة</b>
<b>22,179,319</b>	<b>22,614,811</b>		<b>مجموع الموجودات</b>
			<b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>
			<b>المطلوبات المتداولة:</b>
1,844	-		بنوك دائنة
1,730,000	<b>1,730,000</b>	13	أقساط عقود تمويل إجارة
800,000	<b>700,000</b>	14	قروض لأجل
2,555,313	<b>3,134,290</b>	15	دائنون وأرصدة دائنة أخرى
<b>5,087,157</b>	<b>5,564,290</b>		<b>مجموع المطلوبات المتداولة</b>
			<b>المطلوبات غير المتداولة:</b>
456,157	<b>622,033</b>		مخصص مكافأة نهاية الخدمة
456,157	<b>622,033</b>		<b>مجموع المطلوبات غير المتداولة</b>
<b>5,543,314</b>	<b>6,186,323</b>		<b>مجموع المطلوبات</b>
			<b>حقوق الملكية:</b>
8,255,650	<b>10,000,000</b>	16	رأس المال
5,089,036	-		علاوة الإصدار
1,511,731	<b>1,520,581</b>	17	إحتياطي إجباري
487,860	-	18	إحتياطي إختياري
(1,056,623)	<b>(1,279,879)</b>	19	أسهم خزانة
(86,191)	<b>465,807</b>		أثر التغير في حقوق ملكية شركات تابعة
11,958	<b>11,958</b>		إحتياطي ترجمة عملة أجنبية
292,722	<b>4,395,956</b>		أرباح مرحلة
<b>14,506,143</b>	<b>15,114,423</b>		<b>حقوق الملكية الخاصة بمساهمي الشركة الأم</b>
2,129,862	<b>1,314,065</b>		الحصص غير المسيطرة
<b>16,636,005</b>	<b>16,428,488</b>		<b>مجموع حقوق الملكية</b>
<b>22,179,319</b>	<b>22,614,811</b>		<b>مجموع المطلوبات وحقوق الملكية</b>

إن الإيضاحات المرفقة من (1) إلى (35) تشكل جزءاً من البيانات المالية المجمعة.

طارق إبراهيم موسى  
نائب رئيس مجلس الإدارة والرئيس التنفيذي

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامّة) وشركاتها التابعة - بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع - للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017 (جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

2016	2017	إيضاح	الإيرادات:
5,670,139	<b>7,943,588</b>		صافي المبيعات
6,462,505	<b>10,540,137</b>	20	إيرادات الخدمات
12,132,644	<b>18,483,725</b>		
			<b>التكاليف:</b>
4,024,124	<b>5,580,526</b>		تكلفة المبيعات
5,151,389	<b>9,132,111</b>	20	تكلفة الخدمات
9,175,513	<b>14,712,637</b>		
2,957,131	<b>3,771,088</b>		<b>مجمّل الربح</b>
			المصاريف والأعباء:
975,292	<b>1,001,585</b>		تكاليف الموظفين
847,607	<b>1,327,448</b>	21	مصاريف عمومية وإدارية
170,024	<b>275,855</b>		مصاريف بيعية وتسويقية
291,432	<b>304,619</b>	12	إستهلاكات
520,552	<b>722,698</b>	6 - ب	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
(268,522)	<b>(109,175)</b>	8 - أ	مخصص مخزون لم يعد له ضرورة
-	<b>479,166</b>	22	مطالبات أحكام قضائية
2,536,385	<b>4,002,196</b>		مجموع المصاريف والأعباء
420,746	<b>(231,108)</b>		<b>(خسارة) ربح التشغيل</b>
11,282	<b>568,982</b>	9	حصة المجموعة من نتائج أعمال شركة زميلة
(80,068)	-		خسائر إنخفاض في قيمة موجودات مالية متاحة للبيع
13,790	<b>29,000</b>		أرباح بيع ممتلكات وعقارات ومعدات
-	<b>(24,437)</b>		شطب ممتلكات وعقارات ومعدات
(50,500)	<b>(54,000)</b>	11	التغيرات في القيمة العادلة لعقارات استثمارية
7,834	<b>1,903</b>		إيرادات مرابحة
25,818	<b>34,440</b>		إيرادات فوائد
(263,942)	<b>(262,453)</b>		مصاريف تمويلية
(8,477)	<b>(6,097)</b>		خسائر فروقات عملة أجنبية
534,697	<b>356,959</b>	23	إيرادات أخرى
			ربح السنة قبل حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية وحصة الزكاة
611,180	<b>413,189</b>		حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي
(3,237)	-		ضريبة دعم العمالة الوطنية
(19,825)	<b>(24,427)</b>		حصة الزكاة
(7,930)	<b>(7,792)</b>		ربح السنة
580,188	<b>380,970</b>		الدخل الشامل الآخر
-	-		<b>مجموع الدخل الشامل للسنة</b>
580,188	<b>380,970</b>		الخاصة بـ:
328,690	<b>56,282</b>		مساهمي الشركة الأم
251,498	<b>324,688</b>		الحصص غير المسيطرة
580,188	<b>380,970</b>		
فلس	فلس		
3.64	<b>0.624</b>	24	ربحية السهم الأساسية والمخفضة الخاصة بمساهمي الشركة الأم

إن الإيضاحات المرفقة من (1) إلى (35) تشكل جزءاً من البيانات المالية المجمعة.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة بيان التغيرات في حقوق الملكية المجمع كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

## حقوق الملكية الخاصة بمساهمي الشركة الأم

مجموع حقوق الملكية	الحصص غير المسيطرة	المجموع الجزئي	أرباح مرحلة	إحتياطي ترجمة عملة أجنبية	أثر التغير في حقوق ملكية شركات تابعة	أسهم خزانة	إحتياطي إحتياري	إحتياطي إجباري	علاوة الإصدار	رأس المال	
16,330,084	2,152,631	14,177,453	(6,601,209)	11,958	(86,191)	(1,056,623)	487,860	1,475,763	11,690,245	8,255,650	الرصيد كما في 1 يناير 2016
-	-	-	6,601,209	-	-	-	-	-	(6,601,209)	-	إطفاء الخسائر المترتبة في علاوة الإصدار
580,188	251,498	328,690	328,690	-	-	-	-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للسنة
-	-	-	(35,968)	-	-	-	-	35,968	-	-	المحول إلى الإحتياطي الإجباري
37,234	37,234	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أثر تجميع شركة تابعة
(311,501)	(311,501)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	توزيعات نقدية إلى الحصص غير المسيطرة
16,636,005	2,129,862	14,506,143	292,722	11,958	(86,191)	(1,056,623)	487,860	1,511,731	5,089,036	8,255,650	الرصيد كما في 31 ديسمبر 2016
-	-	-	-	-	-	-	5,089,036	-	(5,089,036)	-	تحويل علاوة الإصدار إلى الإحتياطي الإحتياري (إيضاح 1)
-	-	-	5,576,896	-	-	-	(5,576,896)	-	-	-	تحويل الإحتياطي الإحتياري إلى الأرباح المرحلة (إيضاح 1)
-	-	-	(1,744,350)	-	-	-	-	-	-	1,744,350	تحويل جزء من الأرباح المرحلة إلى رأس المال (إيضاح 1)
-	-	-	223,256	-	-	(223,256)	-	-	-	-	أثر زيادة رأس المال على أسهم الخزانة (إيضاح 1)
380,970	324,688	56,282	56,282	-	-	-	-	-	-	-	مجموع الدخل الشامل للسنة
-	-	-	(8,850)	-	-	-	-	8,850	-	-	المحول إلى الإحتياطي الإجباري
(9,987)	(9,987)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	أثر استبعاد شركة تابعة
(3,500)	(3,500)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	توزيعات نقدية إلى الحصص غير المسيطرة
(575,000)	(1,126,998)	551,998	-	-	551,998	-	-	-	-	-	إقتناء حصص غير مسيطرة
<b>16,428,488</b>	<b>1,314,065</b>	<b>15,114,423</b>	<b>4,395,956</b>	<b>11,958</b>	<b>465,807</b>	<b>(1,279,879)</b>	<b>-</b>	<b>1,520,581</b>	<b>-</b>	<b>10,000,000</b>	الرصيد كما في 31 ديسمبر 2017

إن الإيضاحات المرفقة من (1) إلى (35) تشكل جزءاً من البيانات المالية المجمعة.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - بيان لتدفقات النقدية المجموع - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

2016	2017	
		<b>التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية:</b>
		ربح السنة قبل حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية وحصة الزكاة
611,180	413,189	التسويات:
		إستهلاكات
692,693	530,490	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها
520,552	722,698	مخصص مخزون لم يعد له ضرورة
(268,522)	(109,175)	أرباح بيع ممتلكات وعقارات ومعدات
(13,790)	(29,000)	شطب ممتلكات وعقارات ومعدات
-	24,437	خسائر إنخفاض في قيمة موجودات مالية متاحة للبيع
80,068	-	حصة المجموعة من نتائج أعمال شركة زميلة
(11,282)	(568,982)	ربح إستبعاد شركة تابعة
-	(6,044)	التغيرات في القيمة العادلة لعقارات استثمارية
50,500	54,000	إيرادات مرابحة
(7,834)	(1,903)	إيرادات فوائد
(25,818)	(34,440)	مصاريف تمويلية
263,942	262,453	مخصص مكافأة نهاية الخدمة
130,201	193,162	
2,021,890	1,450,885	
		<b>التغيرات في الموجودات والمطلوبات التشغيلية:</b>
		مدينون وأرصدة مدينة أخرى
(1,067,010)	(56,492)	إجمالي المبلغ المستحق من العملاء عن أعمال العقود
(36,272)	(483,426)	مخزون
(314,406)	48,147	دائنون وأرصدة دائنة أخرى
285,327	277,359	التدفقات النقدية الناتجة من العمليات
889,529	1,236,473	مكافأة نهاية الخدمة المدفوعة
(93,337)	(27,286)	صافي التدفقات النقدية الناتجة من الأنشطة التشغيلية
796,192	1,209,187	
		<b>التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية:</b>
		صافي الزيادة على ودائع لأجل
(541,938)	(944,864)	المحصل من إستثمارات مرابحة
1,400,000	470,285	صافي الحركة على عقارات استثمارية
100,000	-	شراء ممتلكات وعقارات ومعدات
(338,944)	(565,970)	المحصل من بيع ممتلكات وعقارات ومعدات
13,790	29,000	المدفوع لاستثمار في شركة تابعة
-	(300,000)	إيرادات مرابحة مستلمة
7,834	1,903	إيرادات فوائد مستلمة
25,818	34,440	صافي التدفقات النقدية (المستخدم في) الناتجة من الأنشطة الاستثمارية
666,560	(1,275,206)	
		<b>التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية:</b>
		المدفوع لبنوك دائنة
(1,206,756)	(1,844)	المدفوع لقروض لأجل
-	(100,000)	توزيعات إلى الحصص غير المسيطرة
(311,501)	-	مصاريف تمويلية مدفوعة
(263,942)	(262,453)	صافي التدفقات النقدية المستخدمة في الأنشطة التمويلية
(1,782,199)	(364,297)	صافي النقص في نقد ونقد معادل
(319,447)	(430,316)	نقد ونقد معادل في بداية السنة
3,034,546	2,715,099	نقد ونقد معادل في نهاية السنة (إيضاح 3)
2,715,099	2,284,783	

إن الإيضاحات المرفقة من (1) إلى (35) تشكل جزءاً من البيانات المالية المجمعة.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامّة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

1- تأسيس ونشاط الشركة الأم  
إن شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامّة) "الشركة الأم" هي شركة مساهمة كويتية عامة مسجلة في دولة الكويت. تم تأسيس الشركة بموجب عقد تأسيس تحت رقم 113/ جلد (17) بتاريخ 10 يونيو 1987، وتعديلاته اللاحقة وأخرها ما تم التأشير عليه بالسجل التجاري تحت رقم 12320 بتاريخ 9 أكتوبر 2017 وذلك بتعديل المادة (6) من عقد التأسيس والمادة (5) من النظام الأساسي وذلك بالموافقة على زيادة رأس مال الشركة المصرح به والمدفوع بالكامل من مبلغ 8,255,650 دينار كويتي الى مبلغ 10,000,000 دينار كويتي وذلك بالموافقة على الاتي:

- أ- تحويل كامل علاوة الإصدار بمبلغ 5,089,036 دينار كويتي الى حساب الاحتياطي الاختياري ليصبح 5,576,896 دينار كويتي.
- ب- الموافقة على تحويل كامل مبلغ الاحتياطي الاختياري بمبلغ 5,576,896 دينار كويتي الى الأرباح المرحلة.
- ج- الموافقة على تحويل مبلغ 1,744,350 دينار كويتي من الأرباح المرحلة الى حساب رأس المال ليصبح 10,000,000 دينار كويتي.
- د- الموافقة على اصدار أسهم منحة للمساهمين بنسبة 21.12% مقابل تحويل جزء من الأرباح المرحلة الى حساب رأس المال.

إن الأنشطة الرئيسية للشركة الأم هي:

- شراء وبيع الآليات والمركبات والناقلات المستعملة والخردة وقطع غيارها ومستلزماتها والمعادن بأنواعها ومشتقاتها وما ينتج عنها وتمثيل الشركات المتخصصة في ذلك.
- شراء وبيع خردة المنازل والمشروعات الصناعية والتجارية بما يشمل ذلك من الأدوات المنزلية والآلات ومخلفات البناء المعدنية وغيره من الخردة المتوافرة محليا.
- تقطيع وتصنيف المخلفات والخردة وتخزينها وبيعها محليا وخارجيا.
- إستيراد الآلات والمواد الأولية اللازمة لإعادة إنتاج وتقطيع وتخزين الخردة.
- القيام بكافة أعمال التجارة والتصدير والإنتاج المتعلقة بأغراض الشركة داخل دولة الكويت وخارجها.
- إنشاء الصناعات المكملة لتجارة وإنتاج الخردة أو المساهمة في هذه المشاريع.
- إدارة وتطوير مناطق بيع وشراء وإنتاج وتصنيع المواد الخردة والمواد المستعملة والصناعات المكملة داخل وخارج دولة الكويت.
- القيام بكافة أعمال الهدم والإزالة للمنشآت وتمثيل الشركات المتخصصة في هذا المجال.
- إقامة وإدارة المزادات المتعلقة بأغراض الشركة محليا وعالميا وتمثيل الشركات في هذا المجال.
- إستغلال الفوائض المالية المتوفرة لدى الشركة عن طريق استثمارها في محافظ مالية تدار من قبل شركات وجهات متخصصة.
- المساهمة في التأسيس أو التملك الجزئي للشركات الصناعية وشركات الإدارة الصناعية محليا ودوليا.
- تطوير وتهيئة وإنشاء وإدارة وتشغيل المناطق الصناعية والحرفية.
- القيام بتنفيذ كافة أعمال النقل والتجميع للقمامة والنفايات والإنقاض والإستفادة منها داخل وخارج دولة الكويت.
- القيام بتنفيذ كافة أنواع تعهدات ومناقصات النظافة لجميع الجهات داخل وخارج دولة الكويت.
- القيام بتنفيذ كافة أنواع وأعمال وخدمات تنظيف وحماية وتحسين البيئة من التلوث داخل وخارج دولة الكويت.
- إنشاء أو إدارة أو صيانة محطات المجاري ورمي القمامة والأنقاض بأنواعها والإنتاج بالمواد الناتجة من ذلك داخل وخارج دولة الكويت.
- إنشاء الصناعات لتدوير النفايات والأنقاض والمخلفات البيئية داخل وخارج دولة الكويت (وذلك بعد موافقة الهيئة العامة للصناعة).

إن عنوان الشركة الأم المسجل هو: ص.ب 4520 الصفاة - 13045 دولة الكويت.

إن الشركة الأم مملوكة بنسبة 58.296% من قبل شركة أجيلتي للمخازن العمومية - ش.م.ك. (عامّة) مدرجة في بورصة الكويت (الشركة الأم الرئيسية).

إن الشركة الأم في الوقت الحالي تتناقش مع الهيئة العامه للصناعة بخصوص الموقع الحالي والمواقع البديله المتاحة لعملياتها. إن نتيجة هذه النقاشات وتأثيرها على البيانات المالية المجمعة لا يمكن تقديرها حاليا.

تمت الموافقة على إصدار البيانات المالية المجمعة من قبل مجلس إدارة الشركة الأم بتاريخ 27 مارس 2018. إن البيانات المالية المجمعة المرفقة خاضعة للمصادقة عليها من قبل الجمعية العامة لمساهمي الشركة الأم. حيث لها صلاحية تعديل تلك البيانات المالية المجمعة بعد إصدارها.

## 2- السياسات المحاسبية الهامة

تم إعداد البيانات المالية المجمعة للمجموعة وفقا للمعايير الدولية للتقارير المالية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية، وتتلخص السياسات المحاسبية الهامة فيما يلي:

أ - أسس الإعداد:

يتم عرض البيانات المالية المجمعة بالدينار الكويتي الذي يمثل العملة الرئيسية للشركة الأم، ويتم إعدادها على أساس مبدأ التكلفة التاريخية فيما عدا الموجودات المالية المتاحة للبيع والعقارات الاستثمارية والتي تدرج بقيمتها العادلة.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

### المعايير والتفسيرات الصادرة وجارية التأثير

إن السياسات المحاسبية المستخدمة في إعداد البيانات المالية المجمعة مماثلة لتلك المطبقة في السنة السابقة باستثناء التغييرات الناتجة عن تطبيق بعض المعايير الجديدة والمعدلة للمعايير الدولية للتقارير المالية كما في 1 يناير 2017، وبينها كالتالي:

تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (7) - مبادرة الإفصاحات

إن التعديلات على هذا المعيار والتي تسري على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2017، تتطلب من المنشأة بتقديم إفصاحات تتيح لمستخدمي البيانات المالية تقييم التغييرات في المطلوبات الناشئة من أنشطة التمويل، بما في ذلك التغييرات الناشئة عن التدفقات النقدية والتغييرات الغير نقدية.

### التحسينات الدورية على المعايير الدولية للتقارير المالية 2014 - 2016:

تعديلات على المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (12) - الإفصاح عن الحصص في المنشآت الأخرى

يبين المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (12) أن المنشأة لا تحتاج إلى تزويد ملخص معلومات مالية للحصص في الشركات التابعة، الشركات الزميلة أو شركات المحاصة والمصنفة (أو متضمنة في مجموعة مستبعدة والمصنفة) بغرض البيع. إن التعديلات توضح أن ذلك هو الامتياز الوحيد من متطلبات الإفصاح للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم (12) عن الحصص. إن التعديلات سارية المفعول من 1 يناير 2017 ويجب تطبيقها بأثر رجعي.

لم يكن لتطبيق تلك التعديلات تأثير مادي على البيانات المالية المجمعة.

### المعايير والتفسيرات الصادرة وغير جارية التأثير

إن المعايير الجديدة والمعدلة التالية قد تم إصدارها من قبل مجلس معايير المحاسبة الدولية، ولم يتم تطبيقها بعد من قبل المجموعة:

المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (9) - الأدوات المالية

يسري المعيار على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2018، ويحل هذا المعيار محل معيار المحاسبة الدولي رقم 39 - "الأدوات المالية - التحقق والقياس". إن المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (9) يحدد الكيفية التي يجب على المنشأة أن تصنف وتقيس أدواتها المالية وأن تتضمن نموذج الخسارة المتوقع الجديد لإحتمال انخفاض قيمة الموجودات المالية ومتطلبات نموذج محاسبة التغطية الجديد، كما يوضح المبادئ في التحقق ولمدة التحقق للأدوات المالية من معيار المحاسبة الدولي رقم (39).

يتطلب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (9) أن يتم لاحقاً قياس كافة الموجودات المالية المثبتة بالتكلفة المطفأة أو القيمة العادلة (من خلال الأرباح أو الخسائر أو من خلال الدخل الشامل الأخر) بناء على تصنيفها بالاعتماد على نموذج الأعمال التي تنتمي إليها وصفات تدفقاتها النقدية التعاقدية.

بالنسبة للمطلوبات المالية، فإن أهم أثر للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 يتعلق بالحالات التي يتم فيها أخذ خيار القيمة العادلة: مبلغ التغيير في القيمة العادلة للمطلوبات المالية المصنفة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر المتعلقة بالتغيرات في مخاطر الائتمان لتلك المطلوبات يتم إدراجها في الدخل الشامل الآخر (عوضاً من خلال الأرباح أو الخسائر)، إلا إذا أدى ذلك إلى عدم تطابق محاسبي.

فيما يتعلق بانخفاض قيمة الموجودات المالية، يقدم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 نموذج "خسارة الائتمان المتوقعة" بناء على مفهوم مبدأ الخسائر المتوقعة عند بدء العقد: إن الاعتراف بخسارة الائتمان يجب أن لا ينتظر بان يكون هناك دليل موضوعي على انخفاض القيمة.

بالنسبة لمحاسبة التحوط، يقدم المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 تعديلات جوهرية تسمح للبيانات المالية بعكس صورة أفضل عن كيفية تنفيذ أنشطة إدارة المخاطر عند تحوط المخاطر المالية وغير المالية.

يتم الإعراف وإلغاء الإعراف بالمخصصات كما هو دون تغيير عن معيار المحاسبة الدولي رقم 39.

تتوقع الإدارة أن يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 في البيانات المالية المجمعة للمجموعة عندما يصبح إلزامياً، ولن ينتج عنها إعادة تعديل معلومات المقارنة. تقوم الإدارة حالياً بإجراء مراجعة تفصيلية للأثر الكامل للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 على البيانات المالية المجمعة للمجموعة استناداً إلى تحليل للموجودات والمطلوبات المالية للمجموعة كما في 31 ديسمبر 2017، بناء على الحقائق والظروف القائمة في ذلك التاريخ. بشكل عام، نظراً إلى أن الإدارة تقوم حالياً بإجراء التقدير حول الأثر الكامل للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9 على البيانات المالية المجمعة للمجموعة، إنه ليس من العملي تقديم تقديرات معقولة حول الأثر حتى تقوم الإدارة بإكمال المراجعة التفصيلية.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

وباستثناء استثمارات أسهم الملكية المصنفة حالياً كمحاكاة للبيع والتي يتم قياسها بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر والتي يجب قياسها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 9، يتم الاعتراف بجميع الموجودات والمطلوبات المالية الأخرى للمجموعة يجب أن يستمر قياسها على نفس الأسس كما هي حالياً طبقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 39.

#### المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (15) - الإيرادات الناتجة من العقود مع العملاء

يسري هذا المعيار على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2018، والذي يحدد إطار شامل لكيفية وتوقيت وأهمية الاعتراف بالإيرادات. سوف يحل هذا المعيار محل المعايير والتفسيرات الجارية التالية عند تطبيقه:

- معيار المحاسبة الدولي رقم (18) - الإيرادات.
- معيار المحاسبة الدولي رقم (11) - عقود الإنشاء.
- تفسير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم (13) - برامج ولاء العملاء.
- تفسير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم (15) - اتفاقيات إنشاء العقارات.
- تفسير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم (18) - الموجودات المحولة من العملاء، و.
- تفسير لجنة تفسيرات المعايير رقم (31) - إيرادات خدمات الدعاية الناتجة عن معاملات مقايضة.

ينطبق هذا المعيار على جميع الإيرادات الناتجة من العقود مع العملاء، إلا إذا كانت العقود في نطاق المعايير الأخرى مثل معيار المحاسبة الدولي رقم (17). كما توفر متطلباتها نموذجاً للاعتراف بقياس الأرباح والخسائر الناتجة من استبعاد بعض الموجودات غير المالية، بما في ذلك الممتلكات والعقارات والمعدات والموجودات غير الملموسة. إن المعيار سيحدد مجموعة شاملة من متطلبات الإفصاح المتعلقة بالطبيعة، المدى والتوقيت وكذلك أي عدم تأكد للإيرادات والتدفقات النقدية المتعلقة بها مع العملاء.

تتوقع إدارة المجموعة أن يتم تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 15 ضمن البيانات المالية المجمعة للمجموعة عندما يصبح إلزامياً، وتتوي استخدام طريقة الأثر الرجعي للتحويل حيث ستقوم المجموعة بالاعتراف بالأثر التراكمي للتطبيق المبدئي لهذا المعيار كتسوية على الوصيد الافتتاحي للأرباح المرحلة ولن ينتج عنها إعادة تعديل معلومات المقارنة.

بناء على المعالجة المحاسبية الحالية لمصادر الإيرادات الرئيسية للمجموعة، لا تتوقع الإدارة أن تطبيق المعيار الدولي للتقارير المالي رقم 15 سوف ينتج عنه تأثير مادي على المركز المالي للمجموعة و / أو أداءها المالي، بعيداً عن تقديم إفصاحات أكثر شمولاً حول معاملات الإيرادات للمجموعة. ومع ذلك، وحيث أن الإدارة ما تزال في طور تحديد التأثير الكامل لتطبيق المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 15 على البيانات المالية المجمعة للمجموعة، إنه ليس من العملي تقديم تقديرات مالية معقولة حول الأثر حتى تقوم الإدارة بإكمال المراجعة التفصيلية.

#### المعيار الدولي للتقارير المالية رقم (16) - التأجير

تم إصدار المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 16 في يناير 2016 ويحل محل معيار المحاسبة الدولي رقم 17 عقود التأجير، وتفسير لجنة تفسيرات المعايير الدولية للتقارير المالية رقم 4 تحديد ما إذا كان الترتيب يتضمن عقد تأجير، ولجنة التفسيرات الدائمة رقم 15- عقود التأجير التشغيلي - الحوافز، ولجنة التفسيرات الدائمة رقم 27- تقييم جوهر المعاملات التي تتضمن شكلاً قانونياً لعقد التأجير. يحدد هذا المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 16 مبادئ التحقق والقياس والعرض والإفصاح عن عقود التأجير، ويتطلب من المستأجر المحاسبة عن كافة عقود التأجير بنفس الطريقة المتبعة بالنسبة لعقود التأجير التمويلي ضمن معيار المحاسبة الدولي رقم 17. يتضمن المعيار إعفاءين اثنين بالنسبة للتحقق للمستأجرين - عقود تأجير الموجودات "منخفضة القيمة" (مثل الحواسب الشخصية) وعقود التأجير قصيرة الأجل (أي عقود التأجير التي تبلغ مدتها 12 شهر أو أقل). وفي بداية تاريخ عقد التأجير، يقوم المستأجر بتسجيل التزام بسداد مدفوعات التأجير (التزام التأجير) وتسجيل أصل يمثل الأصل الخاضع لحق الاستخدام خلال فترة التأجير (الأصل الخاضع لحق الاستخدام). كما يجب على المستأجر تسجيل مصروفات الفوائد على التزام التأجير بصورة مستقلة بالإضافة إلى مصروفات الاستهلاك المتعلقة بالأصل الخاضع لحق الاستخدام.

وتتطلب من المستأجر أيضاً إعادة قياس التزام التأجير عند وقوع أحداث معينة (مثل: التغيير في مدة الإيجار، أو التغيير في مدفوعات التأجير المستقبلية الناتج من المؤشر أو النسبة المستخدمة لتحديد هذه المدفوعات). وبشكل عام، يقوم المستأجر بتسجيل القيمة الناتجة من إعادة قياس التزام التأجير كتعديل على الأصل الخاضع لحق الاستخدام.

إن طريقة محاسبة المؤجر وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 16 لا تختلف بصورة جوهرية عن طريقة المحاسبة الحالية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم 17. حيث يستمر المؤجر في تصنيف كافة عقود التأجير باستخدام نفس مبدأ التصنيف الموضح في معيار المحاسبة الدولي رقم 17 كما يميز بين نوعين من عقود التأجير: عقود التأجير التشغيلي والتمويلي.

يتطلب المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 16 من المؤجر والمستأجر عرض المزيد من الإفصاحات بما يتجاوز متطلبات معيار المحاسبة الدولي رقم 17.

يسري المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 16 للفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2019. ويسمح بالتطبيق المبكر شريطة أن تطبق المنشأة أولاً المعيار الدولي للتقارير المالية رقم 15. يجوز للمستأجر أن يختار تطبيق المعيار بطريقة التطبيق الكامل بأثر رجعي أو التطبيق المعدل بأثر رجعي. وتتيح الأحكام الانتقالية للمعيار بعض الإعفاءات.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

تعترم المجموعة تقييم التأثيرات المحتملة للمعيار الدولي للتقارير المالية 16 على بياناتها المالية المجمعة في 2018.

**تفسير لجنة تفسيرات التقارير المالية الدولية رقم (22) - معاملات العملات الأجنبية والدفعة المقدمة**  
تسري هذه التفسيرات على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2018، وتوضح انه عند تحديد سعر الصرف لاستخدامه عند الاعتراف المبدئي للموجودات، المصاريف أو الإيرادات (أو جزء منها) المتعلقة عند إلغاء الاعتراف بالموجودات غير النقدية أو المطلوبات غير النقدية المتعلقة بالدفعة المقدمة، إن تاريخ المعاملة هو التاريخ الذي تعترف فيه المنشأة مبدئياً بالموجودات غير النقدية أو المطلوبات غير النقدية الناتجة من الدفعة المقدمة. إذا كان هناك دفعات أو تحصيلات مقدما متعددة، فإنه يجب على المنشأة تحديد تاريخ المعاملات لكل دفعة أو تحصيل دفعة مقدمة.

**تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (28) - استثمار في شركات زميلة وشركات المحاصة**  
توضح التعديلات ما يلي:

- أ- يجوز للمنشأة التي هي منظمة مشاركة رأس المال، أو أي منشأة أخرى مؤهلة، ان تقوم عند الاعتراف المبدئي لكل استثمار وذلك لقياس استثماراتها في الشركات الزميلة وشركات المحاصة بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر.
- ب- إذا كان للمنشأة والتي ليست بذاتها منشأة استثمارية حصة في شركة زميلة أو شركة محاصة والتي هي منشأة استثمارية، يجوز للمنشأة عند تطبيق طريقة حقوق الملكية، أن تختار الاحتفاظ بقياس القيمة العادلة المطبق من قبل الشركة الزميلة الاستثمارية أو شركة المحاصة إلى حصة الشركة الزميلة أو حصة شركة المحاصة في الشركات التابعة يتم إجراء هذا الاختيار بشكل منفصل لكل شركة زميلة استثمارية أو شركة محاصة، وذلك في وقت لاحق من تاريخ:
  1. الاعتراف المبدئي بالشركة الزميلة أو شركة المحاصة.
  2. تصحيح الشركة الزميلة أو شركة المحاصة منشأة استثمارية. و
  3. تصحيح الشركة الزميلة أو شركة المحاصة أو لا شركة أم.

إن التعديلات يجب تطبيقها بأثر رجعي وسارية من 1 يناير 2018.

**تعديلات على معيار المحاسبة الدولي رقم (40) - تحويل العقار الاستثماري**

تسري التعديلات على الفترات السنوية التي تبدأ في أو بعد 1 يناير 2018، وتوضح متى يجب على المنشأة تحويل العقار، بما في ذلك عقارات قيد الإنشاء أو التطوير إلى أو من العقار الاستثماري. تبين التعديلات ان حدوث تغيير في الاستخدام عندما يقابل أو يتوقف عن مقابلة تعريف العقار الاستثماري مع وجود أدلة على تغيير الاستخدام. مجرد تغيير في نية الإدارة في استخدام العقار لا تقدم دليل على تغيير في الاستخدام.

إن المجموعة بصدد إحتساب التأثير المحتمل على بياناتها المالية المجمعة الناتج من تطبيق هذه المعايير والتعديلات.

ب - أسس التجميع:  
تتضمن البيانات المالية المجمعة البيانات المالية لشركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) والشركات التابعة التالية (المشار إليها بالمجموعة):

نسبة الملكية %	اسم الشركات التابعة	بلد التأسيس	الأنشطة الرئيسية	2017	2016
99	شركة المعادن والصناعات التحويلية - شركة اردنية - ذ.م. (أ)	المملكة الأردنية	تجارة مواد سكراب الهاشمية	99	99
99	شركة المعادن الوطنية للتجارة والمقاولات - ذ.م. (أ)	دولة الكويت	تجارة عامة ومقاولات	99	99
99	شركة المعادن العمومية للتجارة والمقاولات - ذ.م. (أ)	دولة الكويت	تجارة عامة ومقاولات	99	99
99	شركة المعادن القابضة - ش.م.ك. (مقفلت) وشركاتها التابعة (أ)	دولة الكويت	تجارة عامة ومقاولات إنتاج الشحوم وتكرار الزيوت المستعملة	99	99
70	شركة الزيوت الوطنية - عاصم خطيب وشريكه ذ.م. (ب)	دولة الكويت	إنتاج الشحوم المعدنية وتنظيف الطرق والمباني	-	70
60	شركة المحيط الفضي - علي حسين وشركاه - ذ.م.	دولة الكويت	والمدن مقاولات نظافة	60	60

(أ) نسبة الأسهم 1% المتبقية مملوكة من قبل طرف ذو صلة، إن الشركة الأم هي المالك المستفيد من هذا الأمر.

(ب) خلال السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017 قامت الشركة الأم بالتأشير بالسجل التجاري بفسخ عقد الشركة التابعة - شركة الزيوت الوطنية - عاصم خطيب وشريكه ذ.م. نهائياً بموجب عقد فسخ رقم 2626، نتج عن عملية الفسخ تسجيل ربح استبعاد شركة تابعة بمبلغ 6,044 دينار كويتي في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع للسنة الحالية. لم يتم تصنيف استبعاد الشركة التابعة كعمليات غير مستمرة نظراً لعدم ماديته.

إن الشركات التابعة هي الشركات التي تسيطر عليها الشركة الأم. وتوجد السيطرة عندما تكون الشركة الأم:

- ذات سلطة على الشركة المستثمر فيها.
- قابلة للتعرض للخسارة، أو لديها حقوق في عوائد متغيرة من مشاركتها مع الشركة المستثمر فيها.
- لديها القدرة على إستخدام سلطتها في التأثير على عوائد الشركة المستثمر فيها.

تقوم الشركة الأم بإعادة تقييم مدى سيطرتها على الشركة المستثمر فيها إذا أشارت الحقائق والظروف بأنه هناك تغييرات على واحد أو أكثر من عناصر السيطرة الثلاثة المبينة أعلاه.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

عند تملك المجموعة لنسبة أقل من أغلبية حقوق التصويت بالشركة المستثمر فيها، فإنه يكون لديها السلطة على الشركة المستثمر فيها عندما تكون حقوق التصويت لها كافية لاعطائها القدرة العملية على توجيه الأنشطة ذات الصلة للشركة المستثمر فيها من جانبها. تأخذ الشركة الأم جميع الحقائق والظروف ذات الصلة بعين الإعتبار في تقييم مدى كفاية حقوق التصويت في الشركة المستثمر فيها لإعطاء السلطة عليها، بما في ذلك:

- حقوق تصويت المجموعة نسبة الى مدى توزيع حقوق التصويت الخاصة بالآخرين.
- حقوق التصويت المحتملة التي تحتفظ بها المجموعة، وأصحاب الأصوات الأخرى أو الأطراف الأخرى.
- الحقوق الناشئة عن ترتيبات تعاقدية أخرى.
- أية حقائق وظروف إضافية تشير إلى مدى القدرة المالية للمجموعة على توجيه الأنشطة ذات الصلة عند اتخاذ القرار بما في ذلك أنماط التصويت في الاجتماعات السابقة للمساهمين.

تتضمن البيانات المالية المجمعة البيانات المالية للشركات التابعة من تاريخ بدء السيطرة الفعلية وحتى تاريخ زوال السيطرة الفعلية. تحديداً، يتم إدراج الإيرادات والمصاريف للشركة التابعة التي تم شراؤها أو استبعادها خلال السنة ضمن بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع من تاريخ حصول الشركة الأم على السيطرة وحتى تاريخ زوال سيطرة الشركة الأم على الشركة التابعة. عند التجميع، يتم إستبعاد جميع الأرصدة والمعاملات المتبادلة بين الشركات بالكامل، بما فيها الأرباح المتبادلة والخسائر والأرباح غير المحققة. يتم إعداد البيانات المالية المجمعة بإستخدام سياسات محاسبية موحدة للمعاملات المتماثلة وللأحداث الأخرى التي تتم في ظروف متشابهة.

يتم إظهار الحصص غير المسيطرة من صافي موجودات الشركات التابعة المجمعة في بند مستقل من حقوق ملكية المجموعة. الأرباح أو الخسائر وكل بند من بنود الدخل الشامل الأخر المتعلقة بمساهمي الشركة الأم والحصص غير المسيطرة حتى إن نتج عن ذلك قيد عجز في رصيد الحصص غير المسيطرة.

يتم المحاسبة عن التغيير في حصة الملكية لشركة تابعة مع عدم التغيير في السيطرة كعمالة ضمن حقوق الملكية. يتم تعديل المبالغ الدفترية لخصص ملكية المجموعة والحصص غير المسيطرة لتعكس التغييرات للخصص المتعلقة بها في الشركات التابعة. إن أية فروقات بين الرصيد المعدل للخصص غير المسيطرة والقيمة العادلة للمبلغ المدفوع أو المحصل يتم الإعراف بها مباشرة في حقوق الملكية الخاصة بملاك الشركة الأم. إذا فقدت المجموعة السيطرة على شركة تابعة، فإنها تقوم بالاتي:

- إستبعاد الموجودات (بما في ذلك الشهرة) والمطلوبات للشركة التابعة.
- إستبعاد القيمة الدفترية للخصص غير المسيطرة.
- إستبعاد فروق تحويل العملات الأجنبية المتراكمة المسجلة في حقوق الملكية.
- إدراج القيمة العادلة للمقابل المستلم.
- إدراج القيمة العادلة لأي استثمار محتفظ به.
- إدراج أي فائض أو عجز في الأرباح أو الخسائر.
- إعادة تصنيف حصة الشركة الأم من البنود المسجلة سابقا في الدخل الشامل الآخر إلى الأرباح أو الخسائر أو الأرباح المرحلة طبقا لما يلزم لهذه البنود.

#### ج - الأدوات المالية:

تقوم المجموعة بتصنيف أدواتها المالية كموجودات مالية ومطلوبات مالية. يتم إدراج الموجودات المالية والمطلوبات المالية عندما تكون المجموعة طرفا في الأحكام التعاقدية لتلك الأدوات.

يتم تصنيف الأدوات المالية كمطلوبات أو حقوق ملكية طبقا لمضمون الاتفاقيات التعاقدية. إن الفوائد والتوزيعات والأرباح والخسائر التي تتعلق بالأداة المالية المصنفة كمطلوبات تدرج كمصروف أو إيراد. أما التوزيعات على حاملي هذه الأدوات المالية المصنفة كحقوق ملكية فيتم قيدها مباشرة على حقوق الملكية. يتم إظهار الأدوات المالية بالصافي عندما يكون للمجموعة حق قانوني ملزم لتسديد الموجودات والمطلوبات بالصافي وتتوي السداد إما بالصافي أو ببيع الموجودات وسداد المطلوبات في أن واحد.

تتضمن الموجودات والمطلوبات المالية المدرجة في المركز المالي المجمع النقد والنقد المعادل، الودائع لأجل، استثمارات مرابحة، المدينين، الموجودات المالية المتاحة للبيع، البنوك الدائنة، أقساط عقود تمويل إجارة، القروض لأجل والدائنين.

#### • الموجودات المالية

##### 1. النقد والنقد المعادل:

يتمثل النقد والنقد المعادل في النقد في الصندوق ولدى البنوك والودائع تحت الطلب لدى البنوك والاستثمارات قصيرة الأجل عالية السيولة والتي تستحق خلال فترة 3 شهور أو أقل من تاريخ الإيداع والقابلة للتحويل إلى مبالغ محددة من النقد والتي تتعرض لمخاطر غير مادية من حيث التغييرات في القيمة.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

### 2- ودائع لأجل

إن ودائع لأجل يتم إيداعها لدى بنوك ولها فترة إستحقاق تعاقدية لأكثر من 3 أشهر.

### 3- المدينون

يمثل المدينون المبالغ المستحقة من العملاء عن بيع بضائع أو خدمات منجزة ضمن النشاط الإعتيادي، ويتم الإعتراف بمبدئياً بالمدينين بالقيمة العادلة وتقاس فيما بعد بالتكلفة المضافة باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي ناقصاً مخصص الإنخفاض في القيمة. يتم إحتساب مخصص الإنخفاض في قيمة المدينين التجاريين عندما يكون هناك دليل موضوعي على أن المجموعة غير قادرة على تحصيل ديونها خلال المدة الأصلية للمدينين. تكمن الصعوبات المالية الجوهرية للمدينين في إحتمال تعرض المدين للإفلاس أو إعادة الهيكلة المالية أو عدم الانتظام في السداد أو عدم السداد، وتدل تلك المؤشرات على أن أرصدة المدينين التجاريين قد إنخفضت قيمتها بصفة دائمة.

إن قيمة المخصص هي الفرق بين القيمة الدفترية للأصل والقيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة مخصومة باستخدام معدل الفائدة الفعلي الأصلي. يتم تخفيض القيمة الدفترية للأصل من خلال إستخدام حساب مخصص، ويتم الإعتراف بمبلغ الخسارة في بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع. في حال عدم تحصيل أرصدة المدينين التجاريين، يتم شطب هذه الأرصدة مقابل حساب المخصص المتعلق بالمدينين التجاريين، إن السداد اللاحق للمبلغ السابق شطبه يدرج من خلال بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع.

### 4- استثمار مرابحة

يتمثل استثمار المرابحة في المبلغ المستحق على أساس الإستلام المؤجل لينود تم تمويلها للغير وفقاً لاتفاقيات عقود المرابحات. يدرج رصيد المرابحات بإجمالي المبلغ المدين، بعد خصم عوائد التمويل المتعلقة بالفترة المستقبلية. يتم إطفاء عوائد التمويل المستقبلية عند استحقاقها على أساس نسبي زمني باستخدام طريقة الفائدة الفعلية.

### 5- الإستثمارات المالية

#### التحقق المبني والقياس

تقوم المجموعة بتصنيف استثماراتها المالية التي تخضع لمعيار المحاسبة الدولي رقم 39 كموجودات مالية متاحة للبيع. إن هذه التصنيفات تعتمد على الغرض من شراء هذه الإستثمارات ويحدد من قبل الإدارة عند التحقق المبني لها.

#### الموجودات المالية المتاحة للبيع

إن الموجودات المالية المتاحة للبيع ليست من مشتقات الموجودات المالية وهي إما قد تم تصنيفها في هذه الفئة أو أنها غير متضمنة في أي من التصنيفات الأخرى.

يتم قيد عمليات شراء وبيع الموجودات المالية في تاريخ المتاجرة - وهو التاريخ الذي التزمت فيه المجموعة بشراء أو بيع الموجودات. يتم قيد الموجودات المالية مبدئياً بالقيمة العادلة مضافاً إليها تكاليف العمليات لجميع الموجودات المالية التي لا تدرج بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر المجمع.

#### القياس اللاحق

بعد التحقق المبني، يتم إدراج الموجودات المالية المتاحة للبيع بالقيمة العادلة. إن القيم العادلة للموجودات المالية المسعرة مبنية على أسعار آخر أمر شراء. يتم احتساب القيمة العادلة للموجودات المالية التي لا تمارس نشاطها في سوق نشط (أو الأوراق المالية غير المدرجة) من قبل المجموعة عن طريق استخدام أسس التقييم. تتضمن أسس التقييم استخدام عمليات تجارية بحتة حديثة، والرجوع لأدوات مالية أخرى مشابهة، والإعتماد على تحليل للتدفقات النقدية المخصومة، واستخدام نماذج تسعير الخيارات التي تعكس ظروف المصدر المحددة.

يتم إدراج الأرباح والخسائر غير المحققة الناتجة عن التغيرات في القيمة العادلة للموجودات المالية المتاحة للبيع في التغيرات التراكمية في القيمة العادلة ضمن الدخل الشامل الآخر.

في حالة عدم توفر طريقة موثوق بها لقياس الموجودات المالية المتاحة للبيع، يتم إدراجها بالتكلفة ناقصاً خسائر الإنخفاض في القيمة، إذا وجدت.

في حالة استبعاد أو انخفاض قيمة أصل مالي متاح للبيع، فإنه يتم تحويل أية تغييرات سابقة في القيمة العادلة والتي سبق تسجيلها في الدخل الشامل الأخرى إلى بيان الأرباح أو الخسائر المجمع.

#### إلغاء الإعتراف

يتم إلغاء الإعتراف بالأصل المالي (كلية أو جزئياً) في إحدى هاتين الحالتين:

أ - عندما تنتهي الحقوق التعاقدية في استلام التدفقات النقدية من هذا الأصل المالي، أو،

ب - عندما تحول المجموعة حقها في استلام التدفقات النقدية من الأصل المالي، وذلك في الحالات التالية:

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

- 1 - إذا تم تحويل جميع المخاطر والعوائد الخاصة بملكية الأصل المالي من قبل المجموعة.
- 2 - عندما لا يتم تحويل جميع المخاطر والعوائد للأصل المالي أو الاحتفاظ بها، ولكن تم تحويل السيطرة على الأصل. عندما تحتفظ المجموعة بالسيطرة، فيجب عليها إدراج الأصل المالي بحدود نسبة مشاركتها فيه.

#### الإنخفاض في القيمة

في نهاية كل فترة مالية، تقوم المجموعة بتقييم ما إذا كان هناك دليل موضوعي على وجود إنخفاض في قيمة أحد الموجودات المالية أو مجموعة من الموجودات المالية. في حالة الأوراق المالية المصنفة لموجودات مالية متاحة للبيع، فإن أي إنخفاض جوهري أو مطول في القيمة العادلة للأصل المالي بحيث يصبح أقل من تكلفة الأصل المالي يؤخذ في الاعتبار عند تحديد ما إذا كان هناك إنخفاض في القيمة. يتم تقييم الإنخفاض الجوهري مقابل التكلفة الأصلية للأصل المالي، ويتم تحديد الإنخفاض المطول على أساس الفترة التي إنخفضت فيها القيمة العادلة عن التكلفة الأصلية. في حالة وجود أي دليل على حدوث إنخفاض في قيمة الموجودات المالية المتاحة للبيع فإن إجمالي الخسارة التراكمية - الفرق بين تكلفة الإقنتاء والقيمة العادلة الحالية - مخصصاً منها أي خسائر إنخفاض في القيمة لهذه الموجودات المالية والتي سبق الاعتراف بها في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع - تحول من الدخل الشامل الآخر إلى بيان الأرباح أو الخسائر المجمع. إن خسائر الإنخفاض في القيمة المعترف بها في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع لأدوات الملكية والمصنفة كموجودات مالية متاحة للبيع لا يتم عكسها من خلال بيان الأرباح أو الخسائر المجمع، بينما يتم عكس خسائر الإنخفاض في القيمة لاستثمار أدوات الدين المصنفة كموجودات مالية متاحة للبيع من خلال بيان الأرباح أو الخسائر المجمع عند وجود أدلة موضوعية على أن أسباب الزيادة في القيمة العادلة لتلك الموجودات المالية ترتبط بأحداث لاحقة لاحتساب خسائر الإنخفاض في القيمة المعترف بها مسبقاً.

#### المطلوبات المالية

1. الدائنون  
يتمثل رصيد الدائنين في الدائنين التجاريين والدائنين الآخرين. يمثل بند الدائنون التجاريون الإلتزام لسداد قيمة بضائع أو خدمات التي تم شراؤها ضمن النشاط الإعتيادي. يتم إدراج الدائنين التجاريين مبدئياً بالقيمة العادلة وتقاس لاحقاً بالتكلفة المطفأة باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي. يتم تصنيف الدائنون كمطلوبات متداولة إذا كان السداد يستحق خلال سنة أو أقل (أو ضمن الدورة التشغيلية الطبيعية للنشاط أيهما أطول)، وبخلاف ذلك، يتم تصنيفها كمطلوبات غير متداولة.

#### 2. الإقتراض

يتم إدراج القروض مبدئياً بصافي القيمة العادلة بعد خصم التكاليف المتكبدة. ولاحقاً يتم إدراج القروض بالتكلفة المطفأة، ويتم احتساب فروقات بين المبلغ المحصل (بالصافي بعد خصم تكلفة العملية) والقيمة المستردة في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع خلال فترة الإقتراض باستخدام طريقة معدل الفائدة الفعلي.

يتم احتساب تكلفة منح القروض ضمن تكاليف عمليات القروض إلى الحد الذي يحتمل على أساسه سحب كل أو بعض هذه التسهيلات في هذه الحالة، يتم تأجيل هذه المصاريف حتى يتم سحب القروض. عندما لا يوجد أي دليل على أن بعض أو كل القروض سيتم سحبها، فإن هذه المصاريف يتم رسملتها كمدفوعات مقدمة لخدمات السيولة ويتم إطفائها على فترة القروض المتعلقة بها.

#### د - المخزون

يقيم المخزون على أساس متوسط التكلفة أو صافي القيمة البيعية الممكن تحقيقها أيهما أقل، بعد تكوين مخصص لأية بنود متقدمة أو بطيئة الحركة. تتضمن تكلفة المخزون المواد المباشرة وأجور العمالة المباشرة وكذلك المصاريف غير المباشرة المتكبدة لجعل المخزون في موقعه وحالته الحالية. تحدد التكلفة على أساس المتوسط المرجح.

إن صافي القيمة البيعية الممكن تحقيقها هو السعر المقدر للبيع من خلال النشاط الإعتيادي مخصصاً منه تكاليف الإنجاز والمصاريف البيعية. يتم شطب بنود المخزون المتقدمة وبطيئة الحركة بناء على الاستخدام المستقبلي المتوقع وصافي القيمة البيعية الممكن تحقيقها.

#### هـ- العقارات الاستثمارية

تتضمن العقارات الاستثمارية العقارات القائمة والعقارات قيد الإنشاء أو إعادة التطوير والمحفظ بها لغرض إكتساب الإيجارات أو ارتفاع القيمة السوقية أو كلاهما. تدرج العقارات الاستثمارية مبدئياً بالتكلفة والتي تشمل سعر الشراء وتكاليف العمليات المرتبطة بها. لاحقاً للتسجيل المبدئي، يتم إدراج العقارات الاستثمارية بالقيمة العادلة في تاريخ نهاية الفترة المالية.

يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة من التغيرات في القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع في الفترة التي حدث بها التغيير.

يتم إلغاء الاعتراف بالعقارات الاستثمارية عند إستبعادها أو سحبها نهائياً من الإستخدام ولا يوجد أية منافع إقتصادية مستقبلية متوقعة من الإستبعاد. ويتم احتساب الأرباح أو الخسائر الناتجة عن إستبعاد أو إنهاء خدمة العقار الاستثماري في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

يتم التحويل إلى العقار الاستثماري فقط عند حدوث تغير في استخدام العقار يدل على نهاية شغل المالك له، أو بداية تأجيله تشغيله لطرف آخر، أو إتمام البناء أو التطوير. ويتم التحويل من عقار استثماري فقط عند حدوث تغير في الاستخدام يدل عليه بداية شغل المالك له، أو بداية تطويره بغرض بيعه.

في حال تحول عقار مستخدم من قبل المالك إلى عقار استثماري، تقوم المجموعة بالمحاسبة عن ذلك العقار طبقاً للسياسة المحاسبية المتبعة للممتلكات والعقارات والمعدات حتى تاريخ تحول وتغيير الاستخدام.

#### و - الشركات الزميلة

إن الشركات الزميلة هي تلك الشركات التي يكون للمجموعة تأثير جوهري عليها، والتي تتمثل في قدرتها على المشاركة في القرارات المالية والتشغيلية للشركة الزميلة ولكن ليست سيطرة أو سيطرة مشتركة على تلك القرارات. وفقاً لطريقة حقوق الملكية، فإن الاستثمارات في الشركات الزميلة تدرج في بيان المركز المالي المجمع بالتكلفة المعدلة بأثر أية تغيرات لاحقة لتاريخ الإقضاء لحصة المجموعة في صافي موجودات الشركة الزميلة من تاريخ بداية التأثير الجوهري فعلياً حتى الزوال الفعلي لهذا التأثير الجوهري، فيما عدا الاستثمارات المصنفة كاستثمارات محتفظ بها لغرض البيع، حيث يتم المحاسبة عنها وفقاً للمعيار الدولي للتقارير المالية رقم 5 "الموجودات غير المتداولة المحتفظ بها لغرض البيع والعمليات غير المستمرة".

تقوم المجموعة بإدراج حصتها في نتائج أعمال الشركة الزميلة في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع، كما تقوم بإدراج حصتها في التغيرات في الدخل الشامل الآخر للشركة الزميلة ضمن الدخل الشامل الآخر لها.

تتوقف المجموعة عن تسجيل الخسائر إذا تجاوزت خسائر الشركة الزميلة حصة المجموعة بها متضمنة أية حصص طويلة الأجل والتي تمثل جزءاً من صافي استثمار المجموعة في الشركة الزميلة فيما عدا إذا كان على المجموعة الالتزام تجاه الشركة الزميلة أو قامت بأية مدفوعات نيابة عنها.

يتم إستبعاد الأرباح أو الخسائر الناتجة عن المعاملات مع الشركات الزميلة مقابل الاستثمار في الشركة الزميلة في حدود حصة المجموعة من الشركة الزميلة.

إن أي زيادة في تكلفة الإقضاء عن حصة المجموعة من صافي القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المحددة والالتزامات المحتملة المعترف بها للشركة الزميلة كما في تاريخ عملية الإقضاء يتم الاعتراف بها كشهرة. وتظهر الشهرة كجزء من القيمة الدفترية للاستثمار في الشركات الزميلة حيث يتم تقييمها كجزء من الاستثمار لتحديد أي انخفاض في قيمتها. إذا كانت تكلفة الإقضاء أقل من حصة المجموعة من صافي القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المحددة والالتزامات المحتملة، يتم إدراج الفرق مباشرة ضمن بيان الأرباح أو الخسائر المجمع.

تحدد المجموعة بتاريخ كل فترة مالية ما إذا كان هناك أي دليل موضوعي على أن الاستثمار في الشركة الزميلة قد إنخفضت قيمته وذلك بتطبيق متطلبات معيار المحاسبة الدولي رقم 39 وتحديد إذا ما كان ضرورياً، الاعتراف بأي انخفاض في قيمة الاستثمار. فإذا ما وجد ذلك الدليل، فيتم اختيار انخفاض في القيمة لكامل القيمة الدفترية للاستثمار (متضمنة الشهرة) وتقوم المجموعة باحتساب مبلغ الانخفاض في القيمة بالفرق بين القيمة الممكن استردادها للشركة الزميلة وقيمتها الدفترية ويتم إدراج هذا المبلغ في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع. يتم إدراج أي عكس لانخفاض في القيمة إلى الحد الذي تزيد فيه لاحقاً القيمة القابلة للاسترداد للاستثمار.

عند فقدان التأثير الجوهري على الشركة الزميلة، تقوم المجموعة بقياس وقيد أية استثمارات محتفظ بها بالقيمة العادلة. إن أي فرق بين القيمة الدفترية للشركة الزميلة عند فقدان التأثير الجوهري والقيمة العادلة للاستثمار المحتفظ به بالإضافة إلى المحصل من البيع يتم الاعتراف به في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع.

#### ز - الشهرة

تمثل الشهرة الزيادة في مجموع المقابل المحول والمبلغ المعترف به للحصص غير المسيطرة وأي حصص محتفظ بها سابقاً عن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات والالتزامات المحتملة كما في تاريخ عملية الإقضاء. تظهر الشهرة مبدئياً كأصل بالتكلفة ولاحقاً يتم قياس الشهرة بالتكلفة ناقصاً خسائر الانخفاض المتراكمة في القيمة.

إذا كان هناك زيادة في صافي القيمة العادلة لحصة المجموعة من الموجودات والمطلوبات والالتزامات عن التكلفة، فإن المجموع مطالبة بإعادة تقييم القياس والتحديد لصافي الموجودات ومراجعة قياس تكلفة الإقضاء، ومن ثم إدراج قيمة الزيادة المتبقية بعد إعادة التقييم مباشرة ضمن بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع.

لغرض التأكد من وجود انخفاض في قيمة الشهرة، فإنه يتم توزيع الشهرة على كل وحدات توليد النقد للمجموعة والمتوقع لها الإنتفاع من عملية الدمج. تتم مراجعة وحدات توليد النقد التي تم توزيع الشهرة عليها سنوياً أو بصورة أكثر تكراراً عند وجود دلل على انخفاض قيمة الوحدة. إذا كانت القيمة الاستردادية لوحدة توليد النقد أقل من القيمة الدفترية لتلك الوحدة، فإنه يتم تخفيض القيا الدفترية لأي شهرة تم توزيعها على الوحدة بقيمة انخفاض القيمة، ومن ثم يتم تخفيض باقي الموجودات في نفس الوحدة بشكل نسب طبقاً للقيمة الدفترية لكل أصل في الوحدة، ولا يتم عكس خسائر الإنخفاض في القيمة المتعلقة بالشهرة في الفترات اللاحقة.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

عندما تشكل الشهرة جزءاً من وحدة توليد النقد ويتم إستبعاد جزء من العمليات بداخل هذه الوحدة، فإن الشهرة المرتبطة بالعمليات المستبعدة تمثل جزءاً من القيمة الدفترية لهذه العمليات، وذلك عند تحديد الربح أو الخسارة الناتجة عن إستبعاد هذه العمليات. يتم قياس الشهرة المستبعدة في هذه الحالة على أساس القيمة النسبية للعمليات المستبعدة والجزء المحتفظ به من وحدة توليد النقد.

ح - ممتلكات وعقارات ومعدات  
تتضمن التكلفة المبدئية للممتلكات والعقارات والمعدات سعر الشراء وأي تكاليف مباشرة مرتبطة بإيصال تلك الموجودات إلى موقع التشغيل وجعلها جاهزة للتشغيل. يتم عادة إدراج المصاريف المتكبدة بعد تشغيل الممتلكات والعقارات والمعدات، مثل الإصلاحات والصيانة والفحص في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع في الفترة التي يتم تكبد هذه المصاريف فيها. في الحالات التي يظهر فيها بوضوح أن المصاريف قد أدت إلى زيادة في المنافع الإقتصادية المستقبلية المتوقع الحصول عليها من إستخدام إحدى الممتلكات والعقارات والمعدات إلى حد أعلى من معيار الأداء المحدد أساساً، فإنه يتم رسمة هذه المصاريف كتكلفة إضافية على الممتلكات والعقارات والمعدات.

تظهر الممتلكات والعقارات والمعدات بالتكلفة ناقصا للإستهلاك المتراكم وخسائر الإنخفاض في القيمة. عند بيع أوإنهاء خدمة الموجودات، يتم إستبعاد تكلفتها وإستهلاكها المتراكم من الحسابات ويدرج أي ربح أو خسارة ناتجة عن إستبعادها في بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع. يتم مراجعة القيمة الدفترية للممتلكات والعقارات والمعدات لتحديد الإنخفاض في القيمة عندما تشير الأحداث أو تغيرات الظروف إلى أن القيمة الدفترية قد لا تكون قابلة للاسترداد. في حالة وجود مثل هذه المؤشرات وعندما تزيد القيمة الدفترية عن القيمة القابلة للاسترداد المقدرة، يتم تخفيض الموجودات إلى قيمتها القابلة للاسترداد والتي تمثل القيمة العادلة ناقصا تكاليف البيع أو القيمة المستخدمة، أيهما أعلى.

يتم إحساب الإستهلاك بطريقة القسط الثابت على مدى الأعمار الإنتاجية المتوقعة لبند الممتلكات والعقارات والمعدات كما يلي:

سنوات	مباني
20 - 10	تحسينات مواقع
10	آلات ومعدات
15 - 5	وسائل نقل
5 - 3	أثاث ومعدات مكاتب
5 - 3	

يتم مراجعة العمر الإنتاجي وطريقة الإستهلاك دورياً للتأكد من أن طريقة وفترة الإستهلاك تتفقان مع نمط المنافع الإقتصادية المتوقعة من بنود الممتلكات والعقارات والمعدات.

يتم إلغاء الإعراف ببند الممتلكات والعقارات والمعدات عند استبعادها أو عند إنتفاء وجود منفعة إقتصادية متوقعة من الإستعمال المستمر لتلك الموجودات.

ط - انخفاض قيمة الموجودات  
في نهاية الفترة المالية، تقوم المجموعة بمراجعة القيم الدفترية للموجودات لتحديد فيما إذا كان هناك دليل على إنخفاض في قيمة تلك الموجودات. إذا كان يوجد دليل على الإنخفاض، يتم تقدير القيمة القابلة للاسترداد للموجودات لإحساب خسائر الإنخفاض في القيمة، (إن وجدت). إذا لم يكن من الممكن تقدير القيمة القابلة للاسترداد لأصل منفرد، يجب على المجموعة تقدير القيمة القابلة للاسترداد لوحدة توليد النقد التي ينتمي إليها الأصل.

إن القيمة القابلة للاسترداد هي القيمة العادلة ناقصا تكاليف البيع أو القيمة المستخدمة، أيهما أعلى. يتم تقدير القيمة المستخدمة للأصل من خلال خصم التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة مقابل القيمة الحالية لها بتطبيق سعر الخصم المناسب. يجب أن يعكس سعر الخصم تقديرات السوق الحالية للقيمة الزمنية للنقد والمخاطر المتعلقة بالأصل.

إذا كانت القيمة القابلة للاسترداد المقدرة للأصل (أو وحدة توليد النقد) أقل من القيمة الدفترية للأصل، فإنه يجب تخفيض القيمة الدفترية للأصل (أو وحدة توليد النقد) إلى القيمة القابلة للاسترداد. يجب الإعراف بخسارة الإنخفاض في القيمة مباشرة في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع، إلا إذا كانت القيمة الدفترية للأصل معاد تقييمها وفي هذه الحالة يجب معالجة خسارة إنخفاض قيمة الأصل كإنخفاض إعادة تقييم.

عند عكس خسارة الإنخفاض في القيمة لاحقاً، تزداد القيمة الدفترية للأصل (أو وحدة توليد النقد) إلى القيمة التقديرية المعدلة القابلاً للاسترداد. يجب أن لا يزيد المبلغ الدفترى بسبب عكس خسارة إنخفاض القيمة عن المبلغ الدفترى الذي كان سيحدد لو أنه لم يتم الإعراف بأية خسارة من إنخفاض قيمة الأصل (أو وحدة توليد النقد) خلال السنوات السابقة.

يجب الإعراف بعكس خسارة الإنخفاض في القيمة مباشرة في بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع إلا إذا كانت القيمة الدفترية للأصل معاد تقييمها وفي هذه الحالة يجب معالجة عكس خسائر الإنخفاض في القيمة كزيادة في إعادة التقييم.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

ي - مخصص مكافأة نهاية الخدمة  
يتم احتساب مخصص مكافأة نهاية الخدمة للموظفين طبقاً لقانون العمل الكويتي في القطاع الأهلي وعقود الموظفين. إن هذا الالتزام غير الممول يمثل المبلغ المستحق لكل موظف، فيما لو تم إنهاء خدماته في نهاية الفترة المالية، والذي يقارب القيمة الحالية لهذا الالتزام النهائي.

ك - توزيعات الأرباح للمساهمين  
تقوم المجموعة بالإعتراف بتوزيعات الأرباح النقدية وغير النقدية لمساهمي الشركة الأم كمتطلبات عند إقرار تلك التوزيعات نهائياً، وعندما لا يعود قرار تلك التوزيعات خاضعاً لإرادة المجموعة. يتم إقرار تلك التوزيعات عند الموافقة عليها من قبل الجمعية العمومية السنوية لمساهمي الشركة الأم، حيث يتم الإعتراف بقيمة تلك التوزيعات بحقوق الملكية.

يتم قياس التوزيعات غير النقدية بالقيمة العادلة للموجودات التي سيتم توزيعها مع إدراج نتيجة إعادة القياس بالقيمة العادلة مباشرة ضمن حقوق الملكية. عند القيام بتلك التوزيعات غير النقدية، فإن الفرق بين القيمة الدفترية لذلك الالتزام والقيمة الدفترية للموجودات الموزعة يتم إدراجها في بيان الأرباح أو الخسائر المجموع.

يتم الإفصاح عن توزيعات الأرباح التي تم إقرارها بعد تاريخ البيانات المالية المجمعة كأحداث لاحقة لتاريخ بيان المركز المالي المجموع.

ل - رأس المال  
تصنف الأسهم العادية كحقوق ملكية. إن التكاليف الإضافية المرتبطة مباشرة بإصدار أسهم جديدة يتم عرضها ضمن حقوق الملكية مخصومة من المبالغ المحصلة.

م - علاوة الإصدار  
تمثل علاوة الإصدار في زيادة قيمة النقد المحصل عند إصدار الأسهم عن القيمة الاسمية للأسهم المصدرة. إن علاوة الإصدار غير قابلة للتوزيع إلا في الحالات التي نص عليها القانون.

ن - أسهم الخزنة  
تتمثل أسهم الخزنة في أسهم الشركة الأم الخاصة التي تم إصدارها ثم إعادة شراؤها لاحقاً من قبل المجموعة ولم يتم إعادة إصدارها أو إلغائها بعد. وتتم المحاسبة عن أسهم الخزنة باستخدام طريقة التكلفة. وفقاً لطريقة التكلفة، يتم إدراج متوسط تكلفة الأسهم المعاد شراؤها كحساب معاكس ضمن حقوق الملكية. عند إعادة إصدار هذه الأسهم يتم إدراج الأرباح في حساب منفصل غير قابل للتوزيع ضمن حقوق المساهمين "إحتياطي أسهم الخزنة"، ويتم تحميل أي خسائر محققة على الحساب نفسه في حدود الرصيد الدائن لذلك الحساب، ويتم تحميل الخسائر الإضافية على الأرباح المرحلة ثم الإحتياطيات ثم علاوة الإصدار على التوالي تستخدم الأرباح المحققة لاحقاً عن بيع أسهم الخزنة لمقابلة الخسائر المسجلة سابقاً في علاوة الإصدار ثم الإحتياطيات ثم الأرباح المرحلة ثم إحتياطي أسهم الخزنة على التوالي. لا يتم دفع أي توزيعات نقدية عن أسهم الخزنة. إن إصدار أسهم المنحة يؤدي إلى زيادة عدد أسهم الخزنة بشكل نسبي وتخفيض متوسط تكلفة السهم دون أن يؤثر على إجمالي تكلفة أسهم الخزنة.

عند شراء أي شركة في المجموعة حصة في ملكية رأس مال الشركة الأم (أسهم الخزنة)، يتم خصم المبلغ المدفوع متضمناً التكاليف الإضافية المتعلقة مباشرة بأسهم الخزنة من حقوق الملكية الخاصة بمساهمي الشركة الأم إلى أن يتم إلغاء الأسهم أو إعادتها. في حال إعادة إصدار الأسهم لاحقاً، يتم إضافة أي مبلغ مستلم بالصافي بعد خصم التكاليف الإضافية المباشرة للعملية في حقوق الملكية الخاصة بمساهمي الشركة الأم.

س - تحقق الإيراد  
يتضمن الإيراد القيمة العادلة للمبالغ المستلمة أو المدينة عن بيع بضائع أو تقديم خدمات ضمن النشاط الإعتيادي للمجموعة. يتم إظهار الإيرادات بالصافي بعد خصم المرتجعات، والخصومات والتنزيلات وكذلك بعد إستبعاد المبيعات المتبادلة بين شركات المجموعة.

تقوم المجموعة بالتحقق من الإيرادات عندما يكون من الممكن قياسها بصورة موثوق بها، وأنه من المرجح أن المنافع المستقبلية الاقتصادية سوف تتدفق للمجموعة، وأن بعض الخصائص قد تم التأكد منها لكل من عمليات المجموعة كما هو مذكور أدناه. إن مبالغ الإيرادات لا تعتبر موثوق بها إلى أن يتم حل جميع الإلتزامات المرتبطة بعملية البيع. تستند المجموعة في التقديرات على النتائج التاريخية، بعد الأخذ بعين الإعتبار نوعية العملاء ونوعية العمليات ومتطلبات كل عقد على حده.

#### المبيعات

تمثل المبيعات مجموع قيمة الفواتير الصادرة للبضاعة المباعة خلال السنة. يتم تحقق إيراد بيع البضائع عند تحويل المخاطر ومنافع الملكية الهامة إلى المشتري. لا تمارس المجموعة أي نشاط لبرامج ولاء العملاء.

#### تقديم الخدمات

يتم تحقق إيراد عقود الخدمات عند تقديم الخدمة للعملاء.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

### عقود المقاولات

يتم تحقق إيرادات عقود المقاولات على أساس نسبة الإنجاز، ويتم احتساب نسبة الإنجاز بناء على نسبة تكاليف الأعمال المنجزة على العقد حتى تاريخه لإجمالي التكاليف المقدرة للعقد، ويتم التحقق من الأرباح فقط عندما يصل العقد إلى تلك المرحلة التي يمكن عندها تقدير الأرباح النهائية بدرجة معقولة. وتؤخذ المطالبات، والأوامر التغييرية ودفعات الحوافز للعقد في الاعتبار لغرض احتساب أرباح العقد عند اعتماد صاحب العقد لها، كما يتم الاعتراف بالخسائر المتوقعة للعقود بالكامل فور تبيين حدوثها. عندما لا يكون من الممكن تقدير العائد من عقود المقاولات بصورة معقولة، فإنه يتم التحقق من الإيراد إلى المدى الذي تم تحمله من تكاليف العقد والتي من المرجح أن تكون قابلة للاسترداد. إن تكاليف العقود يتم الاعتراف بها كمصروف في الفترة التي تم تكبدها فيها.

### إيرادات ومصاريف الفوائد

تحتسب إيرادات ومصاريف الفوائد، على أساس نسبي زمني وذلك باستخدام أسلوب الفائدة الفعلية. عندما يكون هناك انخفاض في قيمة المدينين، تقوم المجموعة بتخفيض القيمة الدفترية لتلك المبالغ إلى قيمتها القابلة للاسترداد والتي تقدر بالتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة والمخصومة باستخدام معدل الفائدة الفعلي المتعلق بالأداة المالية، ويتم الاستمرار في إطفاء الخصم كإيراد فوائد. إن إيرادات الفوائد للمدينين التي يوجد انخفاض دائم في قيمتها يتم الاعتراف بها إما في حالة تحصيلها أو على أساس التكلفة المستردة طبقاً لمقتضيات الظروف.

### توزيعات الأرباح

يتم تحقق إيرادات توزيعات الأرباح عندما يثبت حق المجموعة في استلام تلك الدفعات.

### الإيجارات

يتم تحقق إيرادات الإيجارات عند اكتسابها، على أساس نسبي زمني.

### أرباح بيع موجودات مالية

تقاس أرباح بيع موجودات مالية بالفرق بين المتحصل من البيع والقيمة الدفترية للاستثمار في تاريخ البيع، ويتم إدراجها في تاريخ البيع.

### إيرادات مربحة

تحتسب إيرادات المربحة على أساس نسبي زمني.

### الإيرادات والمصاريف الأخرى

يتم تحقق الإيرادات والمصاريف الأخرى على أساس مبدأ الاستحقاق.

### ع - المخصصات

يتم الاعتراف بالمخصص فقط عندما يكون على المجموعة التزام قانوني حالي أو محتمل، نتيجة لحدث سابق يكون من المرجح معه أن يتطلب ذلك تدفقا صادرا للموارد الاقتصادية لتسوية الالتزام، مع إمكانية إجراء تقدير موثوق لمبلغ الالتزام. ويتم مراجعة المخصصات في نهاية كل فترة مالية وتعديلها لإظهار أفضل تقدير حالي. وعندما يكون تأثير القيمة الزمنية للنقود ماديا، فيجب أن يكون المبلغ المعترف به كمخصص هو القيمة الحالية للمصاريف المتوقعة لتسوية الالتزام. لا يتم إدراج المخصصات للخسائر التشغيلية المستقبلية.

### ف - تكاليف الإقتراض

إن تكاليف الإقتراض المتعلقة مباشرة بتملك أو إنشاء أو إنتاج الموجودات المستوفاة لشروط رسملة تكاليف الإقتراض، وهي الموجودات التي تتطلب وقتا زنيا طويلا لتصبح جاهزة للإستخدام أو البيع، يتم إضافتها لتكلفة تلك الموجودات حتى تصبح جاهز بشكل جوهري للإستخدام أو البيع. إن إيرادات الإستثمارات المحصلة من الإستثمار المؤقت لقروض محددة والمستثمرة خلال فتر عدم إستغلالها للصرف يتم خصمها من تكاليف التمويل القابلة للإسترداد. يتم إدراج كافة تكاليف الإقتراض الأخرى في بيان الأرب؛ أو الخسائر المجمع في الفترة التي يتم تكبدها فيها. إن تكاليف الإقتراض تشمل الفوائد والتكاليف الأخرى التي تم تكبدها من الشركة فيما يتعلق بإقتراض الأموال.

### ص - عقود الإيجار

تصنف عقود الإيجار على أنها عقود إيجار تشغيلية إذا احتفظ المؤجر بجزء جوهري من المخاطر والعوائد المتعلقة بالملكية. تص جميع عقود الإيجار الأخرى كعقود إيجار تمويلية.

إن تحديد ما إذا كان ترتيب معين هو ترتيب تأجيري أو ترتيب يتضمن إيجار يستند إلى مضمون هذا الترتيب، ويتطلب تقييم ما إذا كان تنفيذ هذا الترتيب يعتمد على إستخدام أصل معين أو موجودات محددة، أو أن الترتيب ينقل أو يمنح الحق في إستخدام الأصل

### 1) عقد الإيجار التمويلي (المجموعة كمستأجر)

إن الموجودات المحتفظ بها تحت عقد إيجار تمويلي يتم الاعتراف بها كموجودات خاصة بالمجموعة وذلك بالقيمة العادلة في تاريخ بدء عقد الإيجار، أو بمقدار القيمة الحالية للحد الأدنى لدفعات عقد الإيجار، أيهما أقل. إن الإلتزامات المرتبطة بالعقد لصالح المؤجر تظهر في بيان المركز المالي المجمع كإلتزامات مقابل عقد إيجار تمويلي. يتم توزيع دفعات الإيجار بين الأعبء التمويلية وتخفيض الإلتزام الناشئ عن عقد الإيجار بحيث يكون هناك سعر فائدة ثابت على الرصيد المتبقي من الإلتزام. تدرج الأعبء التمويلية ضمن بيان الأرباح أو الخسائر المجمع إلا إذا كانت مرتبطة مباشرة بموجودات مؤهلة للرسملة، وفي هذه الحالة يتم رسملتها طبقاً للسياسة العامة التي تتبعها المجموعة لتكاليف الإقتراض.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

## 2) عقد الإيجار التشغيلي

أ - المجموعة كمؤجر

يتم الاعتراف بإيرادات الإيجارات من عقد الإيجار التشغيلي على أساس القسط الثابت على مدى مدة عقد الإيجار. إن التكاليف المباشرة الأولية المنكبة عند التفاوض وإجراء الترتيبات لعقد الإيجار التشغيلي يتم إضافتها على القيمة الدفترية للأصل المؤجر ويتم الاعتراف بها على أساس القسط الثابت على مدى فترة عقد الإيجار.

أ - المجموعة كمتأجر

إن دفعات الإيجار المستحقة تحت عقد إيجار تشغيلي يتم إدراجها في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع على أساس القسط الثابت على مدى فترة عقد الإيجار. إن العوائد المستلمة والمستحقة كحافز للدخول في عقد الإيجار التشغيلي يتم توزيعها على أساس القسط الثابت على مدى فترة الإيجار.

ق - حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي

يتم احتساب حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي بواقع 1% من الربح الخاص بمساهمي الشركة الأم قبل خصم حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية وحصة الزكاة وبعد إستبعاد حصة الشركة الأم من أرباح الشركات المساهمة الكويتية التابعة والمحول إلى الإحتياطي الإجباري وأي خسائر متراكمة. لم يتم احتساب حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي خلال السنة.

ر - ضريبة دعم العمالة الوطنية

يتم احتساب ضريبة دعم العمالة الوطنية بواقع 2.5% من الربح الخاص بمساهمي الشركة الأم قبل خصم حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية وحصة الزكاة، وذلك طبقاً للقانون رقم 19 لسنة 2000 والقرار الوزاري رقم 24 لسنة 2006 والقواعد التنفيذية المنفذة له.

ش - حصة الزكاة

يتم احتساب الزكاة بواقع 1% من الربح الخاص بمساهمي الشركة الأم قبل خصم حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية وحصة الزكاة وبعد إستبعاد حصة الشركة في أرباح الشركات المساهمة الكويتية التابعة وكذلك حصة الزكاة المدفوعة من الشركات المساهمة الكويتية التابعة وتوزيعات الأرباح النقدية المستلمة من الشركات المساهمة الكويتية، وذلك طبقاً للقانون رقم 46 لسنة 2006 والقرار الوزاري رقم 58 لسنة 2007 والقواعد التنفيذية المنفذة له.

ت - العملات الأجنبية

تقيد المعاملات التي تتم بالعملات الأجنبية بالدينار الكويتي وفقاً لأسعار الصرف السائدة بتاريخ هذه المعاملات. ويتم إعادة تحويل الموجودات والمطلوبات النقدية بالعملات الأجنبية بتاريخ نهاية الفترة المالية إلى الدينار الكويتي وفقاً لأسعار الصرف السائدة بذلك التاريخ. أما البنود غير النقدية بالعملات الأجنبية المدرجة بالقيمة العادلة فيتم إعادة تحويلها وفقاً لأسعار الصرف السائدة في تاريخ تحديد قيمتها العادلة. إن البنود غير النقدية بالعملات الأجنبية المدرجة على أساس التكلفة التاريخية لا يعاد تحويلها.

تدرج فروق التحويل الناتجة من تسويات البنود النقدية ومن إعادة تحويل البنود النقدية في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع للسنة. إن فروق التحويل الناتجة من البنود غير النقدية كأدوات الملكية والمصنفة كموجودات مالية متاحة للبيع فتدرج ضمن "التغيرات التراكمية في القيمة العادلة" في الدخل الشامل الأخر.

يتم تحويل الموجودات والمطلوبات للشركات التابعة الأجنبية إلى الدينار الكويتي وفقاً لأسعار الصرف السائدة بتاريخ نهاية الفترة المالية. يتم تحويل نتائج الأعمال لتلك الشركات إلى الدينار الكويتي وفقاً لأسعار صرف مساوية تقريباً لأسعار الصرف السائدة في تاريخ هذه المعاملات، ويتم إدراج فروق التقييم الناتجة من التحويل مباشرة ضمن الدخل الشامل الأخر. ويتم إدراج هذه الفروق في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع خلال الفترة التي تم إستبعاد العمليات الأجنبية فيها.

إن الشهرة والتغير في القيمة العادلة الناتجة عن عمليات شراء شركات أجنبية يتم التعامل معها كموجودات ومطلوبات الشركات الأجنبية ويتم تحويلها بأسعار الصرف السائدة بتاريخ الإقفال.

ث - الأحداث المحتملة

لا يتم إدراج المطلوبات المحتملة ضمن البيانات المالية المجمعة الا عندما يكون إستخدام موارد إقتصادية لسداد إلتزام قانوني حالي أو متوقع نتيجة أحداث سابقة مرجحاً مع إمكانية تقدير المبلغ المتوقع سداًه بصورة كبيرة. وبخلاف ذلك، يتم الإفصاح عن المطلوبات المحتملة ما لم يكن احتمال تحقيق خسائر إقتصادية مستبعداً.

لا يتم إدراج الموجودات المحتملة ضمن البيانات المالية المجمعة بل يتم الإفصاح عنها عندما يكون تحقيق منافع إقتصادية نتيجة أحداث سابقة مرجحاً.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

#### خ - معلومات القطاع

إن القطاع هو جزء منفصل من المجموعة يعمل في أنشطة الأعمال التي ينتج عنها اكتساب إيرادات أو تكبد مصاريف. يتم الإفصاح عن القطاعات التشغيلية على أساس التقارير الداخلية التي يتم مراجعتها من قبل متخذ القرار التشغيلي الرئيسي وهو الشخص المسؤول عن توزيع الموارد وتقييم الأداء واتخاذ القرارات الإستراتيجية حول القطاعات التشغيلية.

#### ذ - الآراء والتقديرات والإفتراضات المحاسبية الهامة

إن المجموعة تقوم ببعض الآراء والتقديرات والإفتراضات تتعلق بأسباب مستقبلية. إن إعداد البيانات المالية المجمعة وفقاً للمعايير الدولية للتقارير المالية يتطلب من الإدارة إبداء الرأي والقيام بتقديرات وإفتراضات تؤثر على المبالغ المدرجة للموجودات والمطلوبات والإفصاح عن الموجودات والمطلوبات المحتملة بتاريخ البيانات المالية المجمعة والمبالغ المدرجة للإيرادات والمصاريف خلال السنة. قد تختلف النتائج الفعلية عن تلك التقديرات.

#### أ - الآراء:

من خلال عملية تطبيق السياسات المحاسبية للمجموعة والمبينة في إيضاح رقم 2، قامت الإدارة بإبداء الآراء التالية التي لها أثر جوهري على المبالغ المدرجة ضمن البيانات المالية المجمعة.

#### 1- تحقق الإيرادات:

يتم تحقق الإيرادات عندما يكون هناك منافع إقتصادية محتملة للمجموعة، ويمكن قياس الإيرادات بصورة موثوق بها. إن تحديد خصائص تحقق الإيرادات كما هو مذكور في معيار المحاسبة الدولي رقم 18 يتطلب آراء هامة.

#### 2- تحديد تكاليف العقود

إن تحديد التكاليف المتعلقة مباشرة بعقد معين أو الخاصة بأنشطة العقد بشكل عام يتطلب آراء هامة. إن تحديد تكاليف العقود لها تأثير هام على تحقق الإيرادات المتعلقة بالعقود طويلة الأجل. تتبع المجموعة إرشادات معيار المحاسبة الدولي رقم 11 لتحديد تكاليف العقود وتحقق الإيرادات.

#### 3- تصنيف الأراضي:

عند اقتناء الأراضي، تصنف المجموعة الأراضي كعقارات استثمارية عندما يكون غرض المجموعة تأجير الأراضي أو الاحتفاظ بها بهدف زيادة قيمتها الرأسمالية، أو أن الهدف لم يتم تحديده بعد، فإن الأراضي يتم تصنيفها كعقارات استثمارية.

#### 4- مخصص ديون مشكوك في تحصيلها ومخصص مخزون:

إن تحديد قابلية الاسترداد للمبلغ المستحق من العملاء ورواج المخزون والعوامل المحددة لإحتساب الانخفاض في قيمة المدينين والمخزون تتضمن آراء هامة.

#### 5- تصنيف الموجودات المالية:

عند إقتناء الأصل المالي، تقرر المجموعة ما إذا كان سيتم تصنيفه "بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر" أو "متاح للبيع" تتبع المجموعة إرشادات معيار المحاسبة الدولي رقم 39 لتصنيف موجوداتها المالية.

تقوم المجموعة بتصنيف الموجودات المالية "بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر" إذا ما تم اقتناؤها في الأصل بهدف تحقيق الربح القصير الأجل أو إذا ما تم تصنيفها بالقيمة العادلة من خلال الأرباح أو الخسائر عند الإقتناء، شريطة إمكانية تقدير قيمتها العادلة بصورة موثوق بها. تقوم المجموعة بتصنيف الموجودات المالية لمتحفظ بها حتى الإستحقاق، عندما يكون لدى المجموعة نية إيجابية ومقدرة على الاحتفاظ بها حتى تاريخ الإستحقاق. يتم تصنيف جميع الموجودات المالية الأخرى كموجودات مالية "متاحة للبيع".

#### 6- انخفاض قيمة الموجودات المالية:

تتبع المجموعة إرشادات معيار المحاسبة الدولي رقم 39 لتحديد انخفاض الأصل المالي متاح للبيع، والذي يتطلب آراء هامة. ولا تتخذ هذه الآراء، تقوم المجموعة بتقييم ما إذا كان الانخفاض جوهري أو مطول في القيمة العادلة ما دون تكلفتها والملاءة المالية وذلك ضمن عوامل أخرى، إضافة إلى النظرة المستقبلية للمنشأة المستثمر فيها على المدى القصير متضمنة عدة عوامل مثل أداء القطاع والصناعة والتغيرات التكنولوجية والتدفقات النقدية التشغيلية والتمويلية. إن تحديد ما إذا كان الانخفاض "جوهري" أو "مطول" يتطلب آراء هامة.

#### 7- الحصص غير المسيطرة بنسب مادية:

تعتبر إدارة الشركة الأم أن أي حصص غير مسيطرة بنسبة 5% أو أكثر من حقوق ملكية الشركة التابعة ذات الصلة كحصص مادية. تم عرض الإفصاحات المتعلقة بتلك الحصص غير المسيطرة في الإيضاح رقم (10).

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

- ب - التقديرات والإفتراسات:**  
إن الإفتراسات الرئيسية التي تتعلق بأسباب مستقبلية والمصادر الرئيسية الأخرى للتقديرات غير المؤكدة في نهاية فترة التقرير والتي لها مخاطر جوهرية في حدوث تعديلات مادية للقيم الدفترية للموجودات والمطلوبات خلال السنة المالية اللاحقة هي على الشكل التالي:
- 1- **القيمة العادلة للموجودات المالية غير المسعرة:**  
تقوم المجموعة بإحتساب القيمة العادلة للموجودات المالية التي لا تمارس نشاطها في سوق نشط (أو الأوراق المالية غير المدرجة) عن طريق استخدام أسس التقييم. تتضمن أسس التقييم استخدام عمليات تجارية بحتة حديثة، والرجوع لأدوات مالية أخرى مشابهة، والاعتماد على تحليل للتدفقات النقدية المخصومة، واستخدام نماذج تسعير الخيارات التي تعكس ظروف المصدر المحددة. إن هذا التقييم يتطلب من المجموعة عمل تقديرات عن التدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة ومعدلات الخصم والتي هي عرضة لأن تكون غير مؤكدة.
  - 2- **انخفاض قيمة الشهرة:**  
تقوم المجموعة بتحديد فيما إذا كان هناك انخفاض في قيمة الشهرة بشكل سنوي على الأقل. ويتطلب ذلك تقدير "القيمة المستخدمة" للأصل أو لوحة توليد النقد التي يتم توزيع الشهرة عليها. إن تقدير القيمة المستخدمة يتطلب من المجموعة عمل تقديرات للتدفقات النقدية المستقبلية المتوقعة من الأصل أو من وحدة توليد النقد وكذلك اختيار معدل الخصم المناسب لإحتساب القيمة الحالية لتلك التدفقات النقدية.
  - 3- **العقود طويلة الأجل:**  
يتم التحقق من إيرادات العقود طويلة الأجل وفقاً لطريقة نسبة الإنجاز المحاسبية، ويتم إحتساب نسبة الإنجاز بناء على نسبة تكاليف الأعمال المنجزة على العقد حتى تاريخه لإجمالي التكاليف المقدرة لكل عقد على حده. إن تحقق الإيرادات على أساس الخصائص المذكورة أعلاه ينبغي أن يتوافق مع الأعمال الفعلية المنجزة. إن تحديد التكاليف المقدرة لإكمال العقد وتطبيق طريقة نسبة الإنجاز تتضمن تقديرات. إن التكاليف والإيرادات المقدرة يجب أن تأخذ في الإعتبار المطالبات والتغيرات المتعلقة بالعقد.
  - 4- **مخصص ديون مشكوك في تحصيلها ومخصص مخزون:**  
إن عملية تحديد مخصص الديون المشكوك في تحصيلها ومخصص المخزون تتطلب تقديرات. إن مخصص الديون المشكوك في تحصيلها يتم إثباته عندما يكون هناك دليل موضوعي على أن المجموعة سوف تكون غير قادرة على تحصيل ديونها. يتم شطب الديون المدعومة عندما يتم تحديدها. إن التكلفة الدفترية للمخزون يتم تخفيضها وإدراجها بصافي القيمة البيعية الممكن تحقيقها عندما تتلف أو تصبح متقادمة بصورة كلية أو جزئية، أو عندما تنخفض أسعار البيع. إن معايير تحديد مبلغ المخصص أو المبلغ المراد شطبه يتضمن تحاليل تقادم وتقييمات فنية وأحداث لاحقة. إن قيد المخصصات وتخفيض الذمم المدينة والمخزون يخضع لموافقة الإدارة.
  - 5- **تقييم العقارات الاستثمارية:**  
تقوم المجموعة بقيد عقاراتها الاستثمارية بالقيمة العادلة حيث يتم الإعراف بالتغيرات في القيمة العادلة في بيان الأرباح أو الخسائر المجمع، حيث يتم استخدام طريقة أساسية لتحديد القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية وهي طريقة تحاليل المقارنة، والتي تعتمد على تقديرات تتم من قبل مقيم عقاري مستقل عن طريق الرجوع إلى صفقات فعلية حديثة تمت بين أطراف أخرى لعقارات مشابهة من حيث الموقع والحالة مع الاستناد إلى معارف وخبرات ذلك المقيم العقاري المستقل.
  - 6- **انخفاض قيمة الموجودات غير المالية:**  
إن الإنخفاض في القيمة يحدث عندما تتجاوز القيمة الدفترية للأصل (أو وحدة توليد النقد) القيمة القابلة للإسترداد، والذي يمثل القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع أو القيمة المستخدمة، أيهما أعلى. إن حساب القيمة العادلة ناقصاً تكاليف البيع يتم بناء على البيانات المتاحة من معاملات البيع في معاملات تجارية بحتة من أصول مماثلة أو أسعار السوق المتاحة ناقصاً التكاليف الإضافية اللازمة لإستبعاد الأصل. يتم تقدير القيمة المستخدمة بناء على نموذج خصم التدفقات النقدية. تنشأ تلك التدفقات النقدية من الموازنة المالية للخمس سنوات المقبلة، والتي لا تتضمن أنشطة إعادة الهيكلة التي لم تلتزم المجموعة بها بعد، أو أي استثمارات جوهرية والتي من شأنها تعزيز أداء الأصل (أو وحدة توليد النقد) في المستقبل. إن القيمة القابلة للإسترداد هي أكثر العوامل حساسية لمعدل الخصم المستخدم من خلال عملية خصم التدفقات النقدية وكذلك التدفقات النقدية المستقبلية ومعدل النمو المستخدم لأغراض الإستقراء.

### 3- نقد ونقد معادل

2016	2017
2,047,610	1,821,713
667,489	463,070
2,715,099	2,284,783

نقد في الصندوق ولدى البنوك

ودائع بنكية قصيرة الأجل

يتراوح معدل الفائدة على الودائع البنكية قصيرة الأجل من 1.625% إلى 1.75% سنوي (2016: 1% إلى 1.375% سنوي)، تستحق هذه الودائع تعاقداً بمعدل 90 يوم (2016: 90 يوم).

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017 (جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

## 4- ودائع لأجل

يتراوح معدل العائد الفعلي على الودائع لأجل من 0.75% إلى 2.375% سنوياً (2016: 0.75% إلى 1.375% سنوياً). تستحق هذه الودائع بمعدل يتراوح ما بين 185 يوم و367 يوم.

إن ودائع لأجل بمبلغ 781,355 دينار كويتي (2016: 726,938 دينار كويتي) مرهونة مقابل بعض خطابات الضمان الصادرة لصالح المجموعة (إيضاح 28).

## 5- استثمارات مربحة

بلغ معدل العائد الفعلي على استثمارات مربحة 1.43% سنوياً (2016: 1% إلى 1.43% سنوياً)، وتستحق بمعدل 365 يوم (2016: 120 يوم).

إن استثمارات مربحة بمبلغ 39,715 دينار كويتي (2016: 500,000 دينار كويتي) مرهونة مقابل بعض خطابات الضمان الصادرة لصالح المجموعة (إيضاح 28).

## 6- مدينون وأرصدة مدينة أخرى

2016	2017	
10,046,739	<b>10,548,511</b>	مدينون تجاريون (أ)
(7,590,476)	<b>(7,499,203)</b>	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها (ب)
2,456,263	<b>3,049,308</b>	صافي مدينون تجاريون
57,244	<b>138,876</b>	موظفون مدينون
454,738	<b>452,700</b>	مستحق من أطراف ذات صلة (إيضاح 25)
564,678	<b>90,450</b>	مبالغ محجوزة مقابل خطابات ضمان (ج)
1,647,541	<b>1,170,809</b>	دفعات مقدمة للموردين
(34,830)	<b>(657,848)</b>	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها (ب)
1,612,711	<b>512,961</b>	صافي دفعات مقدمة للموردين
389,442	<b>245,487</b>	تأمينات مستردة
-	<b>(10,222)</b>	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها (ب)
389,442	<b>235,265</b>	صافي تأمينات مستردة
275,765	<b>609,329</b>	مصروفات مقدمة
267,563	<b>270,742</b>	محجوز ضمان
(98,878)	<b>(112,092)</b>	مخصص ديون مشكوك في تحصيلها (ب)
168,685	<b>158,650</b>	صافي محجوز ضمان
350,244	<b>402,981</b>	أخرى
6,329,770	<b>5,650,520</b>	

## أ - مدينون تجاريون:

إن أرصدة المدينين التجاريين لا تحمل فائدة، ويتم تسويتها عادة خلال 90 يوم. إن تحليل أعمار أرصدة المدينين التجاريين هو كما يلي:

المجموع	منخفضة القيمة	تأخر سدادها ولم تنخفض قيمتها			لم يتأخر سدادها ولم تنخفض قيمتها	2017
		أكثر من 365 يوم	181 - 365 يوم	91 - 180 يوم	أقل من 90 يوم	
10,548,511	7,499,203	84,237	287,398	308,991	2,368,682	
10,046,739	7,590,476	133,708	310,648	270,386	1,741,521	2016

كما في 31 ديسمبر 2017، بلغت أرصدة المدينين التجاريين التي تأخر سدادها ولم تنخفض قيمتها 680,626 دينار كويتي (2016: 714,742 دينار كويتي). إن هذه الأرصدة متعلقة بعدد من العملاء المستقلين ومؤسسات ووزارات حكومية الذين ليس لهم سابقة في عدم السداد. لاحقاً لتاريخ التقرير، قامت المجموعة بتحصيل مبلغ 969,337 دينار كويتي من أرصدة المدينون التجاريون القائمة (2016: 1,312,324 دينار كويتي).

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

## ب - مخصص ديون مشكوك في تحصيلها:

إن حركة مخصص ديون مشكوك في تحصيلها كما يلي:

2016	2017	
7,203,632	7,724,184	الرصيد في بداية السنة
520,552	722,698	المحمل خلال السنة
-	(167,517)	مخصص مستخدم خلال السنة
7,724,184	8,279,365	الرصيد في نهاية السنة

ج - يمثل هذا الرصيد مبالغ محجوزة لدى بنوك محلية مقابل خطابات ضمان عن مشاريع جديدة (إيضاح 28).

د - لا تتضمن الفئات الأخرى من المدينين والأرصدة المدينة الأخرى أي موجودات يوجد انخفاض دائم في قيمتها. إن الحد الأقصى للتعرض لخطر الإئتمان كما في تاريخ البيانات المالية المجمعة هو القيمة العادلة لكل فئة من فئات أرصدة المدينين المشار إليها أعلاه. كما لا تحتفظ المجموعة بأي رهن كضمان لأرصدة المدينين والأرصدة المدينة الأخرى.

## 7- إجمالي المبلغ المستحق من العملاء عن أعمال العقود

2016	2017	
593,000	1,534,454	تكاليف العقود المتكبدة حتى تاريخه زائدا الأرباح المحققة
(475,000)	(933,028)	المطالبات المرحلية
118,000	601,426	

والتي تتمثل في:

2016	2017	
118,000	601,426	إجمالي المبلغ المستحق من عملاء عن أعمال عقود مقاولات
118,000	601,426	

كما في 31 ديسمبر 2017، بلغت أرصدة محجوز الضمان المحتجزة لدى العملاء عن أعمال المقاولات مبلغ 45,190 دينار كويتي (2016 - لا شيء دينار كويتي)، بينما بلغت أرصدة الدفعات المقدمة المستلمة من العملاء عن أعمال المقاولات بمبلغ 484,257 دينار كويتي (2016: 472,152 دينار كويتي).

2016	2017	
1,687,666	1,114,950	قطع غيار ومواد خردة ومخلفات - مواد أولية
310,946	825,438	مواد خردة ومخلفات - تامة الصنع
173,340	183,417	بضاعة بالمخازن
2,171,952	2,123,805	
(583,478)	(474,303)	يطرح: مخصص مخزون تالف وبطيء الحركة (أ)
1,588,474	1,649,502	

## 9- استثمر في شركة زميلة

أ) مخصص مخزون تالف وبطيء الحركة:

إن الحركة على هذا البند هي كما يلي:

2016	2017	
852,000	583,478	الرصيد في بداية السنة
(268,522)	(109,175)	مخصص مخزون لم يعد له ضرورة
583,478	474,303	الرصيد في نهاية السنة

## 9- استثمار في شركة زميلة

يمثل هذا البند استثمار بنسبة 40% في شركة تنمية وتطوير العقار - ذ.م.م، وهي شركة تعمل في إدارة وتطوير العقار بمختلف أنواعه ومن أهم المشاريع التي اقتصت بها الشركة مشروع إدارة العقارات الكائنة في منطقتي أمغرة وميناء عبدالله والتي تستغلها الشركة الأم بموجب عقدها مع الهيئة العامة للصناعة، وقد تم تجديد هذا العقد كما هو مبين في إيضاح رقم (30).

المبلغ		نسبة الملكية		الأنشطة الرئيسية	بلد التأسيس	إسم الشركة الزميلة
2016	2017	2016	2017			
4,921,172	5,490,154	%40	%40	تجارة عامة ومقاولات	دولة الكويت	شركة تنمية وتطوير العقار - ذ.م.م
4,921,172	5,490,154					

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017 (جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

2016	2017	إن الحركة خلال السنة هي كما يلي:
4,909,890	<b>4,921,172</b>	الرصيد في بداية السنة
11,282	<b>568,982</b>	حصة المجموعة من نتائج أعمال شركة زميلة
4,921,172	<b>5,490,154</b>	الرصيد في نهاية السنة

لا توجد لدى الشركة الزميلة أية التزامات محتملة أو ارتباطات رأسمالية كما في 31 ديسمبر 2017 (2016: لا شيء دينار كويتي).  
إن ملخص البيانات المالية للشركة الزميلة هي كما يلي:

2016	2017	ملخص بيان المركز المالي:
634	<b>634</b>	الموجودات:
17,690,761	<b>17,897,191</b>	الموجودات المتداولة
17,691,395	<b>17,897,825</b>	الموجودات غير المتداولة
		مجموع الموجودات
281,613	<b>282,963</b>	المطلوبات:
5,106,851	<b>3,889,475</b>	المطلوبات المتداولة
5,388,464	<b>4,172,438</b>	المطلوبات غير المتداولة
12,302,931	<b>13,725,387</b>	مجموع المطلوبات
%40	<b>%40</b>	صافي الموجودات
4,921,172	<b>5,490,154</b>	نسبة ملكية المجموعة في شركة تنمية وتطوير العقار - ذ.م.م
2016	<b>2017</b>	حصة المجموعة من صافي موجودات الشركة الزميلة
38,761	<b>206,430</b>	ملخص بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الأخر:
-	<b>1,217,376</b>	التغير في القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية
(10,556)	<b>(1,350)</b>	إيرادات أخرى
28,205	<b>1,422,456</b>	مصاريف أخرى
-	<b>-</b>	صافي الربح
28,205	<b>1,422,456</b>	الدخل الشامل الأخر
11,282	<b>568,982</b>	إجمالي الدخل الشامل
		حصة المجموعة من نتائج أعمال الشركة الزميلة

10- الشركة التابعة ذات الحصص غير المسيطرة بنسبة مادية للمجموعة

نسبة ملكية الحصص غير المسيطرة %		نسبة ملكية المجموعة %		الأنشطة الرئيسية	بلد التأسيس	اسم الشركة التابعة
2016	2017	2016	2017			
%40	<b>%40</b>	%60	<b>%60</b>	تنظيف الطرق والمباني والمدن - مقاولات نظافة	دولة الكويت	شركة المحيط الفضوي - علي حسين وشركاه - ذ.م.م.

ملخص البيانات المالية للشركة التابعة ذات الحصص غير المسيطرة بنسبة مادية للمجموعة:

2016	2017	ملخص بيان المركز المالي:
435,951	<b>666,766</b>	الموجودات المتداولة
(230,211)	<b>(240,457)</b>	المطلوبات المتداولة
205,740	<b>426,309</b>	صافي الموجودات المتداولة
142,491	<b>197,272</b>	الموجودات غير المتداولة
(48,382)	<b>(70,544)</b>	المطلوبات غير المتداولة
94,109	<b>126,728</b>	صافي الموجودات غير المتداولة
299,849	<b>553,037</b>	صافي الموجودات

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامّة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

نسبة ملكية المجموعة	%60	%60
نسبة ملكية الحصص غير المسيطرة	%40	%40
صافي الموجودات الخاصة بالمجموعة	179,909	331,822
صافي الموجودات الخاصة بالحصص غير المسيطرة	119,940	221,215

#### ملخص بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر:

2016	2017	
778,483	946,264	مجمّل الربح
(318,674)	(554,569)	مصاريّف عمومية وإدارية
(61,617)	(70,575)	إستهلاكات
(114,000)	(69,600)	مخصّص ديون مشكوك في تحصيلها
-	1,668	إيرادات فوائد
284,192	253,188	ربح السنة
-	-	الدخل الشامل الآخر
284,192	253,188	الدخل الشامل الآخر للسنة

2016	2017	
%60	%60	نسبة ملكية المجموعة
%40	%40	نسبة ملكية الحصص غير المسيطرة
170,515	151,913	الربح الخاص بالمجموعة
113,677	101,275	الربح الخاص بالحصص غير المسيطرة
-	-	الدخل الشامل الآخر الخاص بالمجموعة
-	-	الدخل الشامل الآخر الخاص بالحصص غير المسيطرة
170,515	151,913	الدخل الشامل الخاص بالمجموعة
113,677	101,275	الدخل الشامل الخاص بالحصص غير المسيطرة

#### 11- عقارات استثمارية

2016	2017	
2,755,500	2,605,000	الرصيد في بداية السنة
(100,000)	-	تسويات خلال السنة (أ)
(50,500)	(54,000)	التغيرات في القيمة العادلة
2,605,000	2,551,000	الرصيد في نهاية السنة

أ - خلال السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2016، قامت شركة تابعة للمجموعة بالتفاوض مع مالك أحد العقارات، حيث تم الاتفاق على تعديل سعر الشراء بتخفيضه بمبلغ 100,000 دينار كويتي والتي تم استردادها واستلامها نقداً، وقد تم تخفيض تكلفة العقار بذلك المبلغ.

تم التوصل إلى القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية المملوكة لشركة تابعة للمجموعة من قبل مقيمين مرخص لهم ومعتمدين من ذوي الخبرة والكفاءة المهنية باستخدام أسس وأساليب التقييم المتعارف عليها.

لأغراض تقدير القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية، قام المقيمين باستخدام أسس التقييم الموضحة من البيان التالي، مع الأخذ في الاعتبار طبيعة واستخدام العقارات الاستثمارية:

المستوى الثالث	أساس التقييم	فئة العقار الاستثماري
2,551,000	رسملة الدخل	مباني

قامت إدارة المجموعة بالالتزام باللائحة التنفيذية لهيئة أسواق المال بشأن إرشادات تقييم العقارات الاستثمارية. إن العقارات الاستثمارية مرهونة لصالح أحد البنوك المحلية مقابل عقود تمويل إجارة (إيضاح 13).

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

## 12-ممتلكات و عقارات ومعدات

المجموع	أثاث ومعدات مكاتب	وسائل نقل	آلات ومعدات	تحسينات مواقع	مباني	التكلفة
8,826,834	164,301	719,999	4,982,544	1,796,283	1,163,707	كما في 1 يناير 2017
565,970	-	455,088	104,087	-	6,795	إضافات
(77,608)	-	(77,608)	-	-	-	إستبعادات
(24,437)	-	-	(24,437)	-	-	موجودات مشطوبة
<b>9,290,759</b>	<b>164,301</b>	<b>1,097,479</b>	<b>5,062,194</b>	<b>1,796,283</b>	<b>1,170,502</b>	كما في 31 ديسمبر 2017
6,752,352	153,403	604,011	3,868,552	1,347,329	779,057	الإستهلاك والإطفاء المتراكم
530,490	8,177	158,258	144,451	180,025	39,579	كما في 1 يناير 2017
(77,608)	-	(77,608)	-	-	-	المحمل على السنة
<b>7,205,234</b>	<b>161,580</b>	<b>684,661</b>	<b>4,013,003</b>	<b>1,527,354</b>	<b>818,636</b>	المتعلق بالإستبعادات
						كما في 31 ديسمبر 2017
<b>2,085,525</b>	<b>2,721</b>	<b>412,818</b>	<b>1,049,191</b>	<b>268,929</b>	<b>351,866</b>	صافي القيمة الدفترية
2,074,482	10,898	115,988	1,113,992	448,954	384,650	كما في 31 ديسمبر 2017
						كما في 31 ديسمبر 2016

إن مباني الشركة الأم مقامة على أراضي مستأجرة من الهيئة العامة للصناعة (إيضاح 30).

إن إحدى مباني المجموعة مقامة على أرض مستأجرة من الهيئة العامة للصناعة تنتهي بتاريخ 1 يوليو 2018. إن عقد الإيجار يتجدد باتفاق وعقد جديدين، وتتوقع الإدارة أن عقد الإيجار سوف يتم تجديده تلقائياً، حيث أن هذا هو المتعارف عليه في هذا النوع من عقود الإيجار.

إن الإستهلاك المحمل على السنة موزع كالتالي:

2016	2017
401,261	225,871
291,432	304,619
692,693	530,490

تكلفة المبيعات  
بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

## 13- أقساط عقود تمويل إجارة

2016	2017
1,822,682	<b>1,823,752</b>
(92,682)	<b>(93,752)</b>
<b>1,730,000</b>	<b>1,730,000</b>

إجمالي أقساط عقود تمويل إجارة  
يخصم: المصاريف التمويلية المستقبلية

إن عقود تمويل إجارة مقدمة للمجموعة من أحد البنوك المحلية، وذلك مقابل رهن عقارات استثمارية - إيضاح (11) يتراوح معدل العائد الفعلي من 5.75% إلى 6.25% سنوياً (2016: 4.8% إلى 5.5% سنوياً) وآخر دفعة تستحق بتاريخ 14 ديسمبر 2018

## 14- قروض لأجل

إن القروض لأجل ممنوحة من بنوك محلية وتحمل فائدة سنوية تتراوح من 2% إلى 2.5% سنوياً (2016: 1.5% إلى 2% سنوياً) فوق سعر الخصم المعلن من بنك الكويت المركزي وتستحق سدادها بتاريخ 24 يونيو 2018 وتاريخ 4 فبراير 2018 والذي تم تجديده حتى تاريخ 3 أغسطس 2018.

## 15- دانتون وأرصدة دائنة أخرى

2016	2017
709,756	<b>751,355</b>
427,874	<b>591,832</b>
138,015	<b>336,537</b>
94,730	<b>18,427</b>
242,011	<b>344,695</b>
889,416	<b>781,323</b>
-	<b>275,000</b>
19,825	<b>24,427</b>
3,237	<b>2,525</b>
7,930	<b>7,792</b>
215	<b>215</b>
22,304	<b>162</b>
<b>2,555,313</b>	<b>3,134,290</b>

دانتون تجاريون  
مستحق إلى أطراف ذات صلة (إيضاح 25)  
مصاريف مستحقة  
دائنو موظفون  
إجازات موظفين مستحقة  
دفعات مقدمة من العملاء  
المستحق لإقتناء حصص غير مسيطرة في شركة تابعة (أ)  
ضريبة دعم العمالة الوطنية المستحقة  
حصة مؤسسة الكويت لتقدم العلمي المستحقة  
حصة الزكاة المستحقة  
مكافأة أعضاء مجلس الإدارة المستحقة  
أخرى

(أ) يمثل المبلغ المستحق من إقتناء أسهم إضافية (حصص غير مسيطرة) في إحدى الشركات التابعة  
16- رأس المال

يتكون رأس المال المصرح به والمصدر والمدفوع بالكامل من 100,000,000 سهم (2016 - 82,556,507 سهم) بقيمة إسمية 100 فلس للسهم الواحد، وجميع الأسهم نقدية (إيضاح 1).

## 17- إحتياطي إجباري

وفقاً لمتطلبات قانون الشركات والنظام الأساسي للشركة الأم، يتم تحويل 10% من ربح السنة الخاص بمساهمي الشركة الأم قبل احتساب حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية وحصة الزكاة إلى الإحتياطي الإجباري، ويجوز إيقاف هذا التحويل عندما يتجاوز رصيد الإحتياطي 50% من رأس المال. إن هذا الإحتياطي غير قابل للتوزيع إلا في الحالات التي نص عليها القانون والنظام الأساسي للشركة الأم.

## 18- إحتياطي إختياري

وفقاً لمتطلبات النظام الأساسي للشركة الأم، يتم تحويل 10% من ربح السنة الخاص بمساهمي الشركة الأم قبل حصة مؤسسة الكويت للتقدم العلمي وضريبة دعم العمالة الوطنية وحصة الزكاة إلى الإحتياطي الإختياري. ويجوز إيقاف هذا التحويل بقرار من الجمعية العمومية للمساهمين بناء على اقتراح مجلس الإدارة. بناء على قرار الجمعية العامة لمساهمي الشركة الأم المنعقدة بتاريخ 1 مايو 2001 تم إيقاف التحويل للإحتياطي الإختياري. تم أقفال رصيد علاوة الإصدار بالإحتياطي الإختياري ومن ثم أقفال الرصيد بالكامل في الأرباح المرحلة كما هو مبين في إيضاح (1).

## 19- أسهم خزنة

2015	2016
7,779,046	<b>9,816,133</b>
9.42%	<b>9.82%</b>
505,638	<b>677,313</b>
1,056,623	<b>1,279,879</b>

عدد الأسهم  
النسبة إلى الأسهم المدفوعة  
القيمة السوقية (دينار كويتي)  
التكلفة (دينار كويتي)

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017 (جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

قامت إدارة الشركة الأم بتجميد جزء من الإحتياطيات بما يساوي رصيد أسهم الخزانة كما في 31 ديسمبر 2017. إن هذا الرصيد غير قابل للتوزيع طوال فترة إحتفاظ المجموعة بأسهم الخزانة. إن أسهم الخزانة غير مرهونة.

## 20- إيرادات وتكلفة الخدمات

إن إيرادات وتكلفة الخدمات تتمثل في إيرادات وتكاليف تركيب وصيانة أنظمة التدفئة والتهوية والتكييف وأعمال نظافة.

## 21- مصاريف عمومية وإدارية

2016	2017	
127,687	139,369	مصاريف صيانة
173,892	423,062	إيجارات
217,694	340,699	أتعاب مهنية
23,193	40,257	مصاريف ماء وكهرباء
9,949	11,034	اشتراكات
4,169	10,720	ضيافة
40,132	45,040	نظافة
43,118	74,976	مصاريف بنكية
48,301	46,548	مصاريف سفر
39,113	41,583	عقود حراسة
120,359	154,160	أخرى
847,607	1,327,448	

## 22- مطالب أحكام قضائية

خلال السنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017، صدر حكمين قضائيين من محكمة الاستئناف ضد الشركة الأم شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) متضامنة مع شركة أخرى، بخصوص دعاوي مقامة من مقاولي الباطن، صدر حكم بمبلغ 220,000 دينار كويتي بالإضافة الى فوائده القانونية بواقع 7% من تاريخ المطالبة وحتى تاريخ السداد والمصروفات والأتعاب الفعلية حيث بلغت 65,075 دينار كويتي. وصدر الحكم الآخر بمبلغ 170,212 دينار كويتي بالإضافة الى المصروفات وأتعاب المحاماة بمبلغ 3,879 دينار كويتي وخطاب ضمان لصالح صاحب مشروع احدى القضايا المذكورة بمبلغ 20,000 دينار كويتي وقد قامت الشركة الأم بسداد مبلغ 479,166 دينار كويتي عن قيمة هذين الحكمين وفوائدهما والمصروفات والأتعاب الفعلية المتعلقة بهما، وقد تم الاستشكال على الحكم الأول وجاري عرضه على محكمة التمييز.

## 23- إيرادات أخرى

2016	2017	
-	141,359	أرصدة دائنة مشطوبة
278,877	160,226	صافي إيرادات إيجارات
255,820	55,374	أخرى
534,697	356,959	

لقد تم شطب الأرصدة الدائنة المتقادمة بناء على رأي المستشار القانوني الداخلي للمجموعة وقرار مجلس الإدارة بتاريخ 27 مارس 2018.

## 24- ربحية السهم الأساسية والمخفضة الخاصة بمساهمي الشركة الأم

ليس هناك أسهم عادية مخفضة متوقع إصدارها. إن المعلومات الضرورية لاحتساب ربحية السهم الأساسية بناء على المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة خلال السنة كما يلي:

2016	2017	
328,690	56,282	ربح السنة الخاصة بمساهمي الشركة الام
أسهم	أسهم	عدد الأسهم القائمة:
82,556,507	82,556,507	عدد الأسهم المصدرة في بداية السنة
17,443,493	17,443,493	يضاف: أثر زيادة رأس المال
(9,816,133)	(9,816,133)	ناقصا: المتوسط المرجح لأسهم الخزانة
90,183,867	90,183,867	المتوسط المرجح لعدد الأسهم القائمة
فلس	فلس	
3.64	0.624	ربحية السهم الأساسية والمخفضة الخاصة بمساهمي الشركة الأم

بلغت ربحية السهم الأساسية 4.40 فلس للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2016 قبل إعادة احتسابها بتأثير زيادة رأس المال (إيضاح 1

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

### 25- الإفصاحات المتعلقة بالأطراف ذات صلة

قامت المجموعة بالدخول في معاملات متنوعة مع أطراف ذات صلة كالمساهمين الرئيسيين وأعضاء مجلس الإدارة وأفراد الإدارة العليا والشركة الزميلة وشركات تحت السيطرة المشتركة وبعض الأطراف ذات الصلة الأخرى. إن الأسعار وشروط الدفع المتعلقة بهذه المعاملات تم الموافقة عليها من قبل إدارة المجموعة. إن الأرصد والمعاملات الهامة التي تمت مع أطراف ذات صلة هي كما يلي:

#### الأرصدة المتضمنة في بيان المركز المالي المجموع

		أطراف ذات صلة أخرى		مساهم رئيسي		
2016	2017		شركة زميلة			
454,738	452,700	-	452,700	-		مدينون وأرصدة مدينة أخرى (إيضاح 6)
427,874	591,832	3,500	-	588,332		دائنون وأرصدة دائنة أخرى (إيضاح 15)
		2016		2017		مزايا أفراد الإدارة العليا:
		192,916		269,198		مزايا قصيرة الأجل
		7,309		10,361		مزايا نهاية الخدمة
		200,225		279,559		

إن الأرصد المستحقة من / إلى أطراف ذات صلة لا تحمل فائدة ولا يوجد لها تواريخ إستحقاق محددة.

### 26- الجمعية العامة السنوية والتوزيعات المقترحة

أوصى مجلس الإدارة بجلسته المنعقدة بتاريخ 27 مارس 2018، بعدم توزيع أرباح نقدية للسنة المنتهية في 31 ديسمبر 2017. إن هذه التوصية خاضعة للموافقة عليها من قبل الجمعية العامة العادية السنوية لمساهمي الشركة الأم.

وافقت الجمعية العامة العادية السنوية لمساهمي الشركة الأم المنعقدة بتاريخ 20 سبتمبر 2017 على البيانات المالية المجمعة للسنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2016، كما وافقت على إقتراح مجلس الإدارة بعدم توزيع أرباح عن السنة المالية المنتهية في 31 ديسمبر 2016.

### 27- زيادة رأس المال

بموجب قرار الجمعية العامة الغير العادية لمساهمي الشركة الأم التي انعقدت بتاريخ 20 سبتمبر 2017، تمت الموافقة على زيادة رأس مال الشركة الأم من 8,255,650 دينار كويتي إلى 10,000,000 دينار كويتي، أي بزيادة قدرها 1,744,350 دينار كويتي بعدد 100,000,000 سهم بقيمة إسمية 100 فلس كويتي للسهم الواحد، وتم التأشير على تلك الزيادة في السجل التجاري بتاريخ 9 أكتوبر 2017.

### 28- الالتزامات المحتملة

يوجد على المجموعة كما في 31 ديسمبر 2017 إلتزامات محتملة هي كما يلي:

2016	2017	
7,250,527	8,759,555	خطابات ضمان
24,133	84,870	إعتمادات مستندية
7,274,660	8,844,425	

إن بعض خطابات الضمان بقيمة 911,520 دينار كويتي مضمونة مقابل ودائع لأجل، استثمارات مرابحة ومدينون وأرصدة مدينة أخرى (إيضاح 4، 5، 6).

### 29- المطالبات القضائية:

توجد لدى الشركة الأم مطالبات قضائية تتمثل في قضايا مرفوعة من الشركة الأم ضد الغير ومن الغير ضد الشركة الأم، والذي ليس بالإمكان تقدير النتائج التي سوف تترتب عليها إلى أن يتم البت فيها من قبل القضاء. وفي رأي إدارة المجموعة، فإنه لن يكون لهذه المطالبات تأثير سلبي مادي على البيانات المالية المجمعة للمجموعة، وعليه، لم تقم المجموعة بتقيد مخصصات إضافية عن هذه القضايا نظرا لوجود مخصصات كافية عنها كما في تاريخ البيانات المالية المجمعة المرفقة.

### 30- حقوق الانتفاع

إن عمليات الشركة الأم مقامة على أراضي مؤجرة من قبل المجموعة وموطنه لدى الشركة الزميلة، والتي تم تجديد عقود حق الانتفاع بها مع الهيئة العامة للصناعة بتاريخ 1 يونيو 2013 لمدة خمس سنوات تنتهي في 31 مايو 2018. خلال السنة أنهت الشركة الأم إجراءات إستلام مساحة أرض إضافية بمنطقة ميناء عبد الله.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامّة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017 (جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

### 31- إدارة المخاطر المالية

تستخدم المجموعة ضمن نشاطها الإعتيادي بعض الأدوات المالية الأولية مثل النقد والنقد المعادل والودائع لأجل واستثمارات المراهبة والمدينين والموجودات المالية المتاحة للبيع والبنوك الدائنة وأقساط عقود تمويل إجارة والقروض لأجل والدائنين، ونتيجة لذلك، فإنها تتعرض للمخاطر المشار إليها أدناه. لا تستخدم المجموعة حالياً مشتقات الأدوات المالية لإدارة هذه المخاطر التي تتعرض لها.

#### أ - مخاطر سعر الفائدة:

تتعرض الأدوات المالية لمخاطر التغيرات في القيمة نتيجة التغيرات في معدلات سعر الفائدة لموجوداتها ومطلوباتها المالية ذات الفائدة المتغيرة. إن أسعار الفائدة الفعلية والفترات التي يتم خلالها إعادة تسعير أو استحقاق الموجودات والمطلوبات المالية قد تم الإشارة إليها في الإيضاحات المتعلقة بها.

يبين الجدول التالي أثر حساسية التغير المعقول المحتمل في أسعار الفائدة مع ثبات المتغيرات الأخرى على ربح المجموعة من خلال أثر تغير معدل فائدة الإقتراض:

#### 2017

الأثر على بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع (دينار كويتي)	الرصيد كما في 31 ديسمبر (دينار كويتي)	الزيادة (النقص) في معدل الفائدة	
2,315 ±	463,070	0.5% ±	ودائع بنكية قصيرة الأجل
8,359 ±	1,671,802	0.5% ±	ودائع لأجل
199 ±	39,715	0.5% ±	استثمارات مراهبة
8,650 ±	1,730,000	0.5% ±	أقساط عقود تمويل إجارة
3,500 ±	700,000	0.5% ±	قروض لأجل

#### 2016

الأثر على بيان الأرباح أو الخسائر والدخل الشامل الآخر المجمع (دينار كويتي)	الرصيد كما في 31 ديسمبر (دينار كويتي)	الزيادة (النقص) في معدل الفائدة	
3,337 ±	667,489	0.5% ±	ودائع بنكية قصيرة الأجل
3,635 ±	726,938	0.5% ±	ودائع لأجل
2,550 ±	510,000	0.5% ±	استثمارات مراهبة
9 ±	1,844	0.5% ±	بنوك دائنة
8,650 ±	1,730,000	0.5% ±	أقساط عقود تمويل إجارة
4,000 ±	800,000	0.5% ±	قروض لأجل

#### ب - مخاطر الائتمان:

إن خطر الائتمان هو خطر احتمال عدم قدرة أحد أطراف الأداة المالية على الوفاء بالتزاماته مسبباً خسارة مالية للطرف الآخر. إن الموجودات المالية التي قد تتعرض المجموعة لمخاطر الائتمان تتمثل في النقد لدى البنوك والودائع البنكية واستثمارات المراهبة والمدينين والمستحق من أطراف ذات صلة. إن النقد لدى البنوك والودائع البنكية واستثمارات المراهبة للمجموعة مودعة لدى مؤسسات مالية ذات سمعة ائتمانية جيدة، إضافة إلى أن الأطراف ذات صلة المدينة من ذوي الملاءة المالية القوية، كما يتم إثبات رصيد المدينين بالصافي بعد خصم مخصص الديون المشكوك في تحصيلها. إن خطر الائتمان فيما يتعلق بالمدينين محدود نتيجة للعدد الكبير للعملاء وتوزعهم على صناعات مختلفة.

إن الحد الأعلى لتعرض المجموعة لمخاطر الائتمان الناتج عن عدم سداد الطرف المقابل هو القيمة الإسمية للنقد لدى البنوك والودائع البنكية واستثمارات المراهبة والمدينين والمستحق من أطراف ذات صلة.

#### ج - مخاطر العملة الأجنبية:

إن مخاطر العملات الأجنبية هي مخاطر تغير القيمة العادلة أو التدفقات النقدية المستقبلية للأدوات المالية نتيجة لتقلبات أسعار صرف العملات الأجنبية. تتعرض المجموعة لمخاطر العملة الأجنبية والناتجة عن المعاملات التي تتم بعملات غير الدينار الكويتي. ويمكن للمجموعة تخفيض خطر تعرضها لتقلبات أسعار صرف العملات الأجنبية من خلال استخدامها لمشتقات الأدوات المالية. وتحرص المجموعة على إبقاء صافي التعرض لمخاطر العملة الأجنبية في مستوى معقول، وذلك من خلال التعامل بعملات لا تتقلب بشكل جوهري مقابل الدينار الكويتي. لا تتعرض المجموعة حالياً بشكل جوهري لهذه المخاطر.

#### د - مخاطر السيولة:

تنتج مخاطر السيولة عن عدم مقدرة المجموعة على توفير الأموال اللازمة لسداد التزاماتها المتعلقة بالأدوات المالية. وإدارة هذه المخاطر تقوم المجموعة بتقييم المقدرة المالية لعملائها بشكل دوري، وتستثمر في الودائع لأجل أو الاستثمارات الأخرى

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

القابلة للتسييل السريع. مع تخطيط وإدارة التدفقات النقدية المتوقعة للمجموعة من خلال الاحتفاظ بإحتياطي نقدية مناسبة وخطط إنتمان بنكية سارية ومتاحة ومقابلة استحقاقات الموجودات والمطلوبات المالية.

### جدول الاستحقاق الخاص بالمطلوبات المالية

2017			
المجموع	3 إلى 12 شهر	1 إلى 3 شهور	
1,730,000	1,730,000	-	أقساط عقود تمويل إجارة
700	700,000	-	قروض لأجل
3,134,290	1,746,390	1,387,900	دائنون وأرصدة دائنة أخرى
5,564,290	4,176,390	1,387,900	المجموع
2016			
المجموع	3 إلى 12 شهر	1 إلى 3 شهور	
1,844	-	1,844	بنوك دائنة
1,730,000	1,730,000	-	أقساط عقود تمويل إجارة
800,000	800,000	-	قروض لأجل
2,555,313	1,001,819	1,553,494	دائنون وأرصدة دائنة أخرى
5,087,157	3,531,819	1,555,338	المجموع

### هـ - مخاطر أسعار أدوات الملكية:

إن مخاطر أسعار أدوات الملكية هي مخاطر إنخفاض القيمة العادلة لأدوات الملكية كنتيجة لتغيرات مستوى مؤشرات أدوات الملكية وقيمة الأسهم بشكل منفرد. إن التعرض لمخاطر أسعار أدوات الملكية ينشأ من استثمارات المجموعة في أدوات الملكية المصنفة كموجودات مالية متاحة للبيع. لإدارة هذه المخاطر، تقوم المجموعة بتنويع القطاعات المستثمر فيها بمحفظتها الاستثمارية. لا تتعرض المجموعة حالياً بشكل جوهري لهذه المخاطر.

### 32- قياس القيمة العادلة

تقوم المجموعة بقياس الموجودات المالية كالموجودات المالية المتاحة للبيع، والموجودات غير المالية كالعقارات الاستثمارية بالقيمة العادلة في تاريخ نهاية الفترة المالية.

تمثل القيمة العادلة المبلغ الممكن إستلامه من بيع الأصل أو الممكن دفعه لسداد الإلتزام من خلال عملية تجارية بحتة بين أطراف السوق كما في تاريخ القياس. يعتمد قياس القيمة العادلة على فرضية إتمام عملية بيع الأصل أو سداد الإلتزام بإحدى الطرق التالية:

- من خلال السوق الرئيسي للأصل أو الإلتزام.
- من خلال أكثر الأسواق ربحية للأصل أو الإلتزام في حال عدم وجود سوق رئيسي.

يتم تصنيف جميع الموجودات والمطلوبات التي يتم قياسها أو الإفصاح عنها بالقيمة العادلة في البيانات المالية المجمعة من خلال مستوى قياس متسلسل استناداً إلى أقل مستوى مدخلات جوهري نسبة إلى قياس القيمة العادلة ككل كما يلي:

-المستوى الأول: ويشمل أسعار السوق النشط المعلنة (غير المعدلة) للموجودات والمطلوبات المماثلة.

-المستوى الثاني: ويشمل أسس التقييم والتي يكون فيها أقل مستوى مدخلات جوهري نسبة إلى قياس القيمة العادلة متاحاً إما بشكل مباشر أو غير مباشر.

-المستوى الثالث: ويشمل أسس التقييم والتي يكون فيها أقل مستوى مدخلات جوهري نسبة إلى قياس القيمة العادلة غير متاح.

يبين الجدول التالي تحليل البنود المسجلة بالقيمة العادلة طبقاً لمستوى القياس المتسلسل للقيمة العادلة:

2017		
المجموع	المستوى الثالث	
106,392	106,392	موجودات مالية متاحة للبيع
2016		
المجموع	المستوى الثالث	
106,392	106,392	موجودات مالية متاحة للبيع

كما في 31 ديسمبر، فإن القيمة العادلة للأدوات المالية تقارب قيمتها الدفترية، باستثناء بعض الموجودات المالية المتاحة للبيع والمسجلة بالتكلفة، لقد قدرت إدارة المجموعة إن القيمة العادلة للموجودات والمطلوبات المالية تقارب قيمتها الدفترية بشكل كبير نظراً لقصر فترة استحقاق هذه الأدوات المالية.

شركة المعادن والصناعات التحويلية - ش.م.ك. (عامّة) وشركاتها التابعة - إيضاحات حول البيانات المالية المجمعة - كما في 31 ديسمبر 2017  
(جميع المبالغ بالدينار الكويتي)

بالنسبة للموجودات والمطلوبات التي يتم الاعتراف بها في البيانات المالية المجمعة على أساس دوري، تحدد المجموعة ما إذا كانت هناك تحويلات قد تمت لهم بين مستويات القياس المتسلسل وذلك عن طريق إعادة تقدير أساس التصنيف استناداً إلى أقل مستوى مدخلات جوهري نسبة إلى قياس القيمة العادلة ككل في نهاية كل فترة مالية.

تم الإفصاح عن القيمة العادلة للعقارات الاستثمارية في الإيضاح (11)

### 33- إدارة مخاطر الموارد المالية

إن هدف المجموعة عند إدارة مواردها المالية هو المحافظة على قدرتها على الاستمرار، وذلك لتوفير عوائد لحاملي الأسهم ومنافع للمستخدمين الخارجيين، وكذلك للمحافظة على هيكل مثالي للموارد المالية لتخفيض أعباء خدمة تلك الموارد المالية.

والمحافظة على أو تعديل الهيكل المثالي للموارد المالية، يمكن للمجموعة تنظيم مبالغ التوزيعات النقدية المدفوعة للمساهمين، تخفيض رأس المال المدفوع، إصدار أسهم جديدة، بيع بعض الموجودات لتخفيض الديون، سداد قروض أو الحصول على قروض جديدة

### 34- معلومات القطاع

إن المجموعة مقسمة إلى أقسام تشغيلية لإدارة أنشطتها المختلفة. وتمارس المجموعة نشاطها بشكل رئيسي في دولة الكويت. ولأغراض عرض القطاع الرئيسي، قامت إدارة المجموعة بتصنيف منتجات وخدمات المجموعة إلى القطاعات التشغيلية التالية:

أ - قسم تقطيع المعادن وقطع الغيار المستعملة  
يشمل إستيراد الآلات والمواد الأولية اللازمة لإعادة إنتاج وتقطيع وتصنيف المخلفات والخردة وتخزينها وبيعها داخل دولة الكويت وخارجها.

### ب - القسم التجاري

يشمل شراء وبيع الآليات والمركبات والناقلات المستعملة والخردة وقطع غيارها والمعادن بأنواعها ومشتقاتها وكل ما يتعلق بها.

### ج - قسم تدوير النفايات البلاستيكية

يمثل قسم تدوير النفايات البلاستيكية تدوير النفايات والأنقاض والمخلفات البيئية والإتجار بالمواد الناتجة من ذلك.

### د - قسم التقطيع وكبس المعادن

يمثل هذا تقطيع وقص المعادن ونشاطات أخرى متعلقة بها.

إن التفاصيل المالية للقطاعات أعلاه والتي تحتوي على المعلومات الأولية للقطاع هي كما يلي:

2016		2017		
مطلوبات القطاع	موجودات القطاع	مطلوبات القطاع	موجودات القطاع	
-	10,605,433	-	10,799,897	قسم تقطيع المعادن وقطع الغيار المستعملة
-	224,024	-	1,045,512	القسم التجاري
-	1,668,813	-	1,256,782	قسم تدوير النفايات البلاستيكية
-	461,204	-	606,311	قسم التقطيع وكبس المعادن
<b>5,543,314</b>	<b>9,219,845</b>	<b>6,186,323</b>	<b>8,906,309</b>	موجودات ومطلوبات غير موزعة
<b>5,543,314</b>	<b>22,179,319</b>	<b>6,186,323</b>	<b>22,614,811</b>	

2016		2017		
نتائج القطاع	إيرادات القطاع	نتائج القطاع	إيرادات القطاع	
1,443,472	4,640,179	1,634,614	6,191,335	قسم تقطيع المعادن وقطع الغيار المستعملة
16,865	98,017	200,609	467,724	القسم التجاري
384,879	730,153	310,515	1,012,507	قسم تدوير النفايات البلاستيكية
31,672	201,790	44,099	272,022	قسم التقطيع وكبس المعادن
(1,296,700)	6,462,505	(1,808,867)	10,540,137	أخرى
<b>580,188</b>	<b>12,132,644</b>	<b>380,970</b>	<b>18,483,725</b>	

### 35- أرقام المقارنة

تم إعادة تبويب بعض أرقام المقارنة للسنة السابقة لتتماشي مع تصنيف أرقام السنة الحالية. إن عملية إعادة التبويب لم يكن لها تأثير على ربح المجموعة أو حقوق الملكية للسنة السابقة.